## CLOSING PEPOPT 2024

## KYOTO GRAPHIE

international photography festival



## KYOTOGRAPHIE 2024 Closing Report

#### KYOTOGRAPHIE について

世界屈指の文化芸術都市・京都を舞台に開催される、アジアで最も大きな国際写真祭の一つです。 国内外の気鋭の写真家による作品展示を中心に、子どもから大人、アマチュアからプロ写真家までを対象とする様々な教育プログラムも開催し、写真を通して歴史や社会など関連分野にも造詣を深めていけるように取り組んでいます。 KYOTOGRAPHIEは、多くの観客、写真関係者、多様な分野の第一人者たちが集い、交流していくことで新たな創造性が生み出せるような、国際的なプラットフォームの構築を目指します。

#### About KYOTOGRAPHIE

KYOTOGRAPHIE is an international celebration of photography held in Kyoto, the world-renowned capital of culture and art in Japan. The festival showcases exhibitions by Japanese and foreign photographers and offers a wide-ranging educational program aimed at adults and children, amateurs and professionals alike. These exhibitions and events are presented in iconic venues throughout Kyoto city, creating new ways to interact with important cultural sites and their respective histories. KYOTOGRAPHIE draws a diverse international and domestic audience that includes photography professionals, and leading figures from various fields. Together we're aligned with the vision of fostering meaningful cultural exchange while building a global platform for creativity.

#### 目次 | Table of Contents

KYOTOGRAPHIE 2024	2
KYOTOGRAPHIE 2024 開催実績   KYOTOGRAPHIE 2024 at a glimpse	3
KYOTOGRAPHIE 2024 来場者   KYOTOGRAPHIE 2024 Audience	4
2024テーマ「SOURCE」   Theme "SOURCE"	6
展示リスト Exhibition List	
展示風景   Exhibition View	8
VIPオープニングセレモニー   VIP Opening Ceremony	36
スペシャルゲスト ダビ・コペナワ Special Guest Davi Kopenawa	38
パブリックオープニングイベント  Public Opening Event	40
パブリックプログラム Public Program	42
子どもとKYOTOGRAPHIE   Kids Program	46
インターナショナルポートフォリオレビュー 2024   International Portfolio Review 2024	48
マスタークラス  Masterclass	50
令和 5 年度 (第 7 4 回) 芸術選奨文部科学大臣賞 受賞   Awarded the "The Minister of Education, Culture,	51
Sports, Science and Technology's Art Encouragement Prize"	
インフォメーション町家   Information Machiya	_ <u>52</u>
オリジナルグッズ / 展覧会ガイドツアー   Original Merchandise / Guided Tours	- <del>53</del>
来場者の声   Visitors Voice	_ 54
刊行物 & 広報物   Publication & Advertisement	56 
Website / MAPアプリ   Website / MAP App	58 
SNS	_ 59
KYOTOGRAPHIE 2024 Team	_ 60
メディア掲載情報  Media Coverage	62 
KG + KYOTOGRAPHIEサテライトイベント   KYOTOGRAPHIE Satellite Event	66
KG+SELECT 2024	68
History of KYOTOGRAPHIE	70
パートナーシップ・リスト   Partnership List	92



## KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭 2024

KYOTOGRAPHIE京都国際写真祭は今年で12年の節目を迎えました。

2011年の東日本大震災をきっかけに、フェスティバルの作り方もわからないまま、 ただアートの力で世界をより良く変えていきたいという想いで走り出し、様々な方の 助けを得ながらインディペンデントで続けて参りました。

パンデミックの間も文化の火を絶やすまいと、会期を春から秋にずらし、一度も止めることなく何とか毎年続けています。

そのお陰もあり本年「第74回 芸術選奨文部科学大臣賞」を頂きました。

これも今まで一緒に並走してくれた情熱とクオリティを併せ持つ優秀なスタッフたちのお陰と心底感謝しています。

2024年は京都市京セラ美術館の本館を初めて使わせていただいたりと大きな会場が多く、展示制作には大変苦労しましたが、どのプログラムもメッセージがより強く伝わるような空間作りができ、観に来ていただいた方からも賞賛の声をたくさん頂いており、深謝いたします。

あらためまして、KYOTOGRAPHIE 2024にご協力いただいたアーティスト、キュレーター、スポンサー、スタッフなど全ての関係者の皆さまに感謝を申し上げると共に、来年へ向けてまた更なるチャレンジをしていきますので、今後ともよろしくお願いいたします。

KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭 共同創設者/共同ディレクター Lucille Reyboz & 仲西祐介 This year marks the 12th anniversary of KYOTOGRAPHIE Kyoto International Photography Festival, a full circle in the Japanese Zodiac.

When we began KYOTOGRAPHIE in 2013, we had no idea how to begin organising it, but we held a strong desire to change the world for the better following the Great East Japan earthquake. For the past 12 years we have been able to continue independently thanks to the help of many people.

We have faced many challenges along the way. During the pandemic, one of our most challenging periods, we shifted the festival from spring to autumn to keep the flame of culture alive, and have somehow managed to continue the festival every year without stopping.

This year we received the The Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology's Art Encouragement Prize. We are truly grateful for this award, as it is a recognition of the staff who stand beside us, and their passion for quality and ongoing support to make this festival possible.

The program in 2024 featured many large venues, including the main building of the Kyoto City KYOCERA Museum of Art for the first time. This year we were able to create a space that conveyed the message of each program more strongly, and we have received many words of praise from those who came to see it, for which we are deeply grateful.

Once again we would like to express our gratitude to all the artists, curators, sponsors, staff, and everyone involved in KYOTOGRAPHIE 2024, and we look forward to overcoming new challenges together next year.

Lucille Reyboz and Yusuke Nakanishi
Co-founders & Co-directors of KYOTOGRAPHIE

#### **KYOTOGRAPHIE 2024**

#### 開催実績

開催日程:2024年4月13日[土]-5月12日[日]

会期:30日間

プログラム数:**13** 

展示会場数:12

来場者数:270.718人(昨年より15%増)

内、商店街を含む屋外展示 推計 62.640人

パブリックプログラム・教育プログラムの数:33

パブリックプログラムの参加人数:2,888人

公式ウェブサイトアクセス数(2023年5月15日-2024年5月12日):

215.719ユーザー、373.362のセッション、924.328のページビュー数

公式 Facebook ページのフォロワー数: **17,196**(**2023年5月15日から3.5%増**)

公式Instagramのフォロワー数: 38,683(2023年5月15日から19.91%増)

公式Xのフォロワー数:5,021(2023年5月15日から11.21%増)

公式 YouTube チャンネルの登録者数: 2.170(2023年5月15日から12.44%増)

公式 Little RedBook (Xiaohongshu | 小紅書): 219 (本年度新たに開設)

公式カタログの印刷数:2,000部

公式マップの印刷数:80.000部

公式フライヤーの印刷数:95.500枚

ポスターの部数: 15,009枚

## KYOTOGRAPHIE 2024 at a glimpse

Dates: 2024.4.13 Sat. - 5.12 Sun.

Number of days: 30

Number of exhibitions: 13

Number of venues: 12

Number of visitors: 270.718\* (+15% increase vs. 2023)

\*includes an estimated 62,640 for outdoor exhibitions

Number of Public & Education Programs: 33

Number of Public Program and Education event guests: 2,888

Web access between 2023.5.15 to 2024.5.12:

373.362 sessions and 924.328 page views by 215.719 users

Number of followers of the official Facebook page: 17,196 (3.5% increase since May 15, 2023)

Number of followers of the official Instagram account: 38,683 (19.91% increase since May 15, 2023)

Number of followers of the official X account: 5,021(11.21% increase since May 15, 2023)

Number of subscribers to the YouTube account: 2,170 (12.44% increase since May 15, 2023)

Xiaohongshu (Little RedBook): 219 (new channel)

Number of catalogues printed: **2,000** 

Number of festival maps printed: **80.000** 

Number of festival flyers printed: **95,500** 

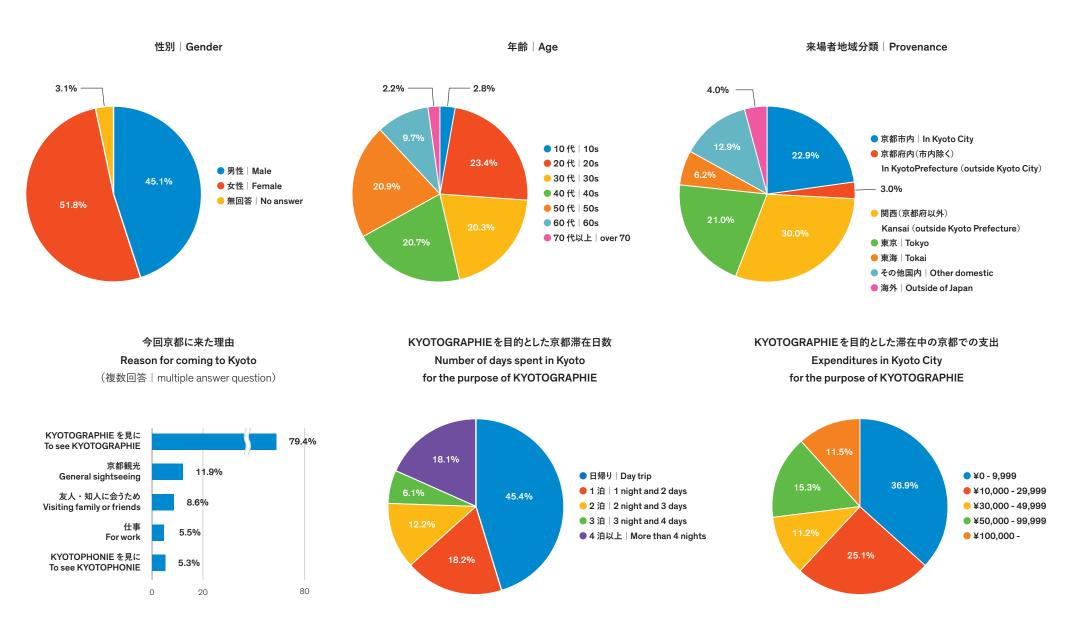
Number of posters printed/digital: **15,009** 

3

#### KYOTOGRAPHIE 2024 来場者 │ Audience

KYOTOGRAPHIE 2024 も引き続き、リピーターの来訪が多く、満足度調査では93.1%の来場者が満足しているという回答が得られました。特に、アーティスト選定、展示プログラム、作品、会場について高い評価を得ることができました。来場者の京都滞在日数、京都市内での支出金額も大幅な増加傾向にあり、ホテル、会場付近の店舗などから当フェスティバル期間は売上が伸びるという声が多数寄せられ地域経済への影響の広がりを実感することができました。

また特筆すべき点として、海外からの来場者が大幅に増えたことが挙げられます。欧米のみならず、世界40カ国以上からパスポートチケットが購入されたことに、 KYOTOGRAPHIE の認知が世界に広がっていることを実感しました。



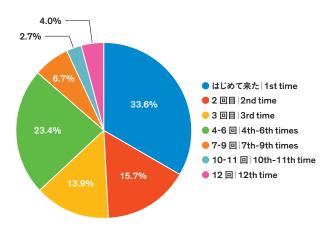
KYOTOGRAPHIE 2024 continues to attract many repeat visitors, and a satisfaction survey showed that 93.1% of visitors were satisfied. In particular the selection of artists, artworks, and venues were highly rated. There was also a significant increase in the number of days visitors stayed in Kyoto and the amount of money spent in Kyoto City. Many hotels and stores near the exhibition venues reported that sales increased during the festival period, demonstrating the widespread impact on the local economy. Another notable point was the significant increase in overseas visitors. This year passport tickets were purchased not only from Europe and the United States, but from more than 40 countries around the world, a significant change from last year indicating KYOTOGRAPHIE is becoming more widely known around the world.

アンケート回答数: 来場者 1,364人 Survey respondents: 1,364

\*複数回答可能な設問については回答数上位の結果を抽出し掲載

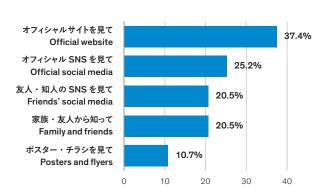
For multiple choice questions, the top responses have been selected.

## KYOTOGRAPHIE 来場回数 Number of times visited KYOTOGRAPHIE



#### KYOTOGRAPHIE 2024を知ったきっかけ How you got to know about KYOTOGRAPHIE

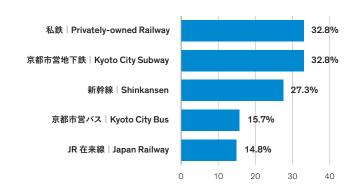
(複数回答 | multiple answer question)



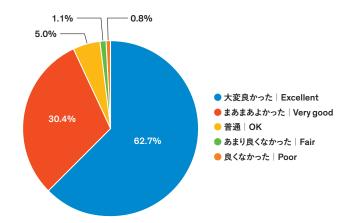
#### 来場日に利用した交通手段

#### Means of transportation used during visit to KYOTOGRAPHIE

(複数回答 | multiple answer question)

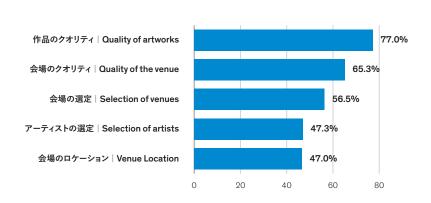


#### KYOTOGRAPHIE 2024 の満足度 Satisfaction with KYOTOGRAPHIE 2024



#### KYOTOGRAPHIE 2024 の良かった点 Good points of KYOTOGRAPHIE 2024

(複数回答 | multiple answer question)



# SOURCE

源は初めであり、始まりであり、すべてのものの起源である。

それは生命の創造であり、衝突が起きたり自由を手に入れたりする場所であり、何かが発見され、 生み出され、創造される空間である。

人生の分岐点にかかわらず、私たちは岐路に立っており、原点に戻るか、

新しいことを始めるかの間で揺れ動いている。

生命、愛、痛みのシンフォニーが響き渡るのは、この神聖な空間からなのだ。

その源で、無数の機会が手招きし、何か深い新しいものを約束してくれる。

2024年、KYOTOGRAPHIE は12の会場で13の展覧会を展開し、 SOURCE を探求し、オルタナティブな未来を望む。

KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭 共同創設者/共同ディレクター ルシール・レイボーズ&仲西祐介

The source is the beginning, the initiator, the origin of all things. It is the creation of life, a place where conflict arises or freedom is obtained; it is the space in which something is found, born, or created. Regardless of our life's juncture, we stand at a crossroads, oscillating between returning to the primal origin and beginning something new. It is from this sacred space that the symphony of life, love, and pain reverberates.

In 2024, we explore SOURCE with 13 exhibitions over 12 venues, seeking the opportunities they signal for an alternative future.

Lucille Reyboz and Yusuke Nakanishi
Co-founders & Co-directors of KYOTOGRAPHIE

#### **Program**

#### クラウディア・アンドゥハル

ヤノマミーダビ・コペナワと

ヤノマミ族のアーティスト

In collaboration with Instituto Moreira Salles and Hutukara Yanomami Association

共催:京都府

京都文化博物館 別館

#### Birdhead(鳥頭)

Welcome to Birdhead World Again,

Kyoto 2024 Presented by CHANEL Nexus Hall

学田屋源兵衛 竹院の間、黒蔵

#### ヴィヴィアン・サッセン

**PHOSPHOR** 

発光体: アート&ファッション 1990-2023

Presented by DIOR

In collaboration with the MEP -

Maison Européenne de la Photographie, Paris

共催:京都新聞

京都新聞ビル地下1階(印刷工場跡)

#### ルシアン・クレルグ

ジプシー・テンポ

Supported by Cheerio

嶋臺(しまだい)ギャラリー

ティエリー・アルドゥアン

#### 種子は語る

Presented by Van Cleef & Arpels
In collaboration with Atelier EXB

二条城二の丸御殿台所・御清所

#### 川田喜久治

見えない地図

Supported by SIGMA

京都市京セラ美術館 本館 南回廊2階

#### 柏田テツヲ

空(くう)をたぐる

Ruinart Japan Award 2023 Winner Presented by Ruinart

両足院

#### ヨリヤス(ヤシン・アラウイ・イスマイリ)

カサブランカは映画じゃない

Supported by agnès b. ASPHODEL

#### ヨリヤス(ヤシン・アラウイ・イスマイリ)

KIF KIF KYOTO

KYOTOGRAPHIE African Residency Program 出町桝形商店街、

DELTA / KYOTOGRAPHIE Permanent Space

#### ジェームス・モリソン

子どもたちの眠る場所

Supported by Fujifilm

京都芸術センター

#### イランの市民と写真家たち

あなたは死なない

―もうひとつのイラン蜂起の物語―

In collaboration with Le Monde Sfera

Siera

From Our Windows

川内倫子 | Cui Cui + as it is

潮田登久子 | 冷蔵庫 / ICE BOX + マイハズバンド

Supported by KERING'S WOMEN IN MOTION

京都市京セラ美術館 本館 南回廊2階

#### ジャイシング・ナゲシュワラン

I Feel Like a Fish

KG + SELECT Award 2023 Winner

TIME'S

#### **Program**

#### Claudia Andujar

The Yanomami Struggle

With Davi Kopenawa and Yanomami Artists

In collaboration with Instituto Moreira Salles and

Hutukara Yanomami Association

Co-organiser: Kyoto Prefecture

The Museum of Kyoto Annex

#### Birdhead

Welcome to Birdhead World Again,

Kyoto 2024

Presented by CHANEL Nexus Hall

Kondaya Genbei Chikuin-no-Ma and Kurogura

#### Viviane Sassen

PHOSPHOR: Art & Fashion 1990-2023

Presented by DIOR

In collaboration with the MEP - Maison Européenne de la

Photographie, Paris

Co-organizer: The Kyoto Shimbun

The Kyoto Shimbun Bldg. B1F (Former Printing Plant)

#### Lucien Clergue

Gypsy Tempo

Supported by Cheerio

SHIMADAI GALLERY KYOTO

#### **Thierry Ardouin**

Seed Stories

Presented by Van Cleef & Arpels

In collaboration with Atelier EXB

Nijo-jo Castle Ninomaru Palace Daidokoro Kitchen and

Okiyodokoro Kitchen

#### Kikuii Kawada

The Map / Visions of the Invisible

Supported by SIGMA

Kyoto City KYOCERA Museum of Art,

Main Building South Wing 2F

#### Tetsuo Kashiwada

Pulling the Void

Ruinart Japan Award 2023 Winner

Presented by Ruinart

Ryosokuin Zen Temple

#### Yoriyas (Yassine Alaoui Ismaili)

Casablanca Not the Movie

Supported by agnès b.

ASPHODEL

#### Yoriyas (Yassine Alaoui Ismaili)

KIF KIF KYOTO

Presented by DIOR

KYOTOGRAPHIE African Residency Program

Demachi Masugata Shopping Arcade, DELTA /

KYOTOGRAPHIE Permanent Space

#### James Mollison

Where Children Sleep

Supported by Fujifilm

KYOTO ART CENTER

#### Iranian citizen and photographers

You Don't Die

The Story of Yet Another Iranian Uprising In collaboration with Le Monde

Sfera

From Our Windows

Rinko Kawauchi | Cui Cui + as it is

Tokuko Ushioda | ICE BOX + Mv Husband

Supported by KERING'S WOMEN IN MOTION

Kyoto City KYOCERA Museum of Art, Main Building

South Wing 2F

#### Jaisingh Nageswaran

I Feel Like a Fish

KG + SELECT Award 2023 Winner

TIME'S





















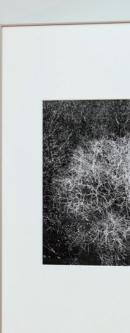


Curation: 高橋朗 | Sayaka Takahashi (PGI)

Exhibition Design: おおうちおさむ | Osamu Ouchi (nano/nano graphics















9

出町桝形商店街 | Demachi Masugata Shopping Arcade, DELTA / KYOTOGRAPHIE Permanent Space

### ョリヤス(ヤシン・アラウイ・イスマイリ) | YORIYAS (YASSINE ALAOUI ISMAILI) KIF KIF KYOTO

KYOTOGRAPHIE African Residency Program















12a

京都市京セラ美術館 本館 南回廊2階 | Kyoto City KYOCERA Museum of Art, Main Building South Wing 2F

From Our Windows 川内倫子 | PINKO KAWAUCHI Cui Cui + as it is

Supported by KERING'S WOMEN IN MOTION















KYOTOGRAPHIE および KYOTOPHONIE の開催を祝し、国指定重要文化財であり、武道の殿堂として誉れ高い旧武徳殿での VIP オープニングセレモニーを開催しました。KYOTOGRAPHIE および KYOTOPHONIE 共同代表ルシール・レイボーズ、仲西祐介、参加アーティスト、キュレーターらによる鏡開きや、ヤノマミのリーダーでありシャーマンであるダビ・コペナワによるオープニングスピーチ、ラテングラミー賞受賞者のシェニア・フランサによるコンサート、長曽彩乃による居合道の演武などが行われました。



To commemorate the opening of KYOTOGRAPHIE 2024 and the launch of its sister event KYOTOPHONIE Borderless Music Festival, this year, the VIP Opening Ceremony was held at the Former Butokuden, the oldest martial arts performance hall in Japan and a designated National Important Cultural Property. "Kagami-biraki", the ceremonial opening of a sake cask, was performed by KYOTOGRAPHIE and KYOTOPHONIE Co-Directors Lucille Reyboz and Yusuke Nakanishi, and this year's exhibition artists and curators. There was also a speech by Davi Kopenawa, Yanomami leader, and shaman, a concert by Latin Grammy award winner, Xenia França, and a special *iaido* performance by Ayano Choso.





# スペシャルゲスト ダビ・コペナワ Special Guest Davi Kopenawa

KYOTOGRAPHIE は、クラウディア・アンドゥハルの重要な作品群「The Yanomami Struggle」をようやく日本に紹介できる光栄に恵まれました。ブラジルの先住民族ヤノマミの人々が直面している深刻な現状についてより多くのことを共有するために、わたしたちはヤノマミのリーダーでありシャーマンであるダビ・コペナワ氏の初来日を実現させました。

「私自身は今回が初めての来日ですが、夢の中で訪れていたので二度目の来日とも言えます」 ----ダビ・コペナワ

ヤノマミのダビ・コペナワ氏は、ヤノマミの権利、文化、土地の保護に生涯を捧げてきました。それらの擁護活動に対して、もう一つのノーベル賞と称される「ライト・ライブリフッド賞」をはじめ数々の賞を受賞してきました。ヤノマミの領土はアマゾンの中心部、ベネズエラとブラジルの国境に位置する地球上で最も重要な生物多様性地域のひとつでもあります。近年、この地域では天然資源の搾取が横行し、先住民の土地が侵略され続けています。ダビ・コペナワは、公式オープニング・セレモニーで地元自治体の首長や多くの観客の前でヤノマミが直面している問題について語りました。東本願寺で行われたKYOTOPHONIE 2024ではオープニングスピーチを行い、続いてラテングラミー賞受賞者のシェニア・フランサによるパワフルなコンサートが行われました。また、京都大学、京都精華大学、京都国際フランス学園などの学生・生徒たちと語り合い、先住民の土地の慣習や、地球を大切に育む方法についての貴重な洞察に耳を傾ける機会を設け、さらに真宗大谷派(本山・東本願寺)門首、法然院の貫主、北海道から駆けつけた先住民族アイヌの文化を広める活動家の葛野次雄氏など、重要な文化人たちとも深く交流しました。後半はKYOTOGRAPHIEとアースデイin京都とのコラボレーションによりQUESTIONでオーディエンスに語りかけ、たくさんの子どもたちとのワークショップも行いました。休日には、京都・大原を訪れ、地元の農家と交流し、ブラジルへの帰路につきました。

VIPオープニングセレモニーにて | ダビ、KYOTOGRAPHIE 共同創設者/共同ディレクター、出展アーティスト、キュレーター、松井孝治京都市長、文化庁長官代理 日向信和文化庁戦略官、西脇隆俊京都府知事

At the VIP Opening Ceremony | Davi, Co-founders & Co-directors of KYOTOGRAPHIE, exhibition artists and curators, Koji Matsui Mayor of Kyoto, Nobukazu Hinata Acting Commissioner for Cultural Affairs (Deputy Director-General Minister's Secretariat), Takatoshi Nishiwaki Governor of Kyoto Prefecture

KYOTOGRAPHIE is very honoured to present the wonderful body of work by Claudia Andujar, *The Yanomami Struggle*. To represent the Yanomami people and share more on this crucial topic, the festival invited Davi Kopenawa, Yanomami leader and shaman, to Japan for the first time.

"This is my first time in Japan for myself, my body is here but it is the second time because the first time I came in my dream."—— Davi Kopenawa

Davi Kopenawa of Brazil's indigenous Yanomami people has dedicated his life to protecting Yanomami rights, culture and lands. He has been honoured with numerous awards for his advocacy including the Right Livelihood Award. The Yanomami territory is located in the heart of the Amazon on the border between Venezuela and Brazil. This area is among the planet's most important biodiverse regions and remains under high scrutiny as exploitation of the Amazon's natural resources continues to rise and indigenous lands continue to be invaded.

Davi Kopenawa spoke about this subject with local authorities and the audience at the official opening ceremony. He delivered an opening speech at KYOTOPHONIE 2024 music events followed by a powerful concert by Latin Grammy award winner, Xenia França. Davi spoke with students at Kyoto University, Kyoto Seika University and Lycée Français International de Kyoto, sharing valuable insights into Indigenous land practices and ways of caring and nurturing the earth. Davi also connected with several important cultural figures including the abbot of the Shinshū Ōtani-ha denomination (Higashi Honganji), the head priests at Hōnen-in Temple, Tsuguno Kuzuo an activist for the culture of the indigenous Ainu people. In collaboration between KYOTOGRAPHIE and Earth Day in Kyoto, Davi also spoke to audiences at QUESTION and interacted with children at the KYOTOGRAPHIE Kids Workshop. In addition, Davi also visited Ohara in Kyoto where he met local farmers.



VIPオープニングセレモニーでのスピーチ | Speech at the VIP Opening Ceremony



ヤノマミのアーティストが描いたドローイングの前にて In front of drawings by Yanomami artists



真宗大谷派(本山·東本願寺)第26代門首 大谷暢裕氏と With Chōyū Otani, abbot of the Shinshū Otani-ha denomination (Higashi Honganji)



Earth Day in Kyoto オープニングイベント Earth Day in Kyoto, Opening Event



シェニア・フランサと KYOTOPHONIE コンサートにて With Xenia França at the KYOTOPHONIE concert



先住民族アイヌの文化を広める活動家の葛野次雄氏と With Tsugio Kuzuno, an activist for the culture of the indigenous Ainu people



[Kids Program]ダビ・コペナワと行くアマゾン奥地への旅 A Journey to the Heart of the Amazon with Davi Kopenawa



京都大学農学部にて At the Faculty / Graduate School of Agriculture, Kyoto University



法然院員王 梶田具草氏と With Shinsho Kajita, head priest of Hōnen-in Temple



京都・大原にて In Ohara, Kyoto





KYOTOPHONIE「ジプシー音楽レクチャー&アコースティックライブ」ガイ・ベルトラン、ロス・グラシオーソ | 八竹庵(旧川崎家住宅) ルシアン・クレルグ「ジプシー・テンポ」展にあわせて実施

KYOTOPHONIE "Lecture on Gypsy Music & Acoustic Performance Guy Bertrand & Los Graciosos" Hachiku-an (Former Kawasaki Residence)



KYOTOGRAPHIE & KYOTOPHONIE Kick Off Party
MAX PELA (Afrobeta Bodega / BABALÚ) | CLUB METRO



KYOTOGRAPHIE & KYOTOPHONIE Kick Off Party ロス・グラシオーソ | CLUB METRO Los Graciosos | CLUB METRO



KYOTOGRAPHIE & KYOTOPHONIE Kick Off Party Black Boboi | CLUB METRO

# パブリックプログラム

# **Public Program**

出展アーティストやキュレーター、その他専門家たちによる多彩なプログラムを開催しました。展覧会の出展作品や展覧会自体のクリエイションについて掘り下げるトークイベントや、展覧会のテーマとリンクするジャンルの専門家を招いたパネルディスカッションなど、社会の問題や多様性について深くアプローチしました。「筆談鑑賞会(ワークショップ)」のように、来場者同士のインタラクティブなプログラムも昨年に引き続き実施しており、パブリックプログラムが年々多彩なイベントで構成されていることも特筆すべき点です。

A diverse program was held by exhibiting artists, curators, and other experts. Talk events delved into the creation of the works on show and the creation of the exhibition itself, panel discussions featured experts in fields linked to the exhibition's theme, and other events took a deep approach to social issues and diversity. Continuing from last year, we held interactive programs such as a workshop on viewing the exhibition for the hearing impaired community. The Public Program has become more diverse each year.

パブリックプログラム・教育プログラムの数: **33** パブリックプログラム・教育プログラム来場者数: **2.888** 

Number of Public & Education Programs: **33**Number of Public Program and Education event guests: **2,888** 



トーク&ブックサイニング:「中国写真集のはじまりといま」 榮榮&映里[京都 蔦屋書店 シェアラウンジ]

Talk & Booksigning: "The Beginning and Now of Chinese Photo Books" RongRong & inri[KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]



アーティストツアー: 「PHOSPHOR | 発光体: アート&ファッション 1990-2023」 ヴィヴィアン・サッセン [京都新聞ビル地下1階(印刷工場跡)]

Artist Tour: "PHOSPHOR: Art & Fashion 1990–2023"
Viviane Sassen[Kyoto Shimbun B1F(Former Printing Plant)]



アーティストツアー: 「カサブランカは映画じゃない」 ヨリヤス(ヤシン・アラウイ・イスマイリ) [ASPHODEL]

Artist Tour: "Casablanca Not the Movie" Yoriyas (Yassine Alaoui Ismaili) [ASPHODEL]



パネルディスカッション:「KYOTOGRAPHIE をめぐる空間表現 2024」 小西啓睦 (miso)× 辨野翔太郎 (BENNO)× 木村俊介 (SSK)× 小寺磨理子 (AMK)× 横前 拓磨 (YOKOMAE et BOUAYAD)× Ghali Bouayad (YOKOMAE et BOUAYAD) [京都 蔦屋書 店 シェアラウンジ]

Panel Discussion: "KYOTOGRAPHIE's Scenography 2024"
Hiromitsu Konishi (miso) × Shotaro Benno (BENNO) × Shunsuke Kimura (SSK) ×
Mariko Kodera (AMK) × Takuma Yokomae (YOKOMAE et BOUAYAD) × Ghali Bouayad
(YOKOMAE et BOUAYAD) [KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]



エキシビションツアー:川田喜久治 「見えない地図」 高橋 朗 (キュレーター、PGI ギャラリーディレクター)× おおうち おさむ (セノグラファー、nano/nano graphics) [京都市京セラ美術館 本館 南回廊2階]

Exhibition Tour: Kikuji Kawada "The Map / Visions of the Invisible"
Sayaka Takahashi (Curator, PGI Gallery Director) × Osamu Ouchi (Scenographer, nano / nano graphics) [Kyoto City KYOCERA Museum of Art, Main Building South Wing 2F]



アーティストツアー: [Welcome to Birdhead World Again, Kyoto 2024] Birdhead (鳥頭) [誉田屋源兵衛]

Artist Tour: "Welcome to Birdhead World Again, Kyoto 2024" Birdhead [Kondaya Genbei]



アーティストツアー: 「子どもたちの眠る場所」 | ジェームス・モリソン [京都芸術センター]

Artist Tour: "Where Children Sleep" | James Mollison [KYOTO ART CENTER]



エキシビションツアー: ルシアン・クレルグ「ジプシー・テンポ」 フランソワ・エベル (キュレーター、アルル国際写真フェスティバル前ディレクター、アンリ・カルティエ= プレッソン財団前館長) × アンヌ・クレルグ (ギャラリーオーナー、キュレーター) [嶋臺(しまだい) ギャラリー]

Exhibition Tour: Lucien Clergue"Gypsy Tempo"
François Hébel (Curator, Former Director of Recontres d'Arles Photography Festival and Former Director of Foundation Henri Cartier Bresson) × Anne Clergue (Gallery Owner, Curator) [SHIMADAI GALLERY KYOTO]



ディレクターズトーク: 「KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭 2024 全展覧会レビュー」 ルシール・レイボーズ × 仲西祐介 [八竹庵 (旧川崎家住宅) 2F]

Directors Talk: "KYOTOGRAPHIE Kyoto International Photography Festival 2024 All Exhibitions Review"

Lucille Reyboz × Yusuke Nakanishi [Hachiku-an (Former Kawasaki Residence) 2F Main Room]

# パブリックプログラム | Public Program

3.28	プレイベント:「KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭 2024の見どころ」  ルシール・レイボーズ × 仲西祐介(KYOTOGRAPHIE 共同 創設者/共同ディレクター)[京都都 蔦屋書店 シェアラウンジ]	Pre Event "KYOTOGRAPHIE Kyoto International Photography Festival 2024, Just around the Corner"   Lucille Reyboz × Yusuke Nakanishi (KYOTOGRAPHIE Co-Founders & Co-Directors) [KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]
4.13	アーティストトーク:「撮り続けること、自由であること」   川内倫子×潮田登久子×竹内万里子(写真評論家、写真批評家) [QUESTION 4F]	Artist Talk: "Keep photographing / To be free"   Rinko Kawauchi × Tokuko Ushioda × Mariko Takeuchi (Critic, Writer) [QUESTION 4F]
4.13	アーティストツアー:「PHOSPHOR   発光体:アート&ファッション 1990-2023」   ヴィヴィアン・サッセン [京都新聞ビル地下1階(印刷工場跡)]	Artist Tour: "PHOSPHOR: Art & Fashion 1990–2023"   Viviane Sassen [Kyoto Shimbun B1F (Former Printing Plant)]
4.13	アーティストトーク:「Welcome to Birdhead World Again, Kyoto 2024」   Birdhead (鳥頭) × フィリップ・ティナリ (キュレーター、ユーレンス現代芸術センター (UCCA) のディレクター兼 CEO) × 宮津大輔 (アートコレクター、横浜美術大学教授) [誉田屋源兵衛 奥座敷]	Artist Talk: "Welcome to Birdhead World Again, Kyoto 2024"   Birdhead × Philip Tinari (Director and CEO of China's UCCA Center for Contemporary Art) × Daisuke Miyatsu (Art Collector, Professor at Yokohama University of Art and Design) [Kondaya Genbei Okuzashiki]
4.13	アーティストトーク:「PHOSPHOR   発光体:アート&ファッション 1990-2023」   ヴィヴィアン・サッセン×クロチルド・モレット(ヨーロッパ写真美術館 アーティスティックディレクター) [QUESTION 4F]	Artist Talk: "PHOSPHOR: Art & Fashion 1990–2023"   Viviane Sassen × Clothilde Morette (Artistic Director, MEP, Maison Européenne de la Photographie) [OUESTION 4F]
4.13	エキシビションツアー:川田喜久治「見えない地図」   高橋 朗(キュレーター、PGI ギャラリーディレクター)× おおうち おさむ(セノグラファー、nano/nano graphics) [京都市京セラ美術館 本館 南回廊2階]	Exhibition Tour: Kikuji Kawada "The Map / Visions of the Invisible"   Sayaka Takahashi (Curator / PGI Gallery Director) × Osamu Ouchi (Scenographer, nano / nano graphics) [Kyoto City KYOCERA Museum of Art, Main Building South Wing 2F]
4.13	アーティストツアー:「From Our Windows」 川内倫子 × 潮田登久子[京都市京セラ美術館 本館 南回廊2階]	Artist Tour: "From Our Windows"   Rinko Kawauchi × Tokuko Ushioda [Kyoto City KYOCERA Museum of Art, Main Building South Wing 2F]
4.13	アーティストトーク:「種子は語る」   ティエリー・アルドゥアン×ナタリー・シャピュイ(キュレーター、Atelier EXB) [QUESTION 4F]	Artist Talk: "Seed Stories"   Thierry Ardouin × Nathalie Chapuis (Curator, Atelier EXB) [QUESTION 4F]
4.13	エキシビショントーク:「ヤノマミ   ダヴィ・コペナワとヤノマミ族のアーティスト」   チアゴ・ノゲイラ (キュレーター、IMS 現代写真部門主任)×ダビ・コペナワ (ヤノマミリーダー、シャーマン、フトゥカラ代表) [京都文化博物館 別館 2F]	Exhibition Talk: "The Yanomami Struggle With Davi Kopenawa and Yanomami Artists"   Thyago Nogueira (Curator, Head of Contemporary Photography Department at IMS) × Davi Kopenawa (Yanomami Leader and Sharman, President of Hutukara) [The Museum of Kyoto Annex 2F]
4.14	アーティストツアー:「I Feel Like a Fish」  ジャイシング・ナゲシュワラン×フィリップ・ベルゴンゾ (アートディレクター、KG + SELECT 共同ディレクター) [TIME'S]	Artist Tour: "I Feel Like a Fish"   Jaisingh Nageswaran × Philippe Bergonzo (Art Director, Co-Director of KG+SELECT) [TIME'S]
4.14	アーティストツアー: 「子どもたちの眠る場所」   ジェームス・モリソン [京都芸術センター]	Artist Tour: "Where Children Sleep"   James Mollison [KYOTO ART CENTER]
4.14	エキシビショントーク:イランの市民と写真家たち「あなたは死なない――もうひとつのイラン蜂起の物語――」   マリー・スマラ(ル・モンド紙フォトエディター)× ハザル・ゴルシリ(ル・モンド紙国際部記者)× ニコラ・ジムネ(ル・モンド紙フォトディレクター) [八竹庵(旧川崎家住宅)2F]	Exhibition Talk: Iranian citizen and photographers "You Don't Die ——The Story of Yet Another Iranian Uprising ——"   Marie Sumalla (Photo Editor at Le Monde) × Ghazal Golshiri (Journalist in the International Department at Le Monde) × Nicolas Jimenez (Director of Photography at Le Monde) [Hachiku-an (Former Kawasaki Residence) 2F Main Room]
4.14	アーティストツアー:「カサブランカは映画じゃない」  ヨリヤス(ヤシン・アラウイ・イスマイリ)[ASPHODEL]	Artist Tour: "Casablanca Not the Movie"   Yoriyas (Yassine Alaoui Ismaili) [ASPHODEL]
4.14	アーティストツアー:「空(くう)をたぐる」   柏田テツヲ[両足院]	Artist Tour: "Pulling the Void"   Tetsuo Kashiwada [Ryosokuin Zen Temple]
4.14	エキシビションツアー:ルシアン・クレルグ「ジプシー・テンポ」   フランソワ・エベル(キュレーター、アルル国際写真フェスティバル前ディレクター、アンリ・カルティエ=ブレッソン財団前館長)×アンヌ・クレルグ(ギャラリーオーナー、キュレーター)[嶋臺(しまだい)ギャラリー]	Exhibition Tour: Lucien Clergue "Gypsy Tempo"   François Hébel (Curator, Former Director of Recontres d'Arles Photography Festival and Former Director of Foundation Henri Cartier Bresson) × Anne Clergue (Gallery Owner, Curator) [SHIMADAI GALLERY KYOTO]
4.14	アーティストツアー:「Welcome to Birdhead World Again, Kyoto 2024」   Birdhead (鳥頭) [誉田屋源兵衛]	Artist Tour: "Welcome to Birdhead World Again, Kyoto 2024"   Birdhead [Kondaya Genbei]
4.14	オープニングスピーチ:ダビ・コペナワ(ヤノマミリーダー、シャーマン、フトゥカラ代表) コンサート:シェニア・フランサ(2023年ラテン・グラミー賞受賞)[東本願寺視聴覚ホール]	Opening Speech: Davi Kopenawa (Yanomami Leader and Shaman, President of Hutukara) Concert: Xênia França (2023 Latin Grammy Award Winner) [HIGASHI HONGANJI TEMPLE AUDIO – VISUAL HALL]
4.17	トーク&ブックサイニング:「中国写真集のはじまりといま」   榮榮&映里[京都 蔦屋書店 シェアラウンジ]	Talk & Booksigning: "The Beginning and Now of Chinese Photo Books"   RongRong & inri [KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]
4.19	トーク:「パリの出版社、アトリエ EXB のうちがわ」  ナタリー・シャピュイ(キュレーター、Atelier EXB)[京都 蔦屋書店 シェアラウンジ]	Talk: "Inside Atelier EXB, Paris"   Nathalie Chapuis (Curator, Atelier EXB) [KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]
	I.	1

4.20	Earth Day in Kyoto オープニングイベント	Earth Day in Kyoto Opening Event
	映画上映:「シード〜生命の糧〜」(監督:タガート・シーゲル、ジョン・ベッツ) [QUESTION 4F]	Film Screening: "SEED: The Untold Story" (Director: Taggart Siegel and Jon Betz) [QUESTION 4F]
	トーク:「種の行方、農業の行方」 小林 舞(京都大学大学院経済学研究科 特定助教)× 渡辺 民(つくだ農園)× 山田耕一(YAMADA FARM)[QUESTION 4F]	Talk: "Where We Are Heading: Seeds and Agriculture"   Mai Kobayashi (Assistant Professor, Kyoto University Graduate School of Economics) × Tami Watanabe (Tsukuda Noen) × Koichi Yamada (YAMADA FARM) [QUESTION 4F]
	パフォーマンス:「ビリンバウ オーケストラ」   カポエィラ アンゴーラ インジンガ 京都[QUESTION 4F]	Performance: "Berimbau Orquestra"   Group Capoeira Angola Nzinga Kyoto [QUESTION 4F]
	トーク:「ダビ・コペナワからのメッセージ」   ダビ・コペナワ(ヤノマミリーダー、シャーマン、フトゥカラ代表) [QUESTION 4F]	Talk: "Meet Davi Kopenawa, Yanomami Leader and Shaman (Yanomami Leader and Sharman, President of Hutukara)" [QUESTION 4F]
4.20	アーティストツアー:「PHOSPHOR   発光体:アート&ファッション 1990-2023」   ヴィヴィアン・サッセン[京都新聞ビル地下1階(印刷工場跡)]	Artist Tour: "PHOSPHOR: Art & Fashion 1990-2023"   Viviane Sassen [Kyoto Shimbun B1F (Former Printing Plant)]
4.20	アーティストトーク + 交流会:「ジャイシングとの対話」   ジャイシング・ナゲシュワラン [TIME'S]	Talk + Meet: "Conversation with Jaisingh"   Jaisingh Nageswaran [TIME'S]
4.20	トーク&ブックサイニング:「The Love for Making Photobooks」  ヴィヴィアン・サッセン[京都 蔦屋書店 シェアラウンジ]	Talk & Booksigning: "The Love for Making Photobooks"   Viviane Sassen [KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]
4.21	アーティストツアー:「種子は語る」   ティエリー・アルドゥアン [二条城 二の丸御殿 台所・御清所]	Artist Tour: "Seed Stories"   Thierry Ardouin [Nijo-jo Castle Ninomaru Palace Daidokoro Kitchen and Okiyodokoro Kitchen]
4.27	セミナー:公益社団法人 日本写真家協会(JPS)「人を撮ること、人が写ること一著作権と肖像権を考える一」   吉川信之(写真家、公益社団法人 日本写真家協会理事) [八竹庵(旧川崎家住宅)2F]	Seminar: Public Interest Incorporated Association Japan Professional Photographers Society (JPS)  "Photographing People, Having People in the Picture - From the Perspective of Author's Rights and Portrait Rights"   Nobuyuki Yoshikawa (Photographer, Director of JPS) [Hachiku-an (Former Kawasaki Residence) 2F Main Room]
4.27	パネルディスカッション:「子どもにあたえる心の貧困」  宇野明香 (NPO法人 happiness 代表)× 村井琢哉 (NPO法人 山科醍醐こどものひろば 相談役、ソーシャルワーカー) [八竹庵 (旧川崎家住宅) 2F]	Panel Discussion: "The Reality of 'Child Poverty' in Japan and Future Actions to Take"   Sayaka Uno (Director of NPO happiness) × Takuya Murai (Advisor of NPO Yamashina Daigo Kodomo no Hiroba, Social Worker) [Hachikuan (Former Kawasaki Residence) 2F Main Room]
4.28	ディレクターズトーク:「KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭 2024 全展覧会レビュー」   ルシール・レイボーズ × 仲西祐介 [八竹庵(旧川崎家住宅)2F]	Directors Talk: "KYOTOGRAPHIE Kyoto International Photography Festival 2024 All Exhibitions Review"   Lucille Reyboz × Yusuke Nakanishi [Hachiku-an (Former Kawasaki Residence) 2F Main Room]
5.3 -5.5	KG+PHOTOBOOK FAIR 2024[くろちく天正館本店2階]	KG + PHOTOBOOK FAIR 2024 [Kurochiku Tenshokan 2F]
5.4	トーク&ブックサイニング 川内倫子×潮田登久子[京都 蔦屋書店 シェアラウンジ]	Talk & Booksigning: Rinko Kawauchi × Tokuko Ushioda [KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]
5.6	DELTA Académie / セミナー:近代日本写真史を通してみる「モノと写真」第一回「静物写真における叙情性とデザイン・アイ 芸術写真の時代」   講師:芦髙郁子 (滋賀県立美術館学芸員) [DELTA/KYOTOGRAPHIE Permanent Space]	DELTA Académie / Seminar: "Objects and Photography" through the History of Modern Japanese Photography Vol. 1: "Lyricism and Design Eye in Still Life Photography: The Age of Artistic Photography"   Lecturer: Ikuko Ashitaka (Curator of Shiga Museum of Art) [DELTA/KYOTOGRAPHIE Permanent Space]
5.9	ワークショップ:「筆談鑑賞〈視る+書く+繋がる〉でKYOTOGRAPHIEを楽しむ」 講師:小笠原新也(耳の聞こえない鑑賞案内人、徳島県立近代美術館アートイベントサポーター)[誉田屋源兵衛]	Workshop: "Experiencing KYOTOGRAPHIE through Sight, in Writing, and Making Connections with the Hearing Impaired"   Lecturer: Shinya Ogasawara (Deaf Art Viewing Guide, Tokushima Prefectural Museum of Modern Art Art Event Supporter) [Kondaya Genbei]
5.10	トーク:「種子とカラット:顕微鏡写真が自然を称えるとき」  ティエリー・アルドゥアン × ビリー・ヒューズ (宝石学者) × モデレーター:オリヴィエ・セグラ (宝石学者、レコール ジュエリーと宝飾芸術の学校 アジアパシフィックマネージングディレクター) [二条城・清流園内の香雲亭] (共催:KYOTOGRAPHIE & レコール ジュエリーと宝飾芸術の学校)	Talk: "Seeds and Carats: When Photomicrography Honors Nature"   Thierry Ardouin × Billie Hughes (Gemologist) × Moderator: Olivier Segura (Gemologist, Managing Director of L'Ecole Asia Pacific, School of Jewelry Arts) [Tea Pavilion in Nijojo] (Co-organizers: KYOTOGRAPHIE & L'Ecole, School of Jewelry Arts)
5.11	パネルディスカッション:「KYOTOGRAPHIE をめぐる空間表現 2024」  小西啓睦 (miso)× 辨野翔太郎 (BENNO)× 木村俊介 (SSK)× 小寺磨理子 (AMK)× 横前拓磨 (YOKOMAE et BOUAYAD)× Ghali Bouayad (YOKOMAE et BOUAYAD) [京都 蔦屋書店 シェアラウンジ]	Panel Discussion: "KYOTOGRAPHIE's Scenography 2024"   Hiromitsu Konishi (miso) × Shotaro Benno (BENNO) × Shunsuke Kimura (SSK) × Mariko Kodera (AMK) × Takuma Yokomae (YOKOMAE et BOUAYAD) × Ghali Bouayad (YOKOMAE et BOUAYAD) [KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE]
		·

# 子どもとKYOTOGRAPHIE Kids Program

Supported by Petit Bateau

キッズワークショップ | KIDS WORKSHOPS

フェスティバル期間中、プロの写真家や KYOTOGRAPHIE 出展アーティストが監修した写真に関する様々な教育ワークショップを開催しました。また、2022年からはアースデイ in 京都と協力し、キッズプログラムの一環としてワークショップやキッズパレードを開催しています。

KYOTOGRAPHIE Kids Workshops offer a variety of engaging and educational photography-related events during the festival, supervised by professionals or exhibiting artists. As part of the Kids Program, we have also collaborated since 2022 with Earth Day in Kyoto, organising workshops and the Kids Parade for the planet.

KYOTOGRAPHIEキッズプログラムは、若き写真家とそのマインド育成に 力を入れ、アート教育に対するフェスティバルの献身的な姿勢を示してい ます。

#### キッズパスポート | KIDS PASSPORT

わかりやすく各展示プログラムについて 解説した、カラフルなオリジナル小冊子・ キッズパスポートを作成しました。小さな お子様とそのご家族がKYOTOGRAPHIE を楽しみ、両者の交流をより円滑にする ツールとして無料で配布しています。



Additionally we produced the Kids Passport, a free, colourful, and innovative booklet that explains each exhibition and artist. This tool for easy interaction allows our youngest visitors and their families to enjoy their KYOTOGRAPHIE experience.

The KYOTOGRAPHIE Kids Program is committed to growing young photographers and minds, showcasing the festival's deep dedication to art education.

キッズプログラムイベントの実施回数:15回

キッズイベントの全参加者数:933人

(キッズワークショップ:390人[ご家族含めて合計554人]、キッズパレード:84人、子ども写真コンクール授与式:220人、スクールツアー:75人)

Number of kids events and school tours: 15

Total of participants: 933

(Kids Workshops:  $\mathbf{390}[\mathbf{554}$  with families], Kids Parade:  $\mathbf{84}$ , Kids Award

Ceremony: 220, School tours: 75)

#### 印刷物発行部数

KYOTOGRAPHIEキッズパスポート: **2,500部** KYOTOGRAPHIEキッズフライヤー: **5,000部** 

#### Printed material number

Number of KYOTOGRAPHIE KIDS' Passports distributed: **2,500**Number of KYOTOGRAPHIE KIDS flyers distributed: **5,000** 











### 子ども写真コンクール&子ども写真コンクール展「しあわせのみなもと」

KYOTOGRAPHIE は、子ども写真コンクールや展覧会を通じて、関西地区の小中学校やインターナショナルスクールとの関係を強化してきました。先生方が写真の授業を学校のカリキュラムに組み込めるよう、コンクール参加前に KYOTOGRAPHIE のオリジナル写真教育キットを配布しています。

今年は、11の小・中学校から499点、プチバトー特別応募枠へは140点の写真作品をご応募いただき、その中から選ばれた65点の優秀作品が、KYOTOGRAPHIEの期間中、京都芸術センターで展示されました。5月5日には、子どもたちやご家族、先生方を対象に、表彰式とパーティーが開催され、5つの最優秀作品に賞が贈られました。

子ども写真コンクール参加校の数:11校

参加生徒数:639人

KYOTOGRAPHIEオリジナルチュートリアルを使用した授業回数:66回

KYOTOGRAPHIEチームが授業を行なった学校の数:9校

子ども写真コンクール授賞式の参加者数:220人

子ども写真コンクール展の来場者数:3,298人



### KIDS COMPETITION and EXHIBITION "My Source of Happiness"

We built strong relationships with local and international schools in the Kansai region through the Kids Competition and Exhibition. Our program provides a photography tutorial that teachers incorporate into their curriculum before participating in the Kids Competition.

We received 499 pictures from 11 schools and 140 from Petit Bateau, who joined our photo contest with a special entry. We selected a total of 65 winning photographs, which were exhibited in the traditional room of the KYOTO ART CENTER during the festival. An awards ceremony and party for kids, teachers, and families was held on May 5th, where five young photographers were awarded prizes.

#### Kids competition and exhibition numbers

Number of participating schools: **11**Number of participating children: **639** 

Number of independent lessons by teachers using our School Tutorial: 66

Number of in-school lectures by KYOTOGRAPHIE: **9**Number of participants at the Kids Award Ceremony: **220** 

Kids Exhibition visitors: 3,298



# インターナショナルポートフォリオレビュー 2024

# **International Portfolio Review 2024**

レビュアー人数:30組 レビュイー人数:97組

セッション数:363(3日間) Number of sessions: 363(3 days)

Number of Reviewees: 97 pairs Number of sessions: 363(3 days)

Number of Reviewers: 30 pairs











今年で第9回目となるインターナショナル・ポートフォリオレビューは、写真業界のプロフェッショナルと写真家たちの出会いの場です。キュレーターやギャラリスト、フォトフェスティバルのディレクターや写真集の編集者など、国内外の写真業界、現代アート業界の第一人者たちが一堂に集い、写真家が制作するポートフォリオを実際に手にとって一対一で話をするという機会を作っています。今年は6ヵ国以上から約30名ほどのレビュアーを招聘し、3日間に渡って KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE にて開催しました。

Fujifilm Award 2024:西浦和彦

受賞者には、富士フイルムグループが運営するプロラボサービス「クリエイト」で使える10万円分のクーポン券が授与されました。

### Ruinart Japan Award 2024: 吉田多麻希

受賞者は世界最古のシャンパーニュ・メゾン、ルイナールが運営するアーティスト・イン・レジデンスのプログラムに招聘されます。また、ルイナールのメゾンに滞在した体験を元に新しい写真作品シリーズを制作し、2025年のKYOTOGRAPHIEのメインプログラムの一つとして展示されます。

In 2024, we held the ninth edition of our International Portfolio Review. During KYOTOGRAPHIE, leading figures in the field of photography including curators, gallerists, directors of photography festivals, publishers, as well as professionals in the field of contemporary art, are invited and gather for this event. KYOTOGRAPHIE respects and appreciates all forms of expressions through photography, the diversity of our reviewers and the opportunities they present is one of our many contributions to photographers. This edition, we invited about 30 reviewers from more than six countries and held the event at KYOTO TSUTAYA BOOKS SHARE LOUNGE for three days.

### Fujifilm Award 2024: Kazuhiko Nishiura

Nishiura was awarded a 100,000 yen voucher for Fujifilm Group's ProLab CREATE which can be used at CREATE at Ginza main store or when ordering online.

#### Ruinart Japan Award 2024: Tamaki Yoshida

Tamaki Yoshida was awarded the Ruinart Japan Award 2024, and will visit France to participate in Ruinart's artist residency program. The works that she will produce during the residency will be exhibited as one of the main programs of KYOTOGRAPHIE 2025.

# レビュワー | Reviewers

フランソワ・エベル François Hébel	キュレーター、アルル国際写真フェスティバル前ディレクター、アンリ・カルティエ=ブレッソン 財団前館長)	Curator, Former Director of Recontres d'Arles Photography Festival and Former Director of Foundation Henri Cartier Bresson
チアゴ・ノゲイラ Thyago Nogueira	キュレーター、Instituto Moreira Salles, Brazil 現代写真部門統括、ZUM photography magazine編集長	Curator, Head of the Contemporary Photography Department at Instituto Moreira Salles / Chief editor of <i>ZUM</i> photography magazine
高橋 朗   Sayaka Takahashi	キュレーター、PGIディレクター	Curator, Director, PGI
ソン・ヒョンジョン Son Hyunjung	ソウル市立写真美術館 学芸員	Curator, Culture Headquarters of Seoul Metropolitan Government
クロチルド・モレット   Clothilde Morette	ヨーロッパ写真美術館 アーティスティックディレクター	Artistic Director, MEP (Maison Européenne de la Photographie)
内海潤也 Junya Utsumi	公益財団法人石橋財団アーティゾン美術館学芸員	Curator, Artizon Museum, Ishibashi Foundation, Tokyo
後藤由美 Yumi Goto	インディペンデント・キュレーター	Independent Curator
太田睦子 Mutsuko Ota	IMA エディトリアル・ディレクター	Editorial Director, IMA
ソフィ・トンプソン  Sophy Thompson	テムズ・アンド・ハドソン(ロンドン)CEO	CEO and Publisher at Thames & Hudson
ニコラ・ジムネ  Nicolas Jimenez	ル・モンド写真部門ディレクター	Director of Photography, Le Monde
ジョン・アイナーセン John Einarsen	Kyoto Journal 創刊編集者	Founding editor in chief, Kyoto Journal
エリック・カーセンティ Éric Karsenty	Fisheye編集長	Editor in chief, Fisheye
ミカエル・ファニゲッティ  Michael Fanighetti	Aperture 誌編集長	Editor in chief, Aperture magazine
アンヌ・クレルグ  Anne Clergue	アンヌ・クレルグギャラリーオーナー、キュレーター	Gallery owner, Anne Clergue Gallery / Curator
ナタリー・シャピュイ   Nathalie Chapuis	アトリエEXB共同ディレクター	Co-director, Atelier EXB
村上仁一 Masakazu Murakami	雑誌「写真」編集長	Director, Sha Shin Magazine
片岡英子 Hideko Kataoka	ニューズウィーク日本版フォトディレクター	Director, Photography at Newsweek Japan
河内タカ Taka Kawachi	便利堂 海外事業部ディレクター	Benrido, Overseas Division Director
姫野希美 Kimi Himeno	赤々舎代表取締役・ディレクター	Founder and Director, AKAAKA Art Publishing, Inc.
綾 智佳   Tomoka Aya	The Third Gallery Aya代表、日本芸術写真協会理事、大阪国際メディア図書館理事	Director, The Third Gallery Aya / Director, Fine-Art Photography / Association Director, Osaka International Media Library
ジョアナ・ラック Joanna Ruck	ガーディアン紙 写真部門副責任者	The Guardian's deputy head of photography
深井佐和子   Sawako Fukai	インディペンデント・キュレーター、エディター	Independent Curator, Editor
木村 浩 Hiroshi Kimura	株式会社サンエムカラー クリエイティブディレクター	Creative Director, SunM Color Co
椿 玲子   Reiko Tsubaki	森美術館キュレーター	Curator, Mori Art Museum
イズルト・チェハタ   Yseult Chehata	出版社アトリエ「EXB/エディション・グザビエ・バラル」展示担当	Responsible of exhibitions and development, Atelier EXB
マリー・スマラ   Marie Sumalla	ル・モンド紙フォト・エディター	Photo editor, Le Monde
荣荣&映里(ロンロン&インリ)   RongRong & inri	写真家、三影堂撮影芸術中心(北京・厦門)創設者、ジメイxアルル国際写真祭発起人	Photographers, Founders, Three Shadows Photography Art Centre, Founder, Jimei x Arles International Photography Festival
おおうちおさむ   Osamu Ouchi	アートディレクター・グラフィックデザイナー / nano nano graphics	Art Director, Graphic Designer, nano nano graphics
ジョン&マスミ・ホンマ・オダンネル John and Masumi Homma O'Donnell	Atelier VGI 共同創設者	Co-founders, Atelier VGI
伊藤貴弘   Takahiro Ito	東京都写真美術館学芸員	Curator of Photography, Tokyo Photographic Art Museum

### マスタークラス

### **Masterclass**

今年のKYOTOGRAPHIE 2024メイン会場で展示をおこなった海外のアーティスト3名による、制作やセミナーを組み込んだマスタークラスが開催されました。各アーティストの展示作品とリンクする講義内容への受講者の関心も高く、活発なやり取りが飛び交いました。制作や講評を通じてアーティストと直に対話をすることができる、貴重な学びと実践の場となりました。

Three masterclasses were hosted by three of this year's main program exhibiting artists. The content was inspired by each of the artist's signature projects on display, and was both informative and creative. Participants showed great interest and engagement in the classes as they gained valuable learning and practicing opportunities including direct dialogue with the artists through creative and review sessions.



4.14 ジェームス・モリソン|タイポロジーへのアプローチ James Mollison|Approach to Typology

写真表現方法のひとつであるTypology = 類型学(多様な主題をなんらかの理論的共通項に基づいて分類する学術的な方法論)について、効果的な適用法と、その結果辿り着くことができる説得力のあるナラティブやスタイルについて学びました。

This masterclass focused on typology, a photographic discipline of studying and interpreting types and symbols. When employed and executed well, it creates a compelling series of images of a particular subject. Participants learned how to distill the essence of their chosen themes or subjects and improve their narrative and stylized visual storytelling skills.



4.20 ティエリー・アルドゥアン&アラン・ヴィローム コレクティブで活動するということ

Thierry Ardouin & Alain Willaume | Operating in a Collective

写真家集団 Tendance Floue を共同運営するアルドゥアンと、同僚で今年の KYOTOGRAPHIE 会期中と同時期にヴィラ九条山で滞在制作をおこなっていたヴィロームを迎えたこのセミナースタイルのマスタークラスでは、志を共にする写真家同士でエージェンシーを結成し活動するために必要なビジョンやコンセプトの構築、チーム編成と協働プロジェクトの企画、資金運用、コンテンツの制作、マーケティング、ブランディングなどについて学びました。

This seminar-style masterclass was led by exhibiting photographer Thierry Ardouin and his colleague at the photography collective Tendance Floue, Alain Willaume (a resident at Villa Kujoyama-Kyoto at the time of the festival). Ardouin and Willaume discussed the ins and outs of an artistic collective and explained the practical applications of the creative visual arts industry for freelance photographers. The seminar explored the development of visions and concepts, building a team around common projects, content creation, branding, marketing, and funding.



4.30 ヴィヴィアン・サッセン|写真的変身 Viviane Sassen | Photographic Metamorphosis

個人的なプロジェクトからエディトリアル、コマーシャルなど、様々な仕事を行き来するサッセンの独特の作品コンセプトや制作スタイルから、政治的、社会的、感情的、さらには個人的な観点も含めた多くの目線から写真を判断するプロセスと、手作業による写真プリントへのアナログ的な加工などを通して実験的な表現方法を学びました。

From personal projects to editorials and commercials, Sassen's unique work concepts and production style enable her to guide participants through many perspectives; including political, social, emotional, and even personal views. In this masterclass participants learned the experimental processes of altering images through manual analogical means.

ルシール・レイボーズ、仲西祐介(KYOTOGRAPHIE共同創設者/共同ディレクター)が令和5年度(第74回)芸術選奨文部科学大臣賞を受賞 Lucille Reyboz and Yusuke Nakanishi, co-founders and co-directors of the KYOTOGRAPHIE, were awarded the "The Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology's Art Encouragement Prize"

KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭の共同創設者/共同ディレクターに、芸術各分野において、毎年、優れた業績をあげた者又はその業績によってそれぞれの部門に新生面を開いた者に対して、芸術選奨文部科学大臣賞、同新人賞を贈る芸術選奨において、芸術選奨文部科学大臣賞が贈られました。本賞の受賞者の発表は、2月28日に行われ、3月12日に盛山正仁文部科学大臣、都倉俊一文化庁長官出席のもと、贈呈式・祝賀会が催されました。

「贈賞理由」

東日本大震災後に東京から京都に居を移し、わずか2年で「KYOTOGRAPHIE京都国際写真祭」を創設。国内外から多数の写真家を招聘し、10年の間に世界有数の写真祭に育て上げた。2023年には、音楽フェスティバル「KYOTOPHONIE」も開催。二人の関わりが深いフランス、アフリカ諸国、ブラジルなどの表現者を日本に紹介したことは、特に意義深い。活動拠点を京都市内の出町桝形商店街に置き、地元コミュニティとの交流も積極的に行っている。

(文化庁ウェブサイトより引用)

Lucille Reyboz and Yusuke Nakanishi, co-founders and co-directors of the KYOTOGRAPHIE International Photography Festival, were awarded the "The Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology's Art Encouragement Prize", which is given annually to individuals who have made outstanding achievements in their respective fields of art, or whose achievements have opened new horizons in their respective fields.

Reason for the Award: After the Great East Japan Earthquake, Lucille and Yusuke moved from Tokyo to Kyoto and established the KYOTOGRAPHIE International Photography Festival in under two years. In 2023, expanding, they presented the first edition of the new music festival, the KYOTOPHONIE Borderless Music Festival. These events are particularly significant as they have introduced to Japan artists from France, African countries, Brazil, and numerous other countries with which they have close ties. The festival main space is located in the Demachi Masugata shopping district in Kyoto City, where they are actively engaged with the local community.

(Quotation from the Agency for Cultural Affairs website)





# インフォメーション町家

# Information Machiya

「KYOTOGRAPHEインフォメーション町家」は、KYOTOGRAPHIEコンシェルジュによる総合・周辺観光案内所です。京都の中心部であり、祇園祭で多くの山鉾が並ぶことでも知られる新町通りに位置する、京都市指定有形文化財「八竹庵(旧川崎家住宅)」が会期中「KYOTOGRAPHEインフォメーション町家」となりました。数年前に取り壊しの危機がありながら、京都の町に保全されることが決まった貴重な町家が会期中はフェスティバルのハブとなり、数多くの来場者が訪れました。パスポートチケットやカタログなどオリジナルグッズの販売のほか、さまざまなイベントが開催されました。期間限定ブックストアに加え、昨年から新たにスタートした姉妹フェスティバル・ボーダレスミュージックフェスティバル「KYOTOPHONIE」の関連展示も併設しました。

The "KYOTOGRAPHIE Information Machiya" is the festival's general information center staffed by KYOTOGRAPHIE concierges. It is hosted in Hachiku-an (Former Kawasaki Residence), a tangible cultural property designated by Kyoto city located in the heart of Kyoto on Shinmachi street where many "Yamahoko" floats can be seen during the famous Gion Matsuri. It was recently at threat of demolition however this valuable machiya was luckily saved to be preserved in the city of Kyoto. It acts as the hub of the festival and attracted many visitors during the festival period. In addition to selling original merchandise, the Information Machiya served as a venue for various events. It housed our book shop, and an exhibition to introduce the KYOTOPHONIE Borderless Music Festival which launched in spring 2023 as a sister event to KYOTOGRAPHIE.







### オリジナルグッズ

# **Original Merchandise**

毎年来場者より人気を博している KYOTOGRAPHIE オリジナルグッズをインフォメーション町家、有料会場、 オンラインストアにて販売しました。

KYOTOGRAPHIE's original merchandise, which are popular to visitors every year, was sold at the Information Machiya, many of our exhibition venues and in our online store.

- ・トートバッグ黒(クラウディア・アンドゥハル、川田喜久治)
- ・トートバッグ白(ヴィヴィアン・サッセン、ティエリー・アルドゥアン)
- ・ヤノマミポストカード(寄付付き/4枚セット)
- ・ポストカード(9種類)
- ·SOU·SOU 足袋下
- ·SOU·SOU 手ぬぐい
- ・モロッコバッグ

Tote bag Black (Claudia Andujar, Kikuji Kawada) Tote bag White (Viviane Sassen, Thierry Ardouin) Postcards (9 types)

Yanomami postcards (set of 4 with proceeds donated)

SOU · SOU tabi socks

 $\mathsf{SOU}\boldsymbol{\cdot}\mathsf{SOU}\,\mathsf{hand}\,\mathsf{towel}$ 

Moroccan straw bag











# 展覧会ガイドツアー Guided Tours

パスポートチケットをご購入いただいた来場者や、提携ホテルの宿泊者向けに、KYOTOGRAPHIEガイドによるガイドツアーを週末や祝日に開催しました。3つの会場を日本語・英語で案内する約90分のツアーに合計225名の方にご参加いただきました。わかりやすく、丁寧な解説により展覧会を更にお楽しみいただきました。

We held KYOTOGRAPHIE guided tours for passport ticket holders and guests staying at our partner hotels, on weekdays and national holidays. 225 visitors joined the 90-minute tour provided both in English and Japanese, to tour around 3 exhibition venues. The easy to understand and informative explanation provided by our guide allowed the participants to have better understanding and enhanced experience of the festival.





### 来場者の声 | Visitors Voice



「ドイツから来た学生です。昨年、日本への旅行を計画していたとき、インターネットで KYOTOGRAPHIEを見つけ、とても素敵だと思い、KYOTOGRAPHIEをメインに旅行の計画を立てました。」「ジェームズ・モリソンの展覧会も素晴らしかったです。私は他の国の子どもたちのことをあまり知らないので、彼らがどのような環境で、どのように生活しているのか、彼らの家族はどのようなものなのか、またそれが社会や政治や気候変動にどのように影響を受けているのかを見ることができ、とても興味深かったです。ドイツとの違いに気が付くこともできました。」

"We're students from Germany visiting Japan. Last year when we were planning our trip to Japan we discovered KYOTOGRAPHIE on the internet and thought it looked very nice. We ended up planning our entire trip around it." "We thought James Mollison's exhibition was great. I don't really know much about children in other countries so it was very interesting to see how they live, under what circumstances, what their families are like and also how that is embedded within society, politics and climate change. It was very interesting and different to what we know in Germany."



「京都に引っ越してからほぼ毎年来ているので、これまで6-7回 KYOTOGRAPHIE を見ています。 ジャーナリズム的な視点や、世界で起こっていることに対するインパクトを写真祭全体から感じて、 刺激をもらうことが多いです。八竹庵のように京都ならではの空間をインフォメーション町家と して開放いただき、異次元に連れていってくれるのもとても嬉しいです。」

"I have been coming almost every year since I moved to Kyoto and have seen KYOTOGRAPHIE 6-7 times so far. I am often inspired by the journalistic viewpoints and the impact the festival has on what is happening in the wider world. I am also very happy that a space unique to Kyoto like Hachikuan is opened up as an information centre, taking us to another dimension."



「京都の美術大学で建築を学んでいる学生と、授業の一環として来ました。京都の住環境や文化に興味がある学生も多いので、気候のいい時期に町家でこのような催しがあって嬉しく思います。」

「八竹庵の蔵での展示は、蔵独特のひんやりとした雰囲気と、作品の空気があいまって、作品の 世界に引き込まれてしまいました。」

"We are from an art university in Kyoto and came here as part of our class. Students are interested in Kyoto's living environment and culture, so we're very glad to experience this event in an old machiya during this pleasant weather."

"The exhibition in the storehouse of the Hachikuan combined the cool atmosphere unique to the storehouse with the air of the artworks very well, and I was really drawn into the world of the artworks."



「オーバーツーリズムなど観光について勉強しており、周囲の方に勧められて来ました。 社会についていろいろ考えさせられました。」

"I have Irish and American roots, have lived in Kyoto for 20 years, and work in tourism. I have been coming to KYOTOGRAPHIE every year, and I feel that I can feel a new wind in my beloved city of Kyoto."

"I am studying tourism such as over tourism, and I came here at the recommendation of people around me. It made me think a lot about society."



「大阪の写真の専門学校に通っています。ルシアン・クレルグの作品が印象的でした。被写体だけでなく、その背景もインパクトがあり、写真1枚1枚のパワーがすごかったです。ジプシーの音楽もこれまで聴いたことなかったですが、聴いていると足が勝手に動き、つい引き込まれてしまい、とてもよかったです。」

「他の展示に向かう途中にたまたま見かけた本屋さんに寄ったら、母の日にあげるためのいい本と出会うことができたのも嬉しかったです。」

"We are students at a photography school in Osaka. We're impressed by the work of Lucien Clergue. The subjects and their backgrounds not only had an impact, but the power of each photograph was amazing. I had never heard gypsy music before but when I listened to it, my feet moved of their own accord and I was drawn in."

"I was also happy that I happened to stop by a bookstore I saw on my way to another exhibit and found a great book to give to my mother for Mother's Day."



「福岡の大学から、KYOTOGRAPHIEをメインで見るために学外研修で来ました。大学の写真の教員から写真のイベントだとここがいちばんだと推薦され、京都の町や歴史にも触れることができるのでこちらに伺いました。」「僕が思っていた写真の概念が覆されたので面白かったです。」「種子の展示を一番楽しみにしていたのですが、展示方法がさまざまで、自分がデザインを考える上でもとても参考になりました。」「種子の展示でのぞきこんで作品を見るのが、理科室みたいですごくよかったです。」「京都新聞の展示が、構図の勉強になりました。」

"We came from a university in Fukuoka on an off-campus trip to see KYOTOGRAPHIE as the main event. My university's photography instructor recommended this as the best place for a photography event, and I came here because I could get in touch with the city and history of Kyoto." "It was interesting because it overturned my concept of photography." "I was most looking forward to seeing the exhibition of seeds, and the various ways of displaying them were very helpful to me in thinking about my own design." "It was very nice to look into the seed exhibit and see the works, just like in a science lab." "The Kyoto Newspaper exhibition was a good study of composition."



「ほぽ毎年来ています。京都の町を楽しみながら国内外のアーティストの作品が見れるのは KYOTOGRAPHIE しかないので、毎年とても楽しみにしています。」

「京都の歴史を感じることができますし、空間が一味違ったように見えるので、いつも KYOTOGRAPHIE に来ると自分の感覚の幅が広がる気がします。ヴィヴィアン・サッセンもニューヨークに住んでいたころから好きなアーティストなので、これほど大規模な個展が見れて嬉しいです。」

"We come almost every year. I look forward to it every year because KYOTOGRAPHIE is the only place where I can see works by artists from Japan and abroad while enjoying the city of Kyoto."

"I can feel the history of Kyoto and the space looks different, so I always feel that my senses are broadened when I come to KYOTOGRAPHIE. Vivienne Sassen has also been one of my favorite artists since I lived in New York, so I am happy to see such a large scale solo exhibition."



「私たちはフィンランドとフランス出身で、東京在住です。友人から聞いて以来、数回来ています。 私も写真を撮るのが好きですが、写真と建物のコンビネーションが素晴らしかったです。インフ ォメーション町家で自転車をレンタルしたのですが、いろいろまわることができてとても助かり ました。

「千葉から初めて来ました。建物との融合が本当に面白かったです。季節もよくて、自転車で京都をまわるのがとても気持ちよかったです。歩くと時間がかかりますが、自転車があったので全部の会場をまわることができました。」

"We are from Finland and France and live in Tokyo. We have been to KYOTOGRAPHIE several times since we first heard about it from a friend. I also enjoy taking photos, and the combination of the photos and the buildings is amazing. We rented bicycles at the information center, which was very helpful as we could get around to the various venues."

"This was our first time here from Chiba. The fusion with the buildings was really interesting. The season was nice, and it was very pleasant to go around Kyoto by bicycle. It would take a long time to walk, but since we had bicycles, we were able to go around all the venues."



「上海から来ています。VOGUE JAPANで働く友人がKYOTOGRAPHIE を勧めてくれました。かつて印刷工場だった場所でヴィヴィアン・サッセンの展覧会を開催することは、とても意味のあることだと思います。空間がとてもかっこよく、ノスタルジックでありながら、ある意味未来的でもありますよね。ヴィヴィアン・サッセンの作品はとても現代的で、色あざやかで、背景や照明とのコントラストが強いので、すべてのバランスがとてもよかったです。」

"My partner and I are visiting from Shanghai. A good friend of mine from Vogue Japan recommended KYOTOGRAPHIE to us. It's very cool to see the inside of this space, it's nostalgic but futuristic in a way. I think holding this exhibition inside of an old printing plant is quite meaningful. The contrast between Viviane Sassen's work and the site is strong because Viviane's work is quite contemporary, vibrant and colourful and against the backdrop and the lighting. It all makes for a very good combination."



「私たちはオンラインのカメラスクールに通っているのですが、先生が「とても勉強になるよ」と 勧めてくれて、関東から来ました。」「Birdhead の展示が異空間でとてもかっこよかったです。 いろんな素材を使っているのも作品作りの参考になりました。」「作品の手法も新しく感じ、刺 激になりました。」「町家での展示もめちゃくちゃかっこよくて感動しました。」「写真と古い建物 が融合しているのも素敵です。」

"We are attending an online camera school and our teacher recommended KYOTOGRAPHIE to us as a great learning experience, so we came from the Kanto area." "The Birdhead exhibit was a very cool, other-worldly experience held in an interesting space. The use of various materials helped create the work and the techniques felt very new and inspiring." "I was also impressed that the exhibition was held in a machiya (townhouse) which was very cool." "I loved how photography was fused with old buildings."



「東京から来ました。潮田登久子さんの展示がとてもよかったです。女性にしか見えないものが映っている展示だと思います。直接的ではなく湾曲的な視点からの表現となっていることも、とてもいいなと思いました。|

「潮田さんの展示のテキストもとてもよかったです。冷蔵庫の作品は定点観測されているので 客観性があると思うんですけど、それまで写真の中で客体化されて映っていた女性の存在が、 客観的に撮られることで結果として主体的にあらわれるのも興味深かったです。」

"I came from Tokyo. I really enjoyed Tokuko Ushioda's exhibition. I think the exhibition reflects what only women can see. I also liked the fact that it was not directly expressed but rather from a curved point of view."

"The text of Ushioda's exhibit was also very good. I think that the refrigerator works have objectivity because they were observed from a fixed point, and it was interesting to see how the presence of women, who had previously been objectified in the photographs, appeared subjective as a result of being objectively photographed."



「私はオーストラリアのタスマニア出身で、夫と休暇で京都を訪れています。二人とも写真が大好きで、たまたまKYOTOGRAPHIEが開催されているときに京都にいたので、とてもラッキーでした。私たちはこの写真祭が大好きです。ほとんどの展覧会を見ましたが、私のお気に入りはジェームス・モリソンとティエリー・アルドゥアンです。子どもたちが世界のどこにいても、どんなにひどい生活をしていても、それでも子どもであろうとする姿に感動しました。そして、二条城での種子の展示はまさに純粋な美しさでした。私は普段、お城に行くような典型的な観光は好きではありませんが、素晴らしい展覧会があればお城にも行きます。フェスティバルは京都を観光するのにとてもいい方法だし、会場のほとんどが集約しているのもいいですよね。」

"I'm from Tasmania, Australia and am visiting Kyoto for a holiday with my husband. We got very lucky as we both love photography and happened to be in Kyoto while KYOTOGRAPHIE was on. We've loved every minute of the festival, there's such a diversity of work. We've seen most of the exhibitions and my favourites so far are James Mollison and Thierry Ardouin. I found it very moving to see how children try and still be children wherever they are in the world no matter how terrible their lives are. And the seeds exhibition at Nijo-jo Castle was just absolute pure beauty. I don't normally like doing all the typical tourist things like going to a castle but I'll go to a castle if there's a great exhibition on. The festival is a great way to see some of Kyoto and it's nice that most of it is close by."

# 刊行物 & 広報物 | Publication & Advertisement

公式カタログの印刷数:2,000部 公式マップの配布数:80,000部 公式フライヤーの配布数:95,500部 公式ポスターの配布数:1,250枚 京都市内·大阪市内·西宮市内·神戸市内·

東京都中心部のバス停広告掲載数

(BOサイズ、エムシードゥコー株式会社): **127面** 

京都市広報板用ポスター: 10.690部

JR京都駅、JR大阪主要駅、

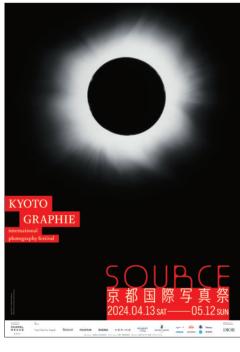
京都市営地下鉄主要駅、関西国際空港などの デジタルサイネージ(電子看板): 2,732面

Number of official catalogs printed: 2,000 Number of official maps distributed: 80,000 Number of official flyers distributed: 95,500 Number of official posters distributed: 1,250 Number of bus stop advertisements in Kyoto City, Osaka City, Nishinomiya City, Kobe City, and central Tokyo (B0 size, MCDecaux Co., Ltd.): 127 Kyoto City public relations posters: **10,690** Digital signage (electronic signboards) at JR Kyoto Station, JR Osaka major stations, Kyoto Municipal Subway major stations, Kansai International Airport, etc.: **2,732** 



JR京都駅前 特設四角柱 | Special guide pillar installed in front of Kyoto Station





2024.04.13 sat-

KYOTO

GRAPHIE





大丸京都店ウィンドー | Daimaru Kyoto display window (4.14-5.14)



大阪駅 デジタルサイネージ (電子看板) | Digital Signs at Osaka Station

# MCDecaux,inc.

# Special Advertisement Partner

KYOTOGRAPHIEは、MCDecaux(エムシードゥコー)との長期的な協力関係を継続できることを誇りに思います。2024年、MCDecauxは、京都市をはじめ大阪市、西宮市、神戸市、東京都心部のバス停と、関西国際空港、伊丹空港に広告スペースを提供くださり、フェスティバルの情報とビジュアルのアウトリーチの大幅な向上に寄与していただきました。

KYOTOGRAPHIE is proud to continue our long-term collaboration and the generous support of MCDecaux. In 2024, McDecaux has kindly provided prime bus stop advertising space in Kyoto City, Osaka City, Nishinomiya City, Kobe City, central Tokyo, Kansai International Airport, and Osaka International Airport, significantly enhancing the festival's visibility and outreach.



京都市内 バス停広告 | Bus stop advertisement in Kyoto City

### Website

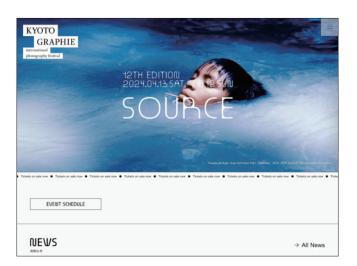
デザインは昨年から引き続き、フルスクリーンで作品や会場写真を表示するダイナミックなファーストビューに、フェスティバル全体を貫くテーマ「SOURCE」を印象付けることで、すべての展覧会がひとつのテーマでつながっていることを来訪者に伝え、イベントやその他のコンテンツにも興味と行動が広がっていくよう配慮しました。

また、PC、スマホ両方の表示において、会場の開館・休館・混雑状況などのステータス表示、Google Mapとの連動によるルート検索など、会場間の移動をアシストする機能を装備しています。加えて、本年は海外からの初来場者が多くなることを意識して、会場をめぐる際の参考となるよう、アーティスト、キュレーター、ジャーナリストなどの視点からおすすめルートを英語で紹介する新コンテンツを制作し、より広く魅力が伝わるように工夫しました。

会期後半には、オフィシャルフォトグラファーが撮影した数々の写真を掲載。 会場の雰囲気がより楽しめるようフォトギャラリーを開設しました(PCのみ)。 WEB、SNS、WEB広告、SNS広告、屋外広告をクロスオーバーさせることにより、京都市以外からのアクセスが増え、チケット販売につなげることができました。 Visitors to the online web page encountered a dynamic first view displaying artworks and venue photographs on a full screen; this design continues from last year. The theme of the festival "SOURCE" is emphasised to communicate that all exhibitions are connected by a single theme, and encourages interest and action to explore the Public Program events and other related content.

Both PC and smartphone displays are equipped with functions to assist with movement between venues including the live status of each venue (open, closed, crowd level) and easy route search by linking directly to Google Maps. In addition, with the new overseas first-time visitor audience in mind, we created new content on the website featuring recommended ways to visit the festival from the perspective of artists, curators, journalist, etc. This content serves as reference for those visiting the venues for the first time, appealing the festival to a more wide audience.

During the festival, photos taken by the official photographers were also incorporated into the website. An online photo gallery allows visitors to more fully enjoy the atmosphere of the venue (PC only). We utilised multiple channels including the website, social media, web advertising, social media advertising, and outdoor advertising, to increase awareness to audiences outside of Kyoto City, which led to increased ticket sales.

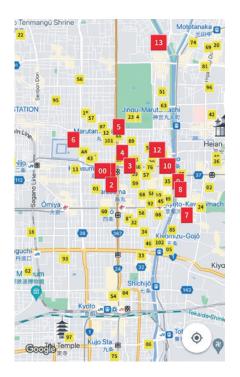




# MAPアプリ | MAPApp

今年の特徴のひとつとして、MAPアプリを開発、リリースしました。 KYOTOGRAPHIE、KG+の全会場をひとつの地図で俯瞰できるようにし 位置情報と連動。Google MAPと連動し経路検索につなげました。また、 WEBと同じ会場リストや、展覧会詳細情報を表示させ、WEBに戻ること なくアプリ内で会場回遊が快適にできるように配慮しました。来年はさら に改善しユーザビリティ向上を計画しています。

This year we introduced a new digital feature, the official KYOTOGRAPHIE MAP app. All KYOTOGRAPHIE and KG+ venues were available to view on a single map, and venue location information was linked directly to the app. It is also linked to Google Maps, which allows easy route searches. The app also displays the same venue list and detailed exhibition information as the website, allowing users to easily navigate the venues within the app without having to return to the website. We plan to make further improvements next year to enhance usability.



### **SNS**

SNSでは、Instagramを中心に、Facebook、X(旧Twitter)、Xiaohongshu (RedBook)、Youtubeを展開しています。今年は、中国の新しい来場者層を獲得するために、あらたに「小紅書(Little RedBook)」に公式アカウントを開設しました。

コンテンツ面では、出展アーティストの作品に加え、アーティスト自身が展示について語る動画や設営風景を投稿することで準備段階から期待感を醸成し、会期が始まってからは、展示の様子やアーティストのインタビュー動画、多様なイベントの様子も発信しました。さらに、一部のイベントをライブ配信し、アーカイブを残すことで多くの方々に関心を持ってもらえるよう工夫しました。また、Instagram上でポスターキャンペーンを実施し、フォロワーの方に協力いただきながら京都市内を中心に各所にオフィシャルポスターを多数掲示しました。人が集まる場所でKYOTOGRAPHIEを宣伝し、新しい観客と関わり、フォロワーと直接交流するのに役立ちました。

意匠面では、「SOURCE」をイメージしたフォントやテンプレートでイベント紹介イメージを統一し、よりわかりやすい情報伝達を心がけました。さらに、オフィシャルフォトグラファーが撮影した写真を活用し、展示の様子を多くの人に届けました。

他にも、展示、イベント、グッズ、ポッドキャスト、マップなどの詳細情報を共有するツールとして活用しました。 @ タグと # ハッシュタグを通じて、観客がフェスティバルをどのように体験し、反応したかをリアルタイムで測定しました。

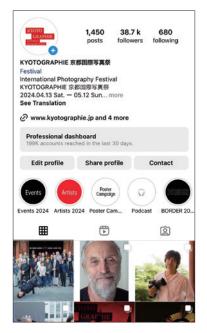
これらの取り組みにより、フォロワー数は昨年を上回り、フォロワーと非フォロワーの両方にリーチし、エンゲージメントを高めることに成功しました。

This year we documented the 12th edition of KYOTOGRAPHIE from a range of angles on SNS. Our focus was to share more about the festival with our audiences in a personal and engaging way. This year we introduced a new channel, Xiaohongshu (Little RedBook), in an effort to engage with new Chinese audiences.

Bespoke content included self-recorded artist videos in the lead up to the festival, behind-the-scenes view of the installation process, interviews with artist's on-site to explain more about their work, and live streams of Public Program events to increase exposure.

In this edition, we ran a poster campaign on Instagram in the lead up to the festival. We asked followers to hang a KYOTOGRAPHIE 'Source' poster in their community space - whether that be a shop, cafe, or high traffic space - and tag KYOTOGRAPHIE. In total all 120 posters were distributed, and 65+ stories were re-shared. This activity helped promote the festival in new spaces, engage with new audiences, and interact directly with our followers.

SNS was also used as a tool to share detailed information about the exhibitions, artists, venues, press coverage, news, Public Program events, and up-to-date important information. Through @tags and #hashtags we were able to gauge how the audience experienced and reacted to the festival in real time. This year we received an overwhelming amount of positive comments and shares.









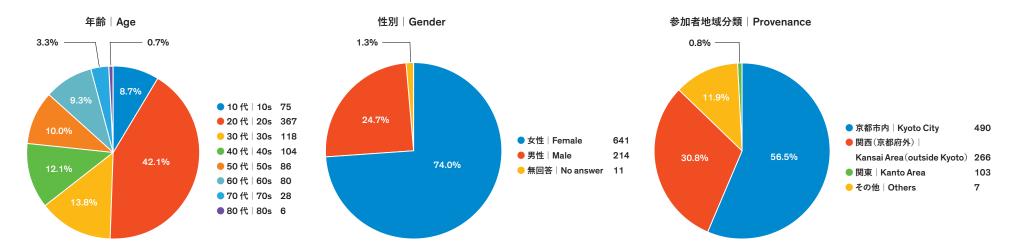
# KYOTOGRAPHIE 2024 Team

KYOTOGRAPHIE はコアスタッフに加え、会場運営を担うベニューリーダーやサブベニューリーダー、さらには会期中の運営サポートをしてくださるボランティアスタッフやインターンなど、数多くの方々と一緒にフェスティバルを作り上げています。ボランティアスタッフには、幅広い年代の方、遠方から参加くださる方、毎年参加くださる方など、さまざまなバックグラウンドを持つ方にこれまで携わっていただいております。ご参加くださり、共にチームとなってフェスティバルを作り上げてくださった皆様に、この場を借りて感謝申し上げます。

KYOTOGRAPHIE works together with many people, including part-time staff such as venue leaders/sub-venue leaders, interns and volunteer staff. Our volunteers are truly diverse - they vary in age and provenance, and we welcome first timers as well as members who participate every year. Our staff is what makes the festival truly unique. We would like to take this opportunity to thank everyone who has participated and worked together as a team to make the festival a success!

フェスティバルスタッフ(ベニューリーダー、サブリーダー、サポートスタッフ、インターン)の登録人数:866人

Number of registered festival staff (venues leaders, sub-leaders, support staff, interns): 866



# 参加者の声 Venue Staff Voice

直接、展示アーティストと会話できたり、初めて会うボランティアスタッフ同士で交流が持てた。さらに 展覧会に対する理解が深まった。ボランティアスタッフとして参加することでいつも以上に感動できた。 心から良い経験をさせて頂いた。(ボランティアスタッフ)

The volunteers were able to talk directly with the exhibiting artists and interact with other volunteer staff members whom we'd never met before. I was able to deepen my understanding of the exhibition. By participating as a volunteer staff member I was more moved than usual. It was truly a great experience. (Volunteer staff)

展示作品だけでなく、会場内の細かな意匠などもじっくり見ることができ、会場丸ごと堪能できて楽しかった。とても貴重な経験でした! (ボランティアスタッフ)

I was able to take a closer look not only at the exhibited works, but also at the detailed design of the venue, and this allowed me to enjoy the entire venue. It was a very valuable experience! (Volunteer staff)

KYOTOGRAPHIE を通して、会期中はもちろん設営から撤収までの動きを一通り経験でき、色々と勉強させてもらい贅沢な時間を過ごせて幸せでした。(ベニューリーダー)

Through KYOTOGRAPHIE, I was able to experience the entire process from set-up to pack-down, plus of course the entire exhibition period. I was very happy to have such a great time and learn a lot through this experience. (Venue Leader)

普段は触れ合うことのない様々な世代、ジャンル、各地から集まっているKYOTOGRAPHIEのスタッフのみなさんと一緒に働くという素敵な体験が面白く今年も参加して良かったと思いました。 (ボランティアスタッフ)

It was a wonderful experience to work with KYOTOGRAPHIE staff members of different generations, backgrounds, and from many parts of the world, particularly as I would not normally have contact with these people. (Volunteer staff)

普通なら入ることのできない場所に居られることに感動しました。(ボランティアスタッフ) I felt very lucky to be in a place where I normally would not be allowed to enter. (Volunteer staff)

身近な京都が、こんなにも素敵な町だったことを再発見できたのも、今回の大きな収穫です。 どんな作品でもうまく魅せることのできる美しい建物、町並み、風景。 京都の歴史や、 懐の深さ、 包容力をあらためて感じました。 (ボランティアスタッフ)

One of the biggest benefits of this experience was that I was able to rediscover what a wonderful place Kyoto is, even though it's so close to me. The beautiful buildings, streetscapes, and scenery are perfect for showcasing any kind of work of art. I was reminded once again of Kyoto's history, depth of nostalgia, and generosity. (Volunteer staff)



# メディア掲載情報 | Media Coverage

#### 150件掲載 | Total number of media coverage 150 listings

#### 国内 | Domestic

#### [雑誌 | Magazine] 22件掲載 22 publications

- ・アートコレクターズ 2024 3月号
- Art Collectors March 2024 Issue
- ·ELLE Japon 2024年4月号
- ELLE Japon April 2024 Issue
- ·Numero TOKYO 2024年4月号
- Numero TOKYO April 2024 Issue
- ·Ecla 2024年4月号
- Ecla April 2024 Issue
- ·Harper's Bazaar 2024年5月号
- Harper's Bazaar May 2024 Issue
- ·SPUR 2024年4月号
- SPUR April 2024 Issue
- ·婦人画報 2024年5月号
- FujinGaho May 2024 Issue
- ·PEN 2024年5月号
- PEN May 2024 Isssue
- ・DEPARTURES 春号
- DEPARTURES Spring Issue
- ·Fortuna 春号
- Fortuna Spring Issue
- ·RICHESSE 春号
- RICHESSE Spring Issue
- ·25ans 2024年5月号
- 25ans May 2024 Issue
- ·GO JAPAN 2024年5月号
- GQ JAPAN May 2024 Issue
- BRUTUS No.1005
- ·Meets No.429
- ·週刊文春 No.3261
- Shukan Bunshun No.3261
- ·SAVVY 2024年6月号
- SAVVY June 2024 Issue •WIRED Vol.52
- ·CASA BRUTUS 2024年6月号 CASA BRUTUS June 2024 Issue
- ·芸術新潮 2024年6月号
- Geijutsushincho June 2024 Issue
- ·Them Magazine 2024年7月号
- Them Magazine July 2024 Issue
- ・日経マガジン 2024.6/9号
- Nikkei Magazine 6/9 2024 Issue

#### [新聞 | Newspaper] 18件掲載 18 issues

- ·京都新聞, Kyoto Shimbun March 13th 2024
- ·LIVING 京都西南, LIVING Kyotoseinan, April 6th 2024
- ·LIVING 京都南東, LIVING Kyotonanto, April 6th 2024
- ·LIVING 京都中央, LIVING Kyotochuo, April 6th 2024
- ·京都新聞, Kyoto Shimbun April 9th 2024
- ·京都新聞, Kvoto Shimbun April 13th 2024
- ·日経新聞, Nikkei Shimbun April 19th 2024
- ・日経新聞オンライン, Nikkei Shimbun Online April 20th 2024

- ·京都新聞, Kvoto Shimbun April 20th 2024
- ·神戸新聞, Kobe Shimbun April 20th 2024
- ·毎日新聞, Mainichi Shimbun April 22th 2024
- ・京都新聞オンライン, Kyoto Shimbun Online April 28th 2024
- ·朝日新聞, Asahi Shimbun April 30th 2024
- ·京都新聞, Kvoto Shimbun May 1st 2024
- ・京都新聞オンライン、Kyoto Shimbun Onlin May 1st 2024
- ·京都新聞, Kyoto Shimbun May 3rd 2024
- ・読売新聞. Yomiuri Shimbun May 6th 2024
- ・読売新聞オンライン, Yomiuri Shimbun Online May 6th 2024

#### [フリーペーパー | Free Paper] 2件掲載 2 publications

- ·CANON PHOTO CIRCLE No.766, March 20th 2024
- 京の喫茶飲食新聞
- Kyoto-kissainshoku Shimbun April 2024

#### [ラジオ | Radio] 9件放送 9 shows

- ・かわさき FM かわさき 100ラジ March 26th 2024
- ·J-WAVE "TOKYO MORNING RADIO" April 11th 2024
- ・NPO法人コミュニティラジオ京都 京都市京セラ美術館 Art Cafe Time, RADIO mix KYOTO FM87.0M Kyoto City KYOCERA Museum of Art Art Cafe Time, April 15th 2024
- ・KBS 京都 さらピン!キョウト, KBS Kyoto Sarapin! Kyoto April 17th 2024
- ·FM COCOLO Ciao765! April 17th 2024
- ·NEWSROOM α April 18th 2024
- ・かわさき FM かわさき 100ラジ April 20th 2024
- ·Tokyo FM The LIFESTYLE Museum April 26th 2024
- ·J-wave JAM the planet world walk April 29th 2024

#### 「TV] 7件放送 7shows

- ・KBS京都 きらきん!, KBS Kyoto "Kirakin!" April 13th 2024 ・J:COM ジモトトピックス (京都), J:COM "Jimototopics" (kyoto) April 16th 2024
- ・NHK総合 おはよう関西, NHK "Ohayo Kansai" April 23th 2024
- ・NHK総合 京いちにち, NHK "Kyo Ichinichi" April 23th 2024 ・J:COM ジモトトピックス (京都), J:COM "Jimototopics" (kyoto) April 27th 2024
- ・BSテレビ東京 ファッション通信, Fashion Tsusin May 11th 2024 ・NHK 国際報道2024, NHK KOKUSAI NFWS June 7th 2024

#### [Web] 80件掲載 80 listings

- ·美術手帖, Bijvutsutecho December 25th 2023
- ·Gen de Art Bilingual and Art Magazine January 21st 2024
- ·AXIS Web Magazine February 6th 2024
- ·ELLE February 14th 2024
- ·婦人画報, Fujingaho February 14th 2024
- ·25ans February 14th 2024
- •ELLEgirl February 14th 2024
- ·COSMOPOLITAN February 14th 2024
- ·GQ February 19th 2024
- ・京都ナビ, KYOTONAVI, February 21th 2024
- ·JR西日本 おでかけガイド

- ·じゃらん net
- · IR 西日本 WESTER
- ·全日空 ANA Pocket
- qi.AVAL•
- ·Web eclat March 19th 2024
- ·Web eclat March 20th 2024
- ・MIRAI ~ ちょっと先のミライを探しに行こう.
- MIRAI March 20th 2024
- ·SPUR.JP March 25th 2024
- ·SPUR.JP March 29th 2024
- ·IMA ONLINE March 29th 2024
- ・Richesse, リシェス March 31th 2024
- ·婦人画報, Fujingaho April 1st 2024
- ·CC:OLORS April 3rd 2024
- •ELLE April 5th 2024
- ・VOGUE JAPAN. ヴォーグジャパン April 5th 2024
- ·ARTnews JAPAN April 5th 2024
- ・そうだ、京都、行こう, Soudakyoto April 5th 2024
- ·HYPEBEAST April 9th 2024
- ·ARToVILLA April 9th 2024
- ·美術手帖, Bijyutsutecho April 11th 2024
- ・Richesse, リシェス April 12th 2024
- ・marie claire, マリ・クレール April 12th 2024
- ・Richesse, リシェス April 13th 2024
- •TOKYO ART BEAT [Welcome to Birdhead World Again, Kyoto 2024 | April 13th 2024
- ・TOKYO ART BEAT ヴィヴィアン・サッセン「PHOSPHOR | 発光体: アート&ファッション 1990-2023 | April 13th 2024
- ・TOKYO ART BEAT ジェームス・モリソン「子どもたちの眠る場所」 April 13th 2024
- ・TOKYO ART BEAT ヨリヤス (ヤシン・アラウイ・イスマイリ) 「カサブランカは映画じゃない」 April 13th 2024
- ・TOKYO ART BEAT 柏田テツヲ「空(くう)をたぐる」 April 13th
- ·TOKYO ART BEAT 川内倫子 + 潮田登久子 「From Our Windows」 April 13th 2024
- ・TOKYO ART BEAT ティエリー・アルドゥアン 「Seed Stories」 April 13th 2024
- ・TOKYO ART BEAT クラウディア・アンドゥハル「ヤノマミ ダヴィ・コベナワとヤノマミ族のアーティスト | Abril 13th 2024
- ·TOKYO ART BEAT April 「KYOTOGRAPHIE 京都国際写真祭 2024 I 13th 2024
- ・東洋経済 ONLINE, TOYOKEIZAI ONLINE April 14th 2024
- ·美術手帖, Bijyutsutecho April 15th 2024
- ・VOGUE JAPAN, ヴォーグジャパン April 16th 2024
- ・Forbes JAPAN、フォーブス ジャパン April 17th 2024
- ·Sha Shin Magazine April 19th 2024
- ·婦人画報, Fujingaho April 20th 2024
- ·ART AgendA April 21th 2024
- ·Numero Tokyo April 22th 2024
- ·Lula JAPAN April 22th 2024
- •ARTLOGUE April 23th 2024
- ·T-JAPAN April 24th 2024
- ・JBpress オートグラフ、JBpress April 24th 2024
- ・Casa BRUTUS instagram, カーサブルータス instagram April 25th 2024
- · ART NEWS JAPAN April 25th 2024
- ・京都で遊ぼうART, Kyotodeasobo April 26th 2024
- •GQ April 27th 2024

- ·AdvancedTime April 27th 2024
- ·GINZA April 28th 2024
- ·FIGARO.jp April 30th 2024
- ·Pen April 30th 2024
- ・アイエム[インターネットミュージアム], IM INTERNET MUSEUM April 30th 2024
- ·SPUR instagram April 30th 2024
- •The Fashion Post May 1st 2024
- ·Numero Tokyo May 1st 2024
- ·MONONCLE May 1st 2024
- ·IMA ONLINE May 1st 2024
- ·T-JAPAN May 2nd 2024
- •The Fashion Post May 2nd 2024
- •MONONCLE instagram May 2nd 2024
- ·家庭画報 instagram, Kateigaho instagram May 3rd 2024
- •The Fashion Post May 8th 2024
- ·GOETHE. May 8th 2024
- ·WWDJAPAN May 9th 2024
- •TECTURE MAG May 9th 2024
- ·PicoN! May 10th 2024
- ·artscape June 2024
- •ART PREVIEW TOKYO June 2024

### International | 海外(国外)

#### [雑誌 | Magazine] 5件掲載 5 publications

- ·Quotidien de l'art November 2023
- ·Madame Figaro April 12th 2024
- •Fisheye MARCH APRIL 2024 •Seoul Art Guide June 2024

### [新聞 | Newspaper] 6件掲載 6 issues

- •The Financial Times Mar 24th 2024
- Japan Times Apr 22th 2024
- ·The Guardian Apr 22th 2024
- •The Economist Apr 24th 2024
- •THE ART NEWS PAPER May 2024 •Japan Times May 3rd 2024

### 「TV] 1件放送 1 shows

•TV5 MOnde 11th May 2024

# 「Web 13件掲載 13 listings

- •FISHEYE December 16th 2023 •FISHEYE January 23rd 2024
- •GEN DE ART Le Magazine January 2024
- \*GEN DE ART Le Magazine January 2
- ·Le Petit Journal Feburary 2nd 2024 ·KYOTO JOURNAL March, 2024
- ·Sichtba April 2024
- •Time Out Tokyo April 8th 2024
- ·Phototrend.fr April 10th 2024
- •British Journal of Photography April 10th 2024
- ·LFI April 11th 2024 ·Le Petit Journal April 13th 2024
- ·Fisheye May 7th 2024













Ecla 4月号, Ecla April 2024 Issue







SPUR 4月号, SPUR April 2024 Issue





Rinko Kawauchi

William and Allanda Rinko Kawauchi

William and Al









25ans 5月号, 25ans May 2024 Issue

KYOTOGRAPHIE

この春、京都でアートウォーク

Casa BRUTUS 6月号, Casa BRUTUS June 2024 Issue

PEN 5月号, PEN May 2024 Issue







Japan Times, May 3rd 2024



The Art Newspaper, French Ver., May 2024



Madame Figaro, April 2024











LFI, April 14th 2024 fisheye, May 7th 2024













ARTNews JAPAN

美術手帖, Bijutsu Techo

Numéro TOKYO

GENDEART Online 日本語版



京都新聞, Kyoto Shimbun, April 9th



京都新聞, Kyoto Shimbun, April 20th



朝日新聞, Asahi Shimbun, April 30th



日本経済新聞 電子版, Nikkei Online Edition, April 19th



TV5 MOnde "Le Maroc est à l'honneur du festival International KYOTOGRAPHIE" May 11th



6:48 アマゾンのヤノマミ民族 来日したリーダーの思い 私の民族は自然の偉大な魂とつながって 生きる必要があります





アマゾンのヤノマミ民族 来日したリーダーの思い

NHK総合「おはよう関西」NHK, "Ohayo Kansai" April 23rd



KYOTOGRAPHIE サテライトイベント
KYOTOGRAPHIE Satellite Event

開催概要 KG+at a glimpse 参加作家数:**211人** 参加出版社数:**40社** 

会場数:97

参加作家国籍数:18ヵ国

展覧会数: 125

来場者数:69,813人(屋内展示会場)

+寺町商店街などの屋外展示 推計1,000,000人

KG+SELECTブック発行部数: **1,000部** 

KG+マップ配布総数: **30,000部** KG+新聞発行部数: **20,000部**  Number of artists: 211
Number of publishers: 40
Number of venues: 97
Number of countries: 18
Number of exhibitions: 125

Number of visitors: 69,813 for Exhibitions held indoors

+ 1,000,000 for Exhibitions held outdoors Number of KG+SELECT books printed: 1,000 Number of festival maps distributed: 30,000 Number of KG+ newspapers printed: 20,000

### KG+とは | ABOUT KG+

KG+は、KYOTOGRAPHIE京都国際写真祭のサテライトイベントとして、これからの活躍が期待されるアーティストやキュレーターの発掘と支援を目的に、2013年よりスタートした写真祭です。日本最大級の国際写真祭として、国内外のアーティスト、キュレーター、ギャラリストなどに出会いの場と国際的な情報発信の機会を提供します。

Founded in 2013, KG+ is a satellite program of the KYOTOGRAPHIE International Photography Festival and an open-entry photo festival dedicated to discovering and supporting talented photographers, curators, and gallerists. KG+ offers an ideal forum for emerging and veteran artists, curators, and gallerists, as well as an opportunity for members of the international photographic arts community to meet up and network.

- 10. 片岡俊 | Shun Kataoka 写真集出版記念展『Life Works』 Shun Kataoka "Life Works" 京都 蔦屋書店 5F BOOK売場 Kyoto TSUTAYA BOOKS 5F Book Floor
- 12. アリ・サロモン | Ari Salomon Interface creative studio & shop OOO
- 16. 鈴木敦子 | Atsuko Susuki Appear GOOD NATURE STATION 4F GALLERY

- 20. 山口規子、木下大輔、kanamaru.、mappy
  Noriko Yamaguchi, Daisuke Kinoshita, kanamaru., mappy
  KASANARI -Overlap of lives百萬遍知恩寺 | Hyakumanben Chionji Temple
- 21. 渡部さとる、苅部太郎、ローン・セローシ、ジュリー・ヴァシェ Satoru Watanabe, Taro Karibe, Laurent Seroussi, Julie Vacher 屋久島国際写真祭×ヴィラ九条山 コラボレーション『post-』 YAKUSHIMA PHOTOGRAPHY FESTIVAL × Villa Kujoyama Collaboration Project exhibition "post-" 関西日仏学館 | Institut français du Kansai
- 25. レーン・ディコ | Lane Diko The Weather Ace Hotel

- 27. 内田聖良 | Seira Uchida バーチャル供養講 | Virtual Mementos Association ギャラリー16 | galerie 16
- 28. スコット・ハンター、ロバート・バン・コエスヴェルド Scott Hunter, Robert van Koesveld Gestures of Place Art Spot Korin
- 31. 大道兄弟 | Daido Bro TIME UPON A TIME パープル | PURPLE

- 36. ジョン・アイナーセン | John Einarsen Deep Seeing Gallery Take two
- 41. 青木弘 | Hiroshi Aoki 泥まみれのメッセージ | Messages of the muddiness 京都写真美術館ギャラリー・ジャパネスク2F KYOTO MUSEUM OF PHOTOGRAPHY Gallery Japanesque 2F
- 43. Jeanne / 回里純子+石井なお子 Jeanne / Junko Kaisato + Naoko Ishii Colors Now & Then









10 20









12 21 28 41









25 31

67

### KG+SELECT 2024

KG+SELECT 2024では、審査員選考により公募の中から10組のアーティストが選出され、堀川御池ギャラリーで展覧会が開催されました。今年のグランプリには、劉星佑氏の「住所不明 | The Mail Address is No Longer Valid」が選出されました。KYOTOGRAPHIE 2025で、オフィシャルプログラムのひとつとして展覧会を開催します。

For KG+SELECT 2024, 10 artists were selected by a jury and invited to exhibit their work at the Horikawa Oike Gallery. This year Liu Hsing-Yu "The Mail Address is No Longer Valid" won the Grand-Prix. Hsing-Yu was awarded with the opportunity to exhibit in the 2025 KYOTOGRAPHIE Main Program.





- 01. 何穎嘉|Wing Ka Ho Jimmi
- 02. 石川幸史 | Koji Ishikawa
- 03. 柴田早理 | Sari Shibata
- 04. 蔡昇達 | Tsai Sheng-Da
- 05. アビシェーク・ラジャラーム・ケーデカル | Abhishek Rajaram Khedekar
- 06. 紀成道 | Seido Kino
- 07. ナム・ジェホン | Jae Hun Nam
- 08. 劉星佑 | Liu Hsing-Yu
- 09. 宇佐美雅浩 | Masahiro Usami
- 10. サンティアゴ・エスコバル・ハラミージョ | Santiago Escobar-Jaramillo











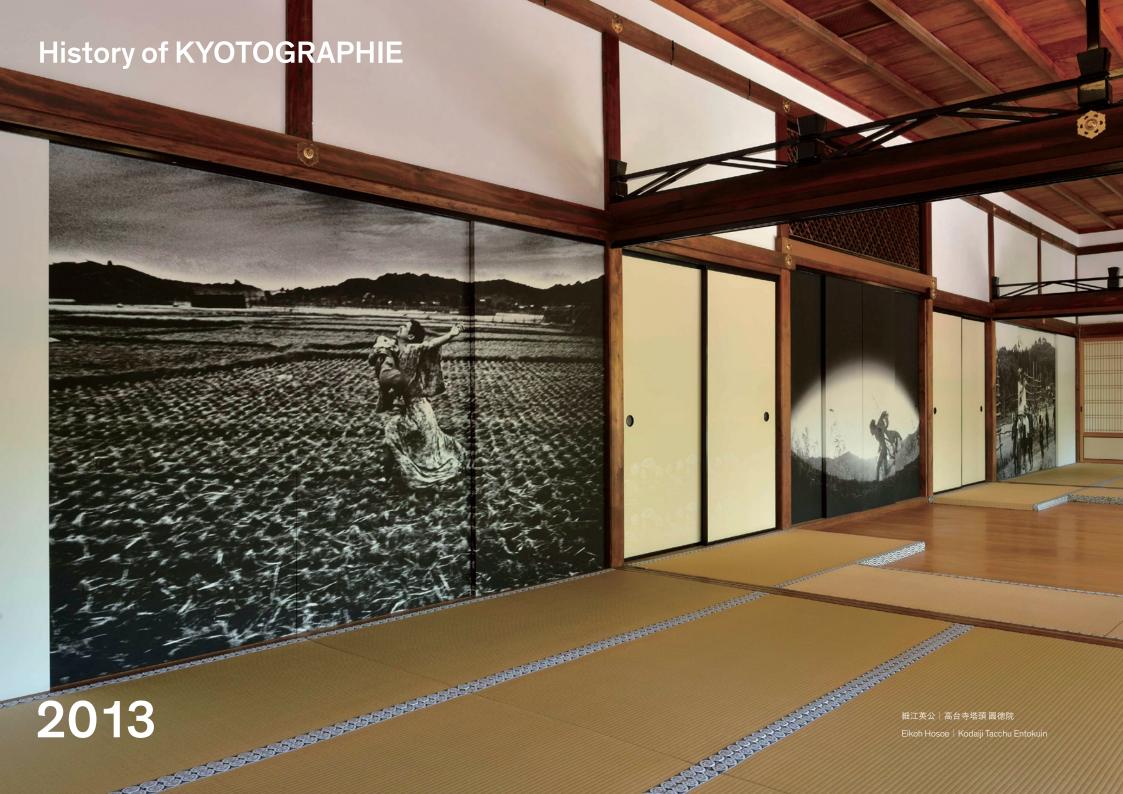












マリック・シディベ 京都文化博物館 別館

細江英公 高台寺塔頭 圓徳院

クリスチャン・ポラック コレクション 虎屋 京都ギャラリー

小野 規 アンスティチュ・フランセ関西

高谷史郎 西行庵

ケイト・バリー 学覧 英田屋源兵衛 黒蔵

十六代 大西清右衛門 大西清右衛門美術館

アルル国立高等写真学校の卒業生 ARTZONE ニコラ・ブーヴィエ 有斐斎 弘道館

ハッセルブラッド マスターズ 2012 & エールフランスラウンジ ASPHODEL

CHANEL NEXUS HALL presents NAOKI

二条城 二の丸御殿台所

KYOTOGRAPHIE ハイライト ハイアットリージェンシー京都 Malick Sidibé
The Museum of Kyoto Annex

Eikoh Hosoe Kodaiji Tacchu Entokuin

The Christian Polak Collection TORAYA Kyoto Gallery

Tadashi Ono Institut français du Japon - Kansai

Shiro Takatani Saigyo-an

Kate Barry Kondaya Genbei Kurogura

Seiwemon Onishi XVI Onishi Seiwemon Museum Graduates from the National Superior School of Photography Arles ARTZONE

Nicolas Bouvier Yuuhisai Koudoukan

Hasselblad Masters 2012 & AIR FRANCE Lounge ASPHODEL

CHANEL NEXUS HALL presents NAOKI

Nijo-jo Castle Ninomaru Palace Daidokoro Kitchen

Highlight of KYOTOGRAPHIE Hyatt Regency Kyoto



マリック・シディベ | 京都文化博物館 別館 Malick Sidibe | The Museum of Kyoto Annex



高谷史郎 | 西行庵 Shiro Takatani | Saigyo-an



西野壮平 京都駅ビル7階東広場

Signature of Elegance— リリアン バスマンの仕事 CHANEL NEXUS HALL presents 龍谷大学 大宮学舎本館

Supernature フランス国立造形芸術センター(CNAP) コレクション 京都芸術センター& アンスティチュ・フランセ関西

ワーナー・ビショフ(マグナム・フォト) Eternal Japan 1951-52 無名舎

スタンリー・グリーン(NOOR) 眼から心への細糸 誉田屋源兵衛 黒蔵

火星一未知なる地表 キュレーション: グザビエ・バラル 京都文化博物館 別館

ティム・フラック (ハッセルブラッド プレゼンツ) More Than Human

嶋臺ギャラリー

M 《 Le magazine du Monde 》 ネイチャー・イン・トーキョー 有斐斎 弘道館

瀧澤明子 Where We Belong 虎屋 京都ギャラリー

広川泰士 STILL CRAZY nuclear power plants as seen in japanese landscapes 下鴨神社 細殿

アンヌ・ドゥ・ヴァンディエール (バカラ プレゼンツ) 愛すべき、職人たちの手 無鄰菴

Discoveries by agnès b. アニエスベー プレゼンツ 鍵善寮/村上重ビル

Japanese Photobooks Then and Now **ASPHODEL** 

Sohei Nishino Kyoto Station Building 7F East Square

Signature of Elegance— Works by Lillian Bassman CHANEL NEXUS HALL presents Ryukoku University Omiya campus Main Hall

Supernature — Collection of Centre national des arts plastiques (CNAP) Kyoto Art Center & Institut français du Japon - Kansai

Werner Bischof (Magnum Photos) Eternal Japan 1951-52 Mumeisha

Stanley Greene (NOOR) The Thin Line between the eye to the heart Kondaya Genbei Kurogura

Mars, a photographic exploration presented by Xavier Barral The Museum of Kyoto Annex

Discoveries by agnès b.

KAGIZEN/Murakamijyu building

Japanese Photobooks Then and Now

agnès b. presents

**ASPHODEL** 

Tim Flach (Hasselblad presents) More Than Human SHIMADAI GALLERY KYOTO

M 《Le magazine du Monde》 Nature in Tokyo Yuuhisai Koudoukan

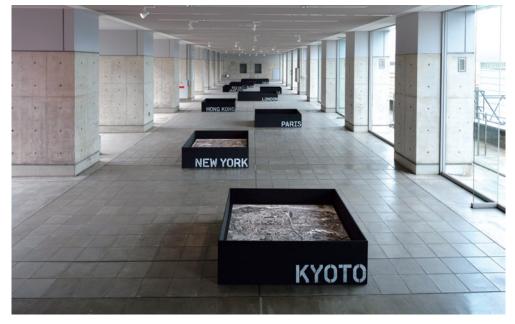
Akiko Takizawa Where We Belong TORAYA Kyoto Gallery

Taishi Hirokawa STILL CRAZY nuclear power plants as seen in japanese landscapes Shimogamo Shrine, Hosodono

Anne de Vandière (Baccarat presents) Mains, je vous aime Murin-an



ワーナー・ビショフ(マグナム・フォト) | 無名舎 Werner Bischof (Magnum Photos) Eternal Japan 1951-52 | Mumeisha



西野壮平 | 京都駅ビル7階東広場 Sohei Nishino | Kyoto Station Building 7F East



フランス国立ギメ東洋美術館・ 写真コレクション Last Samurais, First Photographs— サムライの残像 虎屋 京都ギャラリー

ルーカス・フォーリア A Natural Order—自然に向かう人々 有斐斎 弘道館

マルティン・グシンデ フエゴ諸島諸先住民の魂一 セルクナム族、ヤマナ族、カウェスカー族 京都市役所前広場

ロジャー・バレン Shadowland 1969-2014 ロジャー・バレンの世界 コムデ ギャルソン京都店/ 堀川御池ギャラリー

フランシス・ウルフ A Vision of Jazz: フランシス・ウルフとブルーノート・レコード イマジナリー・クラブ 嶋臺ギャラリー

ノ・スンテク reallyGood, murder ギャラリー素形

マルク・リブー [Alaska] presented by CHANEL NEXUS HALL 誉田屋源兵衛 黒蔵

山谷佑介 Tsugi no yoru e 無名舎

ヨシダ キミコ All that's not me—私じゃないわたし 花洛庵(野口家住宅)

榮榮&映里(ロンロン&インリ) 妻有物語 両足院(建仁寺内)

オリバー・ジーバー **ASPHODEL** 

フォスコ・マライーニ 海女の島: ルガノ文化博物館コレクション 祇園新橋伝統的建造物 (現パスザバトン京都祇園店)

ルイ・ジャム チェルノブイリ SferaExhibition

ボードワン・ムアンダ コンゴの紳士たち、「サプール」の美学 村上重ビル 地下

Guimet National Museum of Asian Arts, Photographic Collections Last Samurais, First Photographs TORAYA Kyoto Gallery

Lucas Foglia A Natural Order Yuuhisai Koudoukan

Martin Gusinde The Spirit of the Tierra del Fuego people, Sel'knam, Yamana, Kawésgar Kyoto City Hall open square

Roger Ballen Roger Ballen's Shadowland 1969-2014 COMME des GARÇONS Kyoto / Horikawa Oike Gallery

Francis Wolff A Vision of Jazz: Francis Wolff and Blue Note Records SHIMADAI GALLERY KYOTO

Suntag Noh reallyGood, murder Gallery SUGATA

Marc Riboud ΓAlaska I presented by CHANEL NEXUS HALL Kondaya Genbei Kurogura

Yusuke Yamatani Tsugi no yoru e Mumeisha

Kimiko Yoshida All that's not me Noguchi Residence, Karaku-an

RongRong & inri Tsumari Story Ryosokuin (Kenninji Temple) Oliver Sieber Imaginary Club **ASPHODEL** 

Fosco Maraini

The Enchantment of the Women of the Sea -by "Museo delle Culture" of Lugano Traditional Building in Gion Shinbashi PASS THE BATON KYOTO GION

Louis Jammes Tchernobyl SferaExhibition

Baudouin Mouanda The Sapeurs of Bacongo Murakamijyu Building B1



ヨシダキミコ | 花洛庵(野口家住宅) Kimiko Yoshida | Noguchi Residence, Karaku-an



フォスコ・マライーニ | 祇園新橋伝統的建造物(現パスザバトン京都祇園店) Fosco Maraini | Traditional Building in Gion Shinbashi (PASS THE BATON KYOTO GION)







クリスチャン・サルデ: 写真・映像 | 高谷史郎:インスタレーション | 坂本龍一:サウンド京都市美術館別館 2階

Christian Sardet: images | Shiro Takatani: installation | Ryuichi Sakamoto: sound The Museum of Kyoto Annex (2F)

テーマ: いのちの環| Theme: Circle of Life

2016



フランス国立ギメ東洋美術館・明治写真コレクション 茶のある暮らし 虎屋 京都ギャラリー

サラ・ムーン Late Fall ギャラリー素形

サラ・ムーン Time Stands Still 招喜庵(重森三玲旧宅主屋部)

ティエリー・ブエット うまれて1時間のぼくたち 堀川御池ギャラリー 1階

WILL: 意志、遺言、そして未来 一報道写真家・福島菊次郎 (立命館大学国際平和ミュージアム共同企画) 堀川御池ギャラリー 2階/ 立命館大学国際平和ミュージアム クリス・ジョーダン+ヨーガン・レール Midway:環流からのメッセージ 養田屋源兵衛 黒蔵

マグナム・フォト/ EXILE 一居場所を失った人々の記録 無名舎

古賀絵里子 Tryadhvan(トリャドヴァン) 京都市指定有形文化財 長江家住宅

Coming into Fashion— A Century of Photography at Condé Nast コンデナスト社のファッション写真でみる100年 presented by CHANEL NEXUS HALL 京都市美術館別館 1階

クリスチャン・サルデ:写真・映像 高谷史郎:インスタレーション 坂本龍一:サウンド PLANKTON 漂流する生命の起源 supported by BMW produced by KYOTOGRAPHIE 京都市美術館別館 2階 銭 海峰(チェン・ハイフェン) The Green Train 緑皮車 ロームシアター京都

アントニー・ケーンズ LA-LV / LDN\_ Process HARIBAN AWARD 2015 SferaExhibition

アーウィン・オラフ Light by Erwin Olaf presented by Ruinart ASPHODEL

アルノ・ラファエル・ミンキネン YKSI: Mouth of the River, Snake in the Water, Bones of the Earth 両足院(建仁寺内) Guimet National Museum of Asian Arts, Photographic Collections Tea and Life in Meiji period TORAYA Kyoto Gallery

Sarah Moon Late Fall Gallery SUGATA

Sarah Moon Time Stands Still Shokian Mirei Shigemori Residence

Thierry Bouët
The First Hour
Horikawa Oike Gallery (1F)

WILL—Kikujiro Fukushima, a photojournalist (In collaboration with Kyoto Museum for World Peace, Ritsumeikan University) Horikawa Oike Gallery (2F) / Kyoto Museum for World Peace, Ritsumeikan University Chris Jordan + Jurgen Lehl Midway: Message from the Gyre Kondaya Genbei Kurogura

Magnum Photos EXILE: 1945 to today by Magnum Photographers Mumeisha

Eriko Koga Tryadhvan Nagae Residence

Coming into Fashion—
A Century of Photography
at Condé Nast
presented by CHANEL NEXUS HALL
Kyoto Municipal Museum of Art
Annex (1F)

Christian Sardet: images Shiro Takatani: installation Ryuichi Sakamoto: sound PLANKTON:
A Drifting World at the Origin of Life supported by BMW produced by KYOTOGRAPHIE Kyoto Municipal Museum of Art Annex (2F)

Qian Haifeng The Green Train ROHM Theatre Kyoto

Antony Cairns
LA-LV / LDN\_ Process
HARIBAN AWARD 2015
SferaExhibition

Light by Erwin Olaf presented by Ruinart ASPHODEL

Arno Raphael Minkkinen YKSI: Mouth of the River, Snake in the Water, Bones of the Earth Ryosokuin (Kenninji Temple)



ティエリー・ブエット | 堀川御池ギャラリー 1階 Thierry Bouët | Horikawa Oike Gallery



アルノ・ラファエル・ミンキネン | 両足院(建仁寺内) Arno Raphael Minkkinen | Ryosokuin (Kenninji Temple)





テーマ | Theme: LOVE

2017

フランス国立ギメ東洋美術館・ 写真コレクション Theater of Love 虎屋 京都ギャラリー

アーノルド・ニューマン マスタークラスーポートレートの巨匠一 presented by BMW 特別展示: BMW アート・カー by アンディ・ウォーホル 二条城 二の丸御殿台所・東南隅櫓

山城知佳子 土の唄 堀川御池ギャラリー 1・2階

ジャダ・リパ The Yokohama Project 1867-2016 presented by Ruinart ギャラリー素形

ハンネ・ファン・デル・ワウデ Emmy's World 嶋臺ギャラリー 吉田亮人 Falling Leaves 元·新風館

スーザン・バーネット Not In Your Face 元・新風館(姉小路壁面)

ラファエル・ダラポルタショーヴェ洞窟京都文化博物館 別館 1階

ルネ・グローブリ The Eye of Love supported by NESPRESSO 京都文化博物館 別館 2階

MEMENTO MORI ロバートメイプルソープ写真展 ピーターマリーノコレクション presented by CHANEL NEXUS HALL 警笛屋頒兵衛 竹院の間 イサベル・ムニョス Family Album / Love and Ecstasy 誉田屋源兵衛 黒蔵

ヤン・カレン Between the Light and Darkness 光と闇のはざまに 無名舎

荒木経惟 机上の愛 supported by shu uemura 両足院(建仁寺内)

TOILETPAPER
Maurizio Cattelan & Pierpaolo Ferrari
presented by FUJIFILM
Love is More
ASPHODEL

ザネレ・ムホリ Somnyama Ngonyama 黒き雌ライオン、万歳 FORUM KYOTO Guimet National Museum of Asian Arts, Photographic collections Theater of Love TORAYA Kyoto Gallery

Arnold Newman
Masterclass
presented by BMW
Special inclusion: BMW Art Car
by Andy Warhol
Nijo-jo Castle Ninomaru Palace
Daidokoro Kitchen and
Tonan Sumi-yagura
(Southeast Watchtower)

Chikako Yamashiro The Songs of Mud Horikawa Oike Gallery 1, 2F

Giada Ripa The Yokohama Project 1867–2016 presented by Ruinart Gallery SUGATA Hanne van der Woude Emmy's World SHIMADAI GALLERY KYOTO

Akihito Yoshida Falling Leaves Former Shinpukan

Susan Barnett Not In Your Face Former Shinpukan (Aneya-koji Wall)

Raphaël Dallaporta The elusive Chauvet—Pont-d'Arc Cave The Museum of Kyoto Annex 1F

René Groebli The Eye of Love supported by NESPRESSO The Museum of Kyoto Annex 2F

MEMENTO MORI Robert Mapplethorpe Photographs from the Peter Marino Collection presented by CHANEL NEXUS HALL Kondaya Genbei Chikuin-no-Ma Isabel Muñoz Family Album/Love and Ecstasy Kondaya Genbei Kurogura

Yan Kallen
Between the Light and Darkness
Mumeisha

Nobuyoshi Araki A Desktop Love supported by shu uemura Ryosokuin (Kenninji Temple)

TOILETPAPER
Maurizio Cattelan & Pierpaolo Ferrari
presented by FUJIFILM
Love is More
ASPHODEL

Zanele Muholi Somnyama Ngonyama FORUM KYOTO



Arnold Newman presented by BMW | Nijo-jo Castle Ninomaru Palace Daidokoro Kitchen アーノルド・ニューマン presented by BMW | 二条城 二の丸御殿台所



TOILETPAPER Maurizio Cattelan & Pierpaolo Ferrari presented by FUJIFILM ASPHODEL



ローレン・グリーンフィールド GENERATION WEALTH 京都新聞ビル 印刷工場跡(B1F)

森田具海

Sanrizuka—Then and Now— 堀川御池ギャラリー 1階

小野 規 COASTAL MOTIFS 堀川御池ギャラリー2階

フランク ホーヴァット写真展 Un moment d'une femme presented by CHANEL NEXUS HALL 場響ギャラリー

クロード・ディティヴォン パリ五月革命―夢みる現実 NTT西日本 三条コラボレーションプラザ

ジャン=ポール・グード So Far So Goude presented by BMW with a special CHANEL×GOUDE highlight 京都文化博物館 別館 深瀬昌久 遊戯 誉田屋源兵衛 竹院の間

ロミュアル・ハズメ On the Road to Porto-Novo ポルト・ノボへの路上で 誉田屋源兵衛 黒蔵

ステファン・シェイムス Power to the People 藤井大丸 ブラックストレージ

リウ・ボーリン Liu Bolin×Ruinart y gion

宮崎いず美 UP to ME ASPHODEL

中川幸夫 俎上の華 両足院(建仁寺内) ギデオン・メンデル Drowning World presented by FUJIFILM きなんがきょう (旧貯氷庫)

アルベルト・ガルシア・アリックス IRREDUCTIBLES きばんがきゅう 三三九(旧貯氷庫)

K-NARF

"THE HATARAKIMONO PROJECT",
AN EXTRA-ORDINARY
TAPE-O-GRAPHIC ARCHIVE
京都市中央市場 関連10・11号棟 南壁面
KYOTO MAKERS GARAGE

IN THE SPIRIT OF "THE HATARAKIMONO PROJECT", A SPECIAL TAPE-O-GRAPHIC INSTALLATION AT MATSUSHIMA HOLDINGS 株式会社マツシマホールディングス Kyoto BMW 本社 Lauren Greenfield GENERATION WEALTH

Kyoto Shimbun B1, Former Printing Plant

Tomomi Morita SanrizukaThen and Now Horikawa Oike Gallery 1F

Tadashi Ono COASTAL MOTIFS Horikawa Oike Gallery 2F

Frank Horvat Photo Exhibition
Un moment d'une femme
presented by CHANEL NEXUS HALL
SHIMADAI GALLERY KYOTO

Claude Dityvon May 1968: Reality dreamed NTT WEST Sanjyo Collaboration Plaza

Jean-Paul Goude
So Far So Goude
presented by BMW
with a special CHANEL × GOUDE highlight
The Museum of Kyoto Annex

Masahisa Fukase PLAY

Kondaya Genbei Chikuin-no-Ma

Romuald Hazoumè On the Road to Porto-Novo Kondaya Genbei Kurogura

Stephen Shames Power to the People FUJII DAIMARU BLACK STORAGE

Liu Bolin Liu Bolin×Ruinart y gion

Izumi Miyazaki UP to ME ASPHODEL

Yukio Nakagawa Flowers at Their Fate Ryosokuin (Kenninji Temple) Gideon Mendel Drowning World presented by FUJIFILM Sazanga-Kyu (Former Icehouse)

Alberto García-Alix IRREDUCTIBLES Sazanga-Kyu (Former Ice Factory)

K-NARF

"THE HATARAKIMONO PROJECT", AN EXTRA-ORDINARY TAPE-O-GRAPHIC ARCHIVE Kyoto City Central Wholesale Market, Bldg No. 10, 11 south wall KYOTO MAKERS GARAGE

IN THE SPIRIT OF
"THE HATARAKIMONO PROJECT",
A SPECIAL TAPE-O-GRAPHIC
INSTALLATION AT MATSUSHIMA
HOLDINGS
MATSUSHIMA HOLDINGS CO.,LTD.



中川幸夫 | 両足院(建仁寺内) Yukio Nakagawa | Ryosokuin (Kenninji Temple)



ギデオン・メンデル | 三三九(旧貯氷庫)
Gideon Mendel | Sazanga-Kyu (Former Icehouse)



アルバート・ワトソン Wild presented by BMW 共催:京都府 京都文化博物館 別館

ピエール・セルネ&春画 presented by CHANEL NEXUS HALL 誉田屋源兵衛 竹院の間

ベンジャミン・ミルピエ Freedom in the Dark supported by Zadig & Voltaire 誉田屋源兵衛 黒蔵

ヴェロニカ・ゲンシツカ What a Wonderful World supported by agnès b. with the patronage of Adam Mickiewicz Institute 嶋臺ギャラリー

金氏徹平 S.F.(Splash Factory) 共催:京都新聞 京都新聞ビル 印刷工場跡(B1F) イズマイル・バリー クスノキ

二条城 二の丸御殿 御清所

Magnum Live Lab/19 in Kyoto —A photographic conversation between Paolo Pellegrin & Kosuke Okahara presented by FUJIFILM 堀川御池ギャラリー 1階

パオロ・ペレグリン Antarctica/南極大陸 presented by FUJIFILM 堀川御池ギャラリー 2階

岡原功祐 lbasyo-自傷/存在の証明 presented by FUJIFILM 堀川御池ギャラリー 2階

アルフレート・エールハルト 自然の形態美--バウハウス100周年記念展 supported by Alfred Ehrhardt Stiung Berlin 両足院(建仁寺山内)

ヴィック・ムニーズ Shared Roots presented by Ruinart **ASPHODEL** 

こ けんりょう 15972 sampling KYOTOGRAPHIE Project Space KG + Award 2018 Grand Prix Sfera

「彼女、私、そして彼らについて」 キューバ: 3人の写真家の人生と芸術 アルベルト・コルダ ルネ・ペーニャ アレハンドロ・ゴンサレス v aion

Albert Watson Wild presented by BMW Co-organizer: Kyoto Prefecture The Museum of Kyoto Annex

Pierre Sernet & SHUNGA presented by CHANEL NEXUS HALL Kondaya Genbei Kurogura

Benjamin Millepied Freedom in the Dark supported by Zadig & Voltaire Kondaya Genbei Kurogura

Weronika Gesicka What a Wonderful World supported by agnès b. with the patronage of Adam Mickiewicz Institute SHIMADAI GALLERY KYOTO Teppei Kaneuii S.F. (Splash Factory) Co-organizer: Kyoto Shimbu Kyoto Shimbun B1F, Former Printing Plant

Ismaïl Bahri Kusunoki Nijo-jo Castle Ninomaru-goten Palace Okiyodokoro Kitchen

Magnum Live Lab/19 in Kyoto —A photographic conversation between Paolo Pellegrin & Kosuke Okahara presented by FUJIFILM Horikawa Oike Gallery 1F

Paolo Pellegrin Antarctica presented by FUJIFILM Horikawa Oike Gallery 2F

Kosuke Okahara Ibasyo—Self-injury / Proof of existence presented by FUJIFILM Horikawa Oike Gallery 2F

Alfred Ehrhardt The Forms of Nature 100 Years Bauhaus supported by Alfred Ehrhardt Stiung Berlin Ryosokuin

Vik Muniz Shared Roots presented by Ruinart **ASPHODEL** 

Kenryou Gu 15972 sampling KYOTOGRAPHIE Project Space KG + Award 2018 Grand Prix Sfera

About Her, about Me, and about Them. Cuba through the Art and Life of Three Photographers: Alberto Korda, René Peña, Aleiandro González y gion



アルフレート・エールハルト | 両足院(建仁寺山内) Alfred Ehrhardt | Ryosokuin (Kenninji Temple)



アルバート・ワトソン | 京都文化博物館 別館 Albert Watson | The Museum of Kyoto Annex

マリアン・ティーウェン|伊藤佑 町家 Marjan Teeuwen | Itoyu Machiya



 $\bar{\tau}$ ーマ  $\mid$  Theme: VISION

2020

片山真理 home again 嶋臺ギャラリー

エルサ・レディエ Heatwave presented by Ruinart **HOSOO GALLERY** 

ウィン・シャ 一光諸影 presented by BMW 誉由屋源兵衛 竹院の間

福島あつし 弁当 is Ready 伊藤佑 町家

マリアン・ティーウェン Photo Exhibition Destroyed House Architectural Installation Destroyed House Kyoto with the patronage of Mondriaan Fund The work of Marjan Teeuwen is represented by Bruce Silverstein New York with the patronage of JANPIA 伊藤佑 町家

外山亮介 導光 presented by Kiwakoto 両足院(建仁寺山内)

ピエール=エリィ・ド・ピブラック In Situ presented by CHANEL NEXUS HALL

共催:京都府 京都府庁旧本館 正庁

オマー・ヴィクター・ディオプ Diaspora

supported by agnès b. 共催:京都府

京都府庁旧本館 旧議場 MASU MASU MASUGATA

共催:京都新聞 出町桝形商店街、

DELTA / KYOTOGRAPHIE Permanent Space

マリー・リエス 二つの世界を繋ぐ橋の物語 supported by L'OCCITANE アトリエみつしま Sawa-Tadori 甲斐 扶佐義 鴨川逍遥 共催:京都市 河合橋東詰歩道、タネ源、 青龍妙音弁財天 美女100人 共催:京都駅ビル

京都駅ビル 空中径路

Mari Katavama home again SHIMADAI GALLERY KYOTO

Elsa Leydier Heatwave presented by Ruinart **HOSOO GALLERY** 

Wing Shya One Light, Different Reflections presented by BMW Kondaya Genbei Chikuin-no-Ma

Atsushi Fukushima Bento is Ready Itoyu Machiya

Marjan Teeuwen

Photo Exhibition Destroyed House Architectural Installation Destroyed House Kyoto with the patronage of Mondriaan Fund The work of Marjan Teeuwen is represented by Bruce Silverstein New York Itoyu Machiya

Rvosuke Tovama **LEADING LIGHT** presented by Kiwakoto Ryosokuin Temple (Kennin-ji Temple)

Pierre-Elie de Pibrac In Situ presented by CHANEL NEXUS HALL Co-organizer: Kyoto Prefecture Main Office, Former Main Building of the Kyoto Prefectural Office

Omar Victor Diop

Diaspora supported by agnès b. Co-organizer: Kyoto Prefecture Former Assembly Room, Former Main Building of the Kyoto Prefectural Office MASU MASU MASUGATA Co-organizer: Kyoto Shimbun Demachi Masugata Shopping Arcade and DELTA/ KYOTOGRAPHIE Permanent Space

Marie Liesse Story of a Bridge between Two Worlds supported by L'OCCITANE with the patronage of JANPIA Atelier Mitsushima Sawa-Tadori

Kai Fusayoshi

Kamo River Wandering Sidewalk on the east end of Kawai-bashi Bridge, Tanegen and Seiryu Myoon Benzaiten 100 Beauties Co-organizer: Kyoto Station Building Kyoto Station Building Sky Way



オマー・ヴィクター・ディオプ | 京都府庁旧本館 旧議場 Omar Victor Diop | Former Assembly Room, Former Main Building of the Kyoto Prefectural Office



甲斐 扶佐義 | タネ源 Kai Fusayoshi | Tanegen



アーウィン・オラフ アヌスミラビリス―驚異の年― supported by MATSUSHIMA 共催:京都府 京都文化博物館 別館

MEP Studio(ヨーロッパ写真美術館)による 5人の女性アーティスト展 一フランスにおける写真と映像の新たな見地 supported by マルグリット・ボーンハウザー、 ニナ・ショレ&クロチルド・マッタ、 アデル・グラタコス・ド・ヴォルデール、 マノン・ロンジュエール supported by Kering's WOMAN IN MOTION ンガディ・スマート **HOSOO GALLERY** 

MIROIRS—Manga meets CHANEL Collaboration with 白井カイウ&出水ぽすか presented by CHANEL NEXUS HALL 協力:株式会社集英社 誉由屋源兵衛行院の間、黒蔵

ECHO of 2011 ―2011年から今へエコーする5つの展示 二条城二の丸御殿台所・御清所、東南隅櫓

リシャール・コラス | 波一記憶の中に デイヴィッド・シュリグリー 片桐功敦 | Sacrifice ダミアン・ジャレ&JR | 防波堤 小原一真|空白を埋める 四代田辺竹雲斎 | STAND supported by LOEWE FOUNDATION トマ・デレーム

ンガディ・スマート|多様な世界 Cheerio Corporation Co., LTD. フライングタイガー コペンハーゲン 京都河原町ストア3F

ごはんの時間ですよ 共催:出町桝形商店街/京都新聞

出町桝形商店街、 DELTA/KYOTOGRAPHIE Permament Space

リャン・インフェイ 傷痕の下 KG + Select 2020 Award Winner 型破りな泡 presented by Ruinart **ASPHODEL** 

Légumineux 菜光

両足院(建仁寺山内)

八木夕菜 種覚ゆ 両足院(建仁寺山内)

榮榮&映里(ロンロン&インリ)

即非京都 京都市上下水道局 共同開催 琵琶湖疏水記念館 屋外スペース Erwin Olaf Annus Mirabilis supported by MATSUSHIMA Co-organizer: Kyoto Prefecture The Museum of Kyoto Annex

Women Artists from the MEP Studio: —ヴェルサイユ宮殿菜園の古代種— New perspectives in film and photography Atsunobu Katagiri | Sacrifice from France Marguerite Bornhauser, Nina Cholet & Clothilde Matta, Adèle Gratacos de Volder. Manon Lanjouère

> supported by Kering's WOMAN IN MOTION Ngadi Smart | Manifold **HOSOO GALLERY**

MIROIRS—Manga meets CHANEL Collaboration with Kaiu Shirai & Posuka Demizu presented by CHANEL NEXUS HALL

supported by SHUEISHA Inc. Kondaya Genbei Chikuin-no-Ma and Kurogura ECHO of 2011: 5 Exhibitions Nijo-jo Castle Ninomaru Palace Daidokoro Beneath the Scars Kitchen, Okiyodokoro Kitchen and Tonan Sumi-yagura (Southeast Watchtower)

Richard Collasse The Wave-In Memoriam Damien Jalet & JR | Brise-lames Kazuma Obara | Fill In the Blanks Chikuunsai IV Tanabe | STAND supported by LOEWE FOUNDATION

supported by Cheerio Corporation Co., LTD.

flying tiger copenhagen Kyoto Kawaramachi Store 3F

Ngadi Smart ee don tehm foh eat (it's time to eat) Co-organizers: Demachi Masugata Shopping Arcade / The Kyoto Shimbun Demachi Masugata Shopping Arcade DELTA/KYOTOGRAPHIE Permament Space

Yingfei Liang KG + Select 2020 Award Winner Sfera

David Shrigley **UNCONVENTIONAL BUBBLES** presented by Ruinart **ASPHODEL** 

Thomas Dhellemmes Légumineux Ryosokuin Temple (Kennin-ji Temple)

Yuna Yagi The Record of Seeds Ryosokuin Temple (Kennin-ji Temple)

RongRong&inri Jifei Kyoto Co-hosted with Kyoto City Water Supply and Sewerage Bureau Outdoor Space of Lake Biwa Canal Museum



片桐功敦 | 二条城二の丸御殿台所 Atsunobu Katagiri | Nijo-jo Castle Ninomaru Palace Daidokoro Kitchen



ンガディ・スマート | フライングタイガー コペンハーゲン 京都河原町ストア3F Ngadi Smart I flying tiger copenhagen Kyoto Kawaramachi Store 3F



ギイ・ブルダン

The Absurd and The Sublime Presented by CHANEL NEXUS HALL 共催:京都府

京都文化博物館 別館

アーヴィング・ペン

Irving Penn: Works 1939-2007. Masterpieces from the MEP Collection Presented by DIOR From the collection of MEP, Paris (Maison Européenne de la Photographie) in collaboration with The Irving Penn Foundation サミュエル・ボレンドルフ | 人魚の涙 京都市美術館 別館

マイムーナ・ゲレージ

Rûh | Spirito

共催: ITALIAN CULTURAL INSTITUTE

IN OSAKA 嶋臺ギャラリー

奈良原一高 ジャパネスク〈禅〉 Supported by LOEWE FOUNDATION 両足院

イサベル・ムニョス×田中泯×山口源兵衛 **BORN-ACT-EXIST** 誉田屋源兵衛 黒蔵、奥座敷

世界報道写真展 「民衆の力」 ―1957年から現在までの 抗議行動のドキュメント With the support of the Embassy of the Kingdom of the Netherlands

鷹巣由佳|予期せぬ予期 Presented by Ruinart y gion

堀川御池ギャラリー

Supported by agnès b. 京都市上下水道局 共同開催 琵琶湖疏水記念館、蹴上インクライン

プリンス・ジャスィ いろのまこと Supported by Cheerio Corporation Co., LTD. **ASPHODEL** 

プリンス・ジャスィ いろいろ アクラーキョウト Supported by 京都中央信用金庫 共催:出町桝形形商店街、京都新聞 出町桝形商店街、 DELTA/KYOTOGRAPHIE Permanent Space

10/10 現代日本女性写真家たちの祝祭 Supported by KERING'S WOMEN IN MOTION **HOSOO GALLERY** 

地蔵ゆかり/林 典子/細倉真弓/稲岡亜里子/ 岩根 愛/岡部 桃/清水はるみ/鈴木麻弓/ 殿村任香/吉田多麻希

Guy Bourdin The Absurd and The Sublime Presented by CHANEL NEXUS HALL Co-organizer: Kyoto Prefecture The Museum of Kyoto Annex

Irving Penn Irving Penn: Works 1939-2007. Masterpieces from the MEP Collection Presented by DIOR From the collection of MEP. Paris (Maison Européenne de la Photographie) in collaboration with The Irving Penn Foundation Kvoto City Museum of Art Annex

Maïmouna Guerresi I Rûh | Spirito Co-Organizer: ITALIAN CULTURAL INSTITUTE IN OSAKA SHIMADAI GALLERY KYOTO

Ikko Narahara Japanesque (Zen) Supported by LOEWE FOUNDATION Ryosokuin Zen Temple

Isabel Muñoz × Min Tanaka × Genbei Yamaguchi **BORN-ACT-EXIST** Kondaya Genbei Kurogura, Okuzashiki

World Press Photo "People Power" Documenting protest since With the support of the Embassy of the

Kingdom of the Netherlands

Horikawa Oike Gallery

Yuka Takasu Unexpected expectations Presented by Ruinart y gion

Samuel Bollendorff Tears of Mermaid Supported by agnès b. Co-hosted with Kyoto City Water Supply and Sewerage Bureau Lake Biwa Canal Museum, Keage Incline

Prince Gvasi The Truth of Color Supported by Cheerio Corporation Co., LTD. **ASPHODEL** 

Prince Gyasi | IRO IRO Accra-Kyoto

Supported by Kyoto Chuo Shinkin Bank Co-organizer: Demachi Masugata Shopping Arcade, Kyoto Shimbun Demachi Masugata Shopping Arcade

10/10 Celebrating Contemporary Japanese Women Photographers Supported by KERING'S WOMEN IN MOTION **HOSOO GALLERY** 

DELTA/KYOTOGRAPHIE Permanent Space

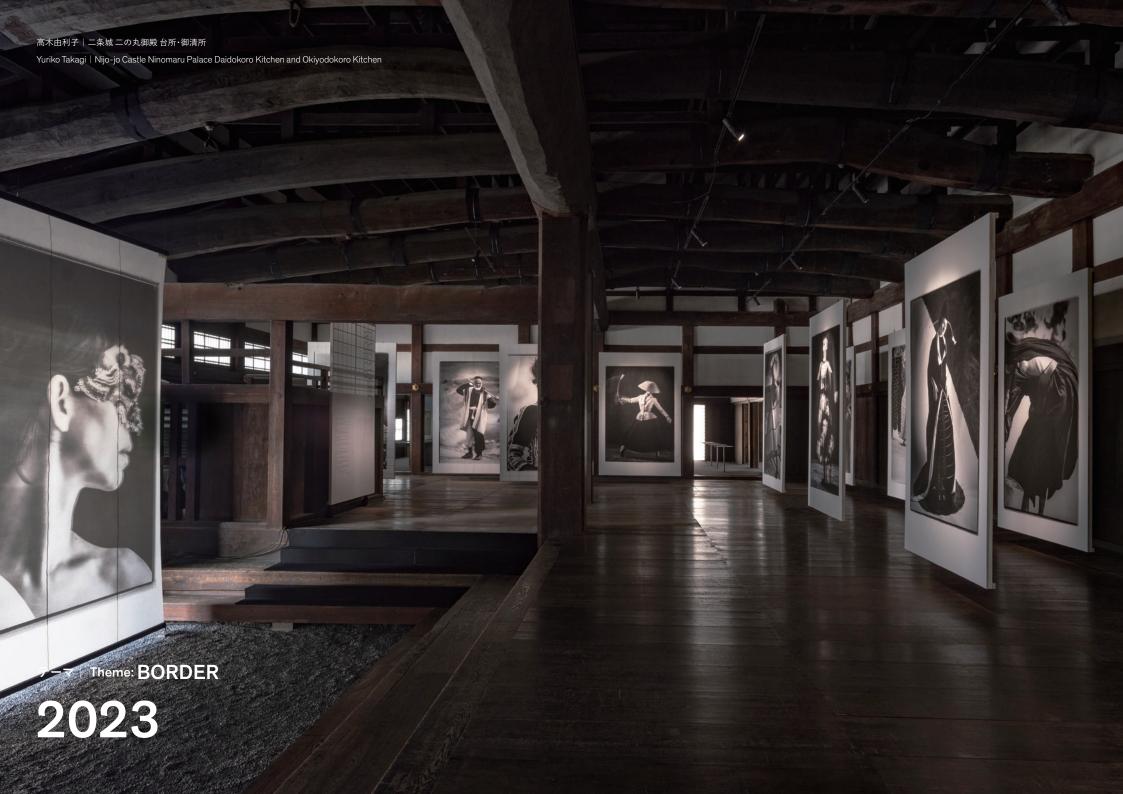
Yukari Chikura / Noriko Hayashi / Mayumi Hosokura / Ariko Inaoka / Ai Iwane / Momo Okabe / Harumi Shimizu / Mavumi Suzuki / Hideka Tonomura / Tamaki Yoshida







奈良原一高 | 両足院 Ikko Narahara | Ryosokuin Zen Temple



# Main Program

松村和彦 | 心の糸 KG + SELECT Award 2022 共催:京都新聞 特別協力:オムロン株式会社 八竹庵(旧川崎家住宅) 2F

マベル・ポブレット WHERE OCEANS MEET Presented by CHANEL NEXUS HALL 共催:京都府 京都文化博物館 別館

ロジャー・エーベルハルト Escapism In collaboration with IMAGES VEVEY (Switzerland) 嶋臺ギャラリー

山田 学 | 生命 宇宙の華 Ruinart Japan Award 2022 Winner Presented by Ruinart **HOSOO GALLERY** 

石内 都・頭山ゆう紀 A dialogue between Ishiuchi Miyako and Yuhki Touyama 透視する窓辺 With the support of KERING'S WOMEN IN MOTION 誉田屋源兵衛 竹院の間

山内悠|自然 With the support of FUJIFILM 誉田屋源兵衛 黒蔵

世界報道写真展 レジリエンス ―― 変化を呼び覚ます女性たちの物語 デニス・モリス | Colored Black 助成:オランダ王国大使館 京都芸術センター

パオロ・ウッズ&アルノー・ロベール Happy Pills 一幸せの薬 — With the support of the Embassy of the Kingdom of the Netherlands and the Embassy of Switzerland in Japan

高木由利子 | PARALLEL WORLD Presented by DIOR 二条城 二の丸御殿 台所・御清所

くろちく万蔵ビル2F

ココ・カピタン | Ookini With the support of LOEWE FOUNDATION (all venues) and HEARST Fujingaho (ASPHODEL) ASPHODEL、大西清右衞門美術館、 東福寺塔頭 光明院

セザール・デスフリ Passengers 越境者 With the support of Cheerio Corporation Co., LTD. Sfera

ボリス・ミハイロフ Yesterday's Sandwich In collaboration with the MEP - Maison Européenne de la Photographie, Paris 藤井大丸ブラックストレージ

With the support of agnès b. 世界倉庫

ジョアナ・シュマリ | Alba'hian 両足院

ジョアナ・シュマリ | Kyoto - Abidjan 共催:出町柳桝形商店街 出町桝形商店街 DELTA/KYOTOGRAPHIE Permanent Space

インマ・バレッロ | Breaking Walls 伊藤佑 町家跡地

# Associated Program

荒木経惟|花人生展 何必館:京都現代美術館 Kazuhiko Matsumura | Heartstrings

# Main Program

KG + SFL FCT Award 2022 Co-organizer: Kvoto Shimbun Special Support by **OMRON** Corporation Hachiku-an (Former Kawasaki Residence) 9F

Mabel Poblet WHERE OCEANS MEET Presented by CHANEL NEXUS HALL Co-organizer: Kyoto Prefecture The Museum of Kyoto Annex

Roger Eberhard | Escapism In collaboration with IMAGES VEVEY (Switzerland) SHIMADAI GALLERY KYOTO

Gak Yamada | Life, Cosmic flower Ruinart Japan Award 2022 Winner Presented by Ruinart **HOSOO GALLERY** 

Ishiuchi Miyako and Yuhki Touyama A dialogue between Ishiuchi Miyako and Yuhki Touyama Views through my window With the support of KERING'S WOMEN IN MOTION Kondaya Genbei Chikuin-no-Ma

Yu Yamauchi | JINEN With the support of FUJIFILM Kondaya Genbei Kurogura

World Press Photo

Resilience - stories of women inspiring change With the support of the Embassy of the Kingdom of the Netherlands KYOTO ART CENTER

Paolo Woods and Arnaud Robert Happy Pills With the support of the Embassy of the Kingdom of the Netherlands and the Embassy of Switzerland in Japan Kurochiku Makura Building 2F

Yuriko Takagi | PARALLEL WORLD Presented by DIOR Niio-io Castle Ninomaru Palace Daidokoro Kitchen and Okiyodokoro Kitchen

Coco Capitán | Ookini ASPHODEL, ONISHI SEIWEMON MUSEUM, Komyo-in Zen Temple With the support of LOEWE FOUNDATION (all venues) and HEARST Fujingaho (ASPHODEL) César Dezfuli | Passengers With the support of Cheerio Corporation Co., LTD. Sfera

Boris Mikhailov Yesterday's Sandwich In collaboration with the MEP - Maison Européenne de la Photographie, Paris FUJII DAIMARU Black Storage

Dennis Morris | Colored Black With the support of agnès b. **SEKAISOKO** 

Joana Choumali | Alba'hian Ryosokuin Zen Temple

Joana Choumali | Kyoto - Abidjan Co-organizer: Demachi Masugata Shopping Arcade Demachi Masugata Shopping Arcade DELTA/KYOTOGRAPHIE Permanent Space

Inma Barrero | Breaking Walls Former site of Itoyu Machiya

# Associated Program

Nobuyoshi Araki | Hana Jinsei Kahitsukan Kyoto Museum of Contemporary Art



ジョアナ・シュマリ | 両足院 Joana Choumali | Ryosokuin Zen Temple



石内 都・頭山ゆう紀 | 誉田屋源兵衛 竹院の間 Ishiuchi Miyako and Yuhki Touyama | Kondaya Genbei Chikuin-no-Ma

一般社団法人 KYOTOGRAPHIE

KYOTOGRAPHIE Kyoto International Photography Festival

Co-Organize

Kyoto City



京都市教育委員会 **Kyoto City Board of Education** 

プレミアムスポンサー Premium Sponsor

シャネル・ネクサス・ホール CHANEL Nexus Hall

# CHANEL NEXUS

HALL

協賛 Sponsors

ヴァン クリーフ&アーベル Van Cleef & Arpels

Van Cleef & Arpels

富士フイルム株式会社 FUJIEL M

**FUJ!FILM** 

株式会社ケリングジャパン

KERING

ザ・リッツ・カールトン・京都 The Ritz-Carlton, Kyoto



MHD モエ ヘネシー ディアジオ株式会社 Ruinart (MHD Moët Hennessy Diageo K.K.)

Ruinart

株式会社シグマ SIGMA

SIGMA

株式会社ハースト婦人画報社 Hearst Fujingaho Co., Ltd.

> HEARST fujingaho ハースト婦人画報社

Special Collaboration

特別コラボレーション

クリスチャンディオール 合同会社 | CHRISTIAN DIOR G.K. パルファン・クリスチャン・ディオール・ジャポン株式会社 | PARFUMS CHRISTIAN DIOR (JAPON) K.K.

**DIOR** 

協賛 Sponsors

アニエスベー agnès b.

agnis b.

株式会社プチパトージャパン Petit Bateau Japan



nissha

株式会社堀内カラー

NISSHA株式会社

Nissha Co., Ltd.

株式会社くろちく

**m**くろちく

京都駅ビル開発株式会社 Kyoto Station Building Development Co.,Ltd.

京都駅ビル

ソニーPCL株式会社 Sony PCL Inc.

ソニーPCL株式会社

京都中央信用金庫 The Kyoto Chuo Shinkin Bank

⑤ 京都中央信用金庫

ピエール・エルメ・パリ PIERRE HERMÉ PARIS

PIERRE HERMÉ

PARIS

BRUNO Rike

**BRUNO**bike

株式会社チェリオコーポレーション Cheerio Corporation Co. LTD.



エムシードゥコー株式会社 MCDecaux, Inc.



TTC LIFESTYLE株式会社 TTC LIFESTYLE Co.,Ltd.

京都 蔦屋書店

株式会社フレームマン Frameman Co., Ltd.



株式会社 大丸松坂屋百貨店 大丸京都店 Daimaru Matsuzakaya Department Stores Co.Ltd



株式会社中澤ホールディングス

BAL

ハイアットリージェンシー京都 Hyatt Regency Kyoto



京都信用金庫 THE KYOTO SHINKIN BANK

□ コミュニティ・バンク京信

若林株式会社/SOU·SOU WAKABAYASHI Co., Ltd. / SOU·SOU

SOU·SOU

92

# 助成 Grants

オランダ王国大使館 Embassy of the Kingdom of the Netherlands

駐日スペイン大使館

Embassy of Spain in Tokyo



Kingdom of the Netherlands



MEP MAISON EUROPÉENNE DE LA PHOTOGRAPHE



インスティトゥト・セルバンテス東京 Instituto Cervantes Tokio

Éditions Xavier Barral

Lucien Clergue Atelier

PGI

Hutukara Associacao Yanomami

Mondriaan Fund



独立行政法人日本芸術文化振興会 Japan Arts Council Agency for Cultural Affairs, Government of Japan



# 後援 Support

京都府 Kyoto Prefecture

プラジル大使館



EMBAIXADA DO

**BRASIL** 駐日ブラジル大使館

在日フランス大使館/ アンスティチュ・フランセ Ambassade de France au Japon / Institut français du Japon



INSTITUT FRANÇAIS

Culture Ireland

特別協力

Special Partnership

Instituto Moreira Salles

アルル国際写真フェスティバル

Les Rencontres d' Arles

MEP - Maison Européenne de la Photographie



ATELIER

**EXB** 

HUTUKARA

令和6年度日本博2.0事業(補助型)

# プレミアムホテルパートナー Premium Hotel Partners

ノーガホテル

NOHGA HOTEL KIYOMIZU KYOTO

NOHGA HOTEL KIYOMIZU KYOTO

ぎおん美先



The SHINMONZEN

SHINMONZEN

エースホテル京都 Ace Hotel Kyoto

Ace Hotel Kyoto

ザ・サウザンド京都 THE THOUSAND KYOTO

ヴィアインプライム京都駅八条口 JR WEST GROUP

JR西日本グループ

ノードホテル

node hotel

ノク京都

NOKU KYOTO

 $\infty$ THE THOUSAND KYOTO

Ų, VIA INN KYOTOEKI HACHIJOGUCHI VIA INN PRIME KYOTOEKI HACHIJOGUCHI

node

**NOKU** 

京都文化博物館 The Museum of Kyoto

Visa Pour l'image



京都文化博物館

産前産後ケアホテルぶどうの木 Baby friendly Hotel Grapevine Kyoto



ホテルカナタ京都

タッセルホテル三条白川

TASSEL HOTEL

SANJO SHIRAKAWA

ホテルパートナー Hotel Partners

> HOTEL CANATA

SANJO SHIRAKAWA

TASSELHOTEL

GION ELITE TERRACE

GION ELITE TERRACE

メディアパートナー Media Partners

株式会社ハースト婦人画報社 Hearst Fujingaho Co., Ltd.

HEARST fujingaho ハースト婦人画報社

**IMA** 

Fisheye Magazine

British Journal of Photography

**fisheye** 

**British Journal** 

of Photography

KYOTO JOURNAL



株式会社京都リビング新聞社 Living Kyoto newspaper

LIVING

京都新聞

The Kyoto Shimbun

株式会社アマナ/IMA



株式会社マグアス アートニュースジャパン Magus Co. ARTnews JAPAN

ARTnews

# 協力 **Partners**

アースデイ in 京都 Earth Day in KYOTO

アースデイin 京都

アートトランジット株式会社 Art Transit Co., Ltd.

株式会社アートプラット art plat inc.

art plat inc.

**ASPHODEL** 

ASPHODEL

ARUAC FILMES



アワガミファクトリー Awagami Factory



関西日仏学館(旧アンスティチュ・フランセ関西) Institut Français du Japon Kansai



京表具 井上光雅堂 **KOGADO** 



Instituto Socioambiental



エアスタージャパン株式会社 Airstar Japan K.K.



柿本商事株式会社 KAKIMOTO SHOJI CO.,LTD.



ガクブチのヤマモト Framing-y



季の美 京都ドライジン KI NO BI Kyoto Dry Gin



京都芸術センター KYOTO ART CENTER



京都市京セラ美術館 Kyoto City KYOCERA Museum of Art 京都市京セラ美術館

☆ 京都市交通局

京都市交通局

Kyoto Municipal Transportation Bureau



QUESTION



CLUB METRO



ケイテック K-tec



株式会社ゴードー GODO CO.,LTD.



誉田屋源兵衛 Kondaya Genbei



佐々木酒造株式会社 Sasaki Sake Brewery 佐々木 麗 酒造

株式会社サンエムカラー SunM Color Co., Ltd.



嶋臺(しまだい)ギャラリー SHIMADAI GALLERY KYOTO



有限会社修美社 syubisya co.,ltd

修美社 syubisya

株式会社ショウエイ SHOEI



有限会社スタジオアクア STUDIO AQA Co., Ltd.



スーパー・ファクトリー株式会社 SUPER · FACTORY Inc.



スフェラ Sfera



スリーマスト京都株式会社 Dolnk事業部



TIME'S

TIME'S

株式会社大弘アド Daiko Advertising



出町桝形商店街

Demachi Masugata Shopping Arcade

出町桝形商店街

DELTA /

KYOTOGRAPHIE Permanent Space



トキ・コーポレーション株式会社 TOKI CORPORATION



TORINOKI FURNITURE

TORINOKI FURNITURE 一般財団法人NISSHA財団 NISSHA FOUNDATION

NISSHA FOUNDATION

株式会社 Pixel Engine PixelEngine Ltd.



フォトグラファーズ・ラボラトリー Photographers' Laboratory

Photographers' Laboratory

福田木工



福田木工

株式会社フジヤ Fujiya Co., Ltd.



堀川御池ギャラリー Horikawa Oike gallery

堀川御池ギャラリー

株式会社マツシマホールディングス MATSUSHIMA HOLDINGS CO., LTD.



山田ファーム YAMADA FARM

YAMADA FARM

ヤマト運輸株式会社 YAMATO TRANSPORT CO.,LTD.



洛陽紙櫃

The Young Source



THE YOUNG SOURRE \*\*\*\*

株式会社 流(RYU) RYU Co., Ltd.



両足院 Ryosokuin



株式会社フラットラボ FLAT LABO

**FLATLABO** 

パトロン **Patrons** 

フランク・ジロー | Franck Giraud

ゴンザグ・デュ・ルーズ | Gonzague de Luze

堀 久美子 & 福島 建樹 | Kumiko Hori & Takeki Fukushima

松本淳 | Jun Matsumoto

三木均 & ひとみ | Hitomi & Hitoshi Miki

竹内真 | Shin Takeuchi

インマ&ヤン・ヤディガログル Inma & Ion Yadigaroglu

# KYOTOGRAPHIE 2024 実行委員会

#### ディレクション

ルシール・レイボーズ | 共同創設者 & 共同ディレクター 仲西祐介 | 共同創設者 & 共同ディレクター

#### マネジメント

三宅亜木 ローレン・ハドラー 西田美智子 羅 茶寧

田畑歩

## パートナーズリレーションズ

三宅亜木

#### インターナショナル・パートナーシップ

ローレン・ハドラー|インターナショナル・パートナーシップ統括

#### スポンサーズリレーションズ

尾崎ちはる | スポンサーズリレーション統括 ローレン・ハドラー 籔上有里 | アシスタント

## オーディエンスデベロップメント

西田美智子 | オーディエンスデベロップメント統括

# VIP リレーションズ & イベント

濱岡晶子 | イベントプロダクション&マネジメント 長岡明日美 | アシスタント

#### ホテルパートナーシップ&インターナショナル・オーディエンス

マルグリット・パジェ|ホテルパートナーシップ

&インターナショナル・オーディエンス統括

原田尚美|ホテルリレーションズ

マティルダ・ボヌボ|フェスティバルツアーガイド

# フェスティバルスタッフマネジメント

宮崎淳子 | フェスティバルスタッフマネージャー 田中友理恵 | アシスタント

# 経理

田畑 歩 鶴羽健大

杉村良子|アシスタント

# エキシビション・プロダクション

羅 苓寧 | 展示制作統括

玉置慎輔 | プロジェクト・マネージャー 三宅亜木 | プロジェクト・マネージャー 李 逸群 | プロジェクト・マネージャー エロイーズ・ファーブル | プロジェクト・マネージャー 小高未帆 | プロジェクト・マネージャー 小西玲子 | プロジェクト・マネージャー 濱岡晶子 | プロジェクト・マネージャー フィリップ・ペルゴンゾ | プロジェクト・マネージャー

#### 展示デザイン

おおうちおさむ (nano/nano graphics) 小西啓睦 (miso) 遠藤克彦建築研究所 山尾エリカ

緒方慎一郎 (SIMPLICITY)
小高末帆 (APLUS DESIGNWORKS)
横前拓磨 + Ghali Bouayad (YOKOMAE et BOUAYAD inc.)
辨野翔太郎 (BENNO) イアニスコンプ (Ianis Combes)
木村俊介 (SSK) & 小寺磨理子 (AMK)

## 展示設営 補佐

木綿要介 山神美琴

# フェスティバル本部

松島明瑞沙 | マネージャー 鈴木明久 | アドバイザー 石間皓太朗 | アシスタント 岡﨑美紅 | アシスタント 松岡咲子 | アシスタント

#### 編集

蚊島さやか | チーフ・エディター ジョイス・ラム | エディター 玉置慎輔 | エディター 伊藤礼香 | エディトリアルアシスタント

# 森 かおる | 和文校正 グラフィックデザイン

山田浩之(RAS inc.) | ディレクター 加瀬部 敏志(RAS inc.) 山下貴弘

#### カタログデザイン

美馬 智

# パブリックプログラム

朴 鈴子 | パブリックプログラム統括 三原有生 | パブリックプログラム・コーディネーター

#### キッズプログラム&キッズ展示

マルグリット・パジェ | キッズプログラム&キッズ展示統括 堂前佳穂 | キッズプログラムマネージャー ルウ・カルドネル | ワークショップコーディネーター 依田莉小 | 翻訳 中須田華湖 | フォトグラファー アナベル・デレーム | 展示デザイン ヘンドリック・ルーロフ・ファン・デル・ポル | 構造設計

#### キッズプログラム制作物デザイン

ジャッキー・トン|デザイナー

#### プレス

須田千尋 | PR ディレクター 東京 市川靖子 | PR 東京 小泉智子 | PR 京都 カトリーヌ & プリュヌ・フィリッポ リレーションズメディア | PR インターナショナル マルグリット・パジェ | PR インターナショナル京都

#### コミュニケーション

ディーディー・スチュワート|コミュニケーション統括

#### ソーシャルメディア

韓星 | SNS マネージャー

#### 英文校正

ティム・クレイグ ディーディー・スチュワート ジョイス・ラム エロイーズ・ファーブル

# 翻訳 原田明和

ロパート・ツェツシェ 高橋健太郎 キノシタユマ 杉原正志 一高学仁 ペンジャー桂 ル・ラルディック・モニク

# インハウス・グラフィックデザイン

加賀山咲子 有村菜月 堀江由利奈 安藤紫野 本田千尋

# 百貨店ウィンドーデザイン

本田千尋

浅野 豪

# 写真・映像 (展示/イベント/会場)

顧剣亨 荒川幸祐 入江拓巳 荻野 NAO 之 武 耕平 山神美琴 山内 浩 イラナ・リキテンスタイン

# 公式ウェブサイト

RAS inc. | デザイン 西田美智子 | プロジェクトマネージャー 入江拓巳 | バックエンドエンジニア 鮫島さやか | チーフ・エディター ディーディー・スチュワート | 英訳

#### テクニカル

入江拓巳 | テクニカル・プロダクション & プログラミング統括 川崎麻耶 | マネージャー

#### DELTA / KYOTOGRAPHIE PERMANENT SPACE

近江文彦 | マネージングシェフ
近江夏穂 | カフェ&スペースマネージャー
馬場玄汰 | パリスタ
玉置慎輔 | ギャラリープログラムマネージャー
木綿要介 | ギャラリーアシスタント

## KG+2024 KYOTOGRAPHIE SATELLITE EVENT

#### ディレクション

ルシール・レイボーズ | 共同創設者&ディレクター 仲西祐介 | 共同創設者&ディレクター

中澤有基| KG + プログラムディレクター フィリップ・ベルゴンゾ| KG + SELECT ディレクター 伊藤礼香| KG + プログラムマネージャー

## 編集

堂前佳穂|エディター

# ソーシャルメディア

堂前佳穂|エディター 春木美海| SNS デザイン

# 英文校正

ティム・クレイグ

# グラフィックデザイン

北原和規(UMMM) |アートディレクター

# 写真・映像(展示/イベント/会場)

荻野 NAO 之 織田芳孝 春木美海

# アシスタント

山本一輝

# **KYOTOGRAPHIE 2024 Organization**

## DIRECTION

Lucille Reyboz | Co-founder & Co-director Yusuke Nakanishi | Co-founder & Co-director

# MANAGEMENT

Aki Miyake Lauren Hadler Michiko Nishida

Amanda Ling-Ning Lo

Ayumi Tabata

# PARTNERS RELATIONS

Aki Miyake

#### INTERNATIONAL PARTNERSHIP

Lauren Hadler | Head of International Partnerships

#### SPONSORS RELATIONS

Chiharu Ozaki | Head of Sponsors Relations

Lauren Hadler

Yuri Yabukami | Assistant

#### AUDIENCE DEVELOPMENT

Michiko Nishida | Head of Audience Development

#### VIP RELATIONS & EVENTS

Akiko Hamaoka | Event Production & Management

Asumi Nagaoka | Assistant

# HOTEL PARTNERSHIP & INTERNATIONAL AUDIENCE

Marguerite Paget | Head of Hotel Partnership & Int. Audience

Naomi Harada | Hotel Relations

Mathilde Bonnevaux | Festival Tour Guide

#### FESTIVAL STAFF MANAGEMENT

Junko Miyazaki | Festival Staff Manager

Yurie Tanaka | Assistant

# **ACCOUNTING**

Ayumi Tabata Takehiro Tsuruha

Ryoko Sugimura | Assistant

#### **EXHIBITION PRODUCTION**

Amanda Ling-Ning Lo | Head of Exhibition Production

Shinsuke Tamaki | Project Manager Aki Miyake | Project Manager

Zoey Yi-Chun Lee | Project Manager

Eloïse Fabre | Project Manager

Miho Odaka | Project Manager

Reiko Konishi | Project Manager Akiko Hamaoka | Project Manager

Keiko Mine | Project Manager

Philippe Bergonzo | Project Manager

## EXHIBITION DESIGN

Osamu Ouchi (nano/nano graphics)

Hiromitsu Konishi (miso)

Katsuhiko Endo (Endo Architect and Associates)

Erika Yamao

Shinichiro Ogata (SIMPLICITY)

Miho Odaka (APLUS DESIGNWORKS)

Takuma Yokomae and Ghali Bouayad (YOKOMAE et BOUAYAD inc.)

Shotaro Benno (BENNO) Ianis Combes (Ianis Combes)

Shunsuke Kimura - SSK & Mariko Kodera - AMK

#### **EXHIBITION INSTALLATION SUPPORT**

Yosuke Momen

Mikoto Yamagami

#### FESTIVAL HEADQUARTER TEAM

Azusa Matsushima | Manager

Akihisa Suzuki | Advisor

Kotaro Ishima | Assistant

Miku Okazaki | Assistant

Sakiko Matsuoka | Assistant

#### **EDITORIAL**

Sayaka Sameshima | Editor in Chief

Joyce Lam | Editor

Shinsuke Tamaki | Editor

Ayaka Itoh | Editorial Assistant

Kaoru Mori | Japanese Proofreading

#### GRAPHIC DESIGN

Hiroyuki Yamada (RAS inc.) | Director

Satoshi Kasebe (RAS inc.)

Takahiro Yamashita

# CATALOGUE DESIGN

Akira Mima

## PUBLIC PROGRAM

Young-Ja Park | Head of Public Program

Yui Mihara | Public Program Coordinator

Hiroshi Yamauchi | Masterclass

Yuko Sakurama | Portfolio Review

Amanda Ling-Ning Lo | Bookshop

Yosuke Momen | Bookshop Assisstant

# KIDS PROGRAM & KIDS EXHIBITION

Marguerite Paget | Head of Kids Program & Exhibition

Kaho Domae | Kids Program Manager

Lou Cardonnel | Workshops Coordinator

Rio Yoda | Translator

Takako Nakasu | Photographer

Anabel Dhellemmes | Exhibition Design

Hendrik Roelof van der Pol | Construction Design

# KIDS PROGRAM PUBLICATION DESIGN

Jacky Tong | Designer

#### PRESS

Chihiro Suda | PR Director Tokyo

Yasuko Ichikawa | PR Tokyo Tomoko Koizumi | PR Kyoto

Catherine & Prune PHILIPPOT-Relations Media | International PR

Marguerite Paget | International PR, Kyoto

#### COMMUNICATION

Dede Stewart | Head of Communication

#### SOCIAL MEDIA

Xing Han | SNS Manager

# **ENGLISH PROOFREADING**

Tim Craig

Dede Stewart

Jovce Lam

Eloïse Fabre

TRANSLATION

Akikazu Harada

Robert Zetzche

Kentaro Takahashi

Uma Kinoshita Tadashi Sugihara

Manato Ichitaka

Kei Benger

Le Lardic Monique

# IN-HOUSE GRAPHIC DESIGN

Sakiko Kagayama

Natsuki Arimura

Yurina Horie

Shino Ando

Chihiro Honda

# DEPARTMENT STORE WINDOW DESIGN

Chihiro Honda

# PHOTOGRAPHERS/VIDEOGRAPHERS

(Exhibitions, Events & Venues)

Takeshi Asano

Kenryou Gu

Kosuke Arakawa

Takumi Irie

Naoyuki Ogino

Kohei Take

Mikoto Yamagami Hiroshi Yamauchi Ilana Lichtentein

# OFFICIAL WEBSITE

RAS inc. | Design

Michiko Nishida | Project Manager

Takumi Irie | Backend Engineer

Savaka Sameshima | Chief Editor Dede Stewart | English Translation

TECHNICAL

Takumi Irie | Head of Technical Production & Programming

Maya Kawasaki | Manager

#### DELTA / KYOTOGRAPHIE PERMANENT SPACE

Fumihiko Oumi | Managing Chef

Natsuho Oumi | Cafe & Space Manager

Genta Baba | Barista

Shinsuke Tamaki | Gallery Program Manager

Yosuke Momen | Gallery Assistant

#### KG+2024 KYOTOGRAPHIE SATELLITE EVENT

#### DIRECTION

Lucille Revboz | Co-founder & Co-director Yusuke Nakanishi | Co-founder & Co-director

Yuki Nakazawa | KG + Program Director Philippe Bergonzo | KG + SELECT Director

Ayaka Itoh | KG + Program Manager

#### FDITORIAL

Kaho Domae | Editor

# SOCIAL MEDIA

Kaho Domae | Editor

Yoshiumi Haruki | SNS Design

# **ENGLISH PROOFREADING**

Tim Craig

# GRAPHIC DESIGN

Kazuki Kitahara (UMMM) | Art Director

# **PHOTOGRAPHERS**

(Exhibitions Events & Venues)

Naoyuki Ogino Yoshitaka Orita

Yoshiumi Haruki

# ASSISTANT

Kazuki Yamamoto

「大きの で	KYOTOGRAPHIE	山本想真	ヨウ・イケイ	岩崎叶音	奥村郁佳	倉本英里奈	柴田直子	田中夏実	仲宗根彩楓	濱野宏明	眞重りの	山川朋美	渡辺香織
四番性 (		H-T-/O-SE											
中学	/ /												
PS	芸井優作	インターン											
## 1		1000											//X UP/014
中国		吉太承郑											
四番性			, , , , , , ,										
原形性   中の													
かけらい   別学的			サポートフタッフ										
内外表令         成期間の 利益等の (利益等)         成期間の (利益等)         の利益の (利益等)         の利益の (利益の等)         の利益の (利益の等)         の利益の (利益等)         の利益の (利益の等)			<b>ラ</b> かー[スメラフ										
神経神   神経神神   神経神神   神経神神   神経神神   神経神神   神経神神   神経神神   神経神神   神経神神神   神経神神神   神経神神神神神神神神			和店班之										
### 1 ###													
空野橋         少少大學         公園大學         公園大學         公園大學         大學學學         大少少一名         本件書戶         人民生の         女子や大學」         本件書戶         人民生の         本件書戶         人民生の         本件書戶         本件書戶         本件表別         本件表別         本件表別         本書戶         本件表別         本書戶         本件表別         本件表別         本件表別         本書戶         本件表別         本件表別         本書戶         本件表別         本件表別         本書戶         本件表別         本件表別         本書戶													
전설 변경													
向加度         外側板         労力の         対応         対応         機器型         の指定         分析の         中が回答         日本のの         申か回答         日本のの         申か回答         日本のの         申か回答         日本のの         申か回答         日本のの         申か回答         日本のの         申か回答         日本のの         日本ののの         日本ののの         日本ののの         日本ののの         日本ののの         日本のののの         日本のののののの         日本のののののののののののののののののののののののののののののののののののの													
小型音楽   小型音楽   八型音楽   日本日本													
ウイソニクト         機能力         技術型         技術型子         グリ・ファンファ         解談理         単型イダー         大学・シップ・ファッファ         は本帯           百分元         記念見         記念見         五段信         ハインマンファ         小村が変         砂点成果         包含成果         四級の名         二級総長         北京経営         大学・シップ・ファンマンファ         小村が変         砂点成果         日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本	<b>伸</b> 山												
サイ・工作         担心         日本日本         日本日本日本         日本日本日本日本日本日本         日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本													
四十元         回車所         四車所         四季所         四季所 </td <td></td>													
西安全         快点水源         共和學學         上級學學         四個學學         四個學學         四個學學         中華學學         中華學學         中華學學         中華學學         中華學學         中華學學         中華學學         中華學學         中華學	サフリーター												
日本養養養         少コキピッタマージ         川崎県         大久藤男子         片山香香         外が表が         会社をおいた         11日日日日         フィケードログ         現内の         山本沙らの           古田野大郎         野田俊田         大坂藤子子         大阪藤子子         小田子子         大田子子         大田子子         山本沙らの         山本沙しの         山本沙らの         山上沙上の         山本沙らの         山本沙らの         山上沙上の         山本沙らの         山上沙上の         山上本学         山田子子         大田子子         大	T +												
超数元的   関帯的													
변화													
おきろろろ。         機能の方         無差を下、大島等子         特殊等         小地帯で         対応報告         関係契例         の本規算         大力のようしました。         大力のようしました。         大力のようしました。         大力のようしました。         大力のようしました。         大力のようによった。													
大き程治         対野で子         延伸下子         資産学子         資産学子         資産学子         工作日本         四月日本         二十年日本         インジンシー           日本日日本         原成合         施原切り         大佐郎老地         毎月日本         日本日本と         月月日本         日本日本と         日本日本とと         日本日本とと         日本日本とと         日本日本とと         日本日本とと         日本日本とと         日本日本とと         日本日本ととと         日本日本とと         日本日本ととと         日本日本ととと <td< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></td<>													
会手側目音         報節交換         大き優響         無額切り         ゴンドウザウラ         砂棚の百         四月日         四月日         四月日         万丈夫を見り         大きないのよう         大きないのようないのよう         大きないのようないのようないのよう         大きないのようないのようないのようないのようないのようないのようないのようないのよう													
別野四角 大きのから         大幅 大橋 大きのから         株井 株田 大きのから         大きのよう         大きの													
정字         チハッルン         大土 本本         大田東京         大田東京         大田東京         大田東京         西藤原         開発表現         大田東京         大田東京         持井本         田田東京         本田東京         大田東京         大田東京 <t< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></t<>													
人外行力         ディロッグリップ         計口報告         大田科学         検討日子         第十大名         関うてた         本紙子学         型助売         大田科学         機力大型         大田科学         相目表         自用表         田田会別         本料本表         工品企会         本紙本表         日本技术         工品上本名         企業を表しています。         日本技术         大田科学         本科本表         工品公司         大田科学         展示技术         工品公司         大田科学         展示技术         工品公司         大田科学         展示技术         工品公司         日本技术         大田科学         展示技术         工品公司         日本技术         大田科学         第二日本公司         日本技术         大田科学         別上格学         原口主         大田和学													
小林森子													
松田隆神    中田香州													
おいっぱ・アヤナ   大田哲子   大田哲子   大田哲子   天田哲子   別山生奈   別口田子   別口田子   別口田子   別口田子   別口田子   別口田子   別田田子   日本と中語子   日本と中語子   大田和正   別田田子   日本と中語子   大田和正   別田本子   日本と中語子   日本と中語子   大田和正   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田和正   日本と中語子   大田和正   日本と中語子   大田田子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   大田田子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   大田田子   日本と中語子   日本と中語子   日本と中語子   日本と田子   日本と中語子   日本と田子   日本と日子   日本と田子   日本と日子   日本と日本   日本と田子   日本と日子   日本と田子   日本と田子   日本と田子   日本と日本   日本と田子   日本と田子   日本と日子   日本と日子   日本と田子   日本と日子   日本と日子   日本と田子   日本と田子   日本と日子   日本と田子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日本   日本と田子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日本   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日子   日本と日本   日本と日子   日本と													
大いドニ子代   中村小ルター 恵央   石吉田・部													
開発日告         中本持令子         石田育子         大西和忠         川井美利帝         坊下奏名         高本理子         中川風子         側山田育         振尾意         村上百円         力川能大           日中を理念         野口降作         石野精菜         大野精         列路物         坂本華         高野夏子         中四便子         西山北寿         服務 作         村上的大         カ田形花           日中育         相方名         石原良寿         大財務         河路砂布         城本華         高所豊子         中四便子         西山北寿         展展 格         村上的大         担口形名           日中育         相方のこ         石原良子         大財産力         河路砂布         城山市寺         高橋 多         天満的皇         二宮をち子         機筋限室         全域予算         三野公舎           日本年前         村ののこ         石原良子         大規を力         河田市寺         協用温子         内川心市         四別光太         大口をも子         共足分子         加田市         出口を本本書         大開日         大田市         建原公         工程外合         当日の公         工程外合         日日の公         大田市         金属工会         工程外合         日日の公         日日の公         日日の公         大田市         大田市         大田市         土田市													
田中襄													
田中賢 知花音 石原日奏 大原魚人 河房砂弥 熱山海 高橋歩 天海裕貴 二宮とち子 藤原照堂 薬谷男月 吉野心密 田中朝 林ののこ 石原良子 大原栄達美 川見他乃子 迫田祐吾理 高橋温 戸川心花 沼畑比太 文田総理香 本條千世子 吉良公一 第紫素 半鶏食央 石本名那 大蔵はるか 河村いずみ 佐々木蔵 高橋春春 徳岡柚月 野口祐美 堀工 健 モト・イイド・ライハン 吉良元司 宇原心 植口彩華 イタクラ・コウダイ 大田田純子 川原崎ふみ 佐々木敬子 タカハシ・ユウリ 戸田真梨子 野原保任 堀工の万佳 桑更純記 吉井美令奈 中型尺子 福井彩帆 市井貴久 同軸を子 北川江美 佐々木曜 タカハシ・コウリ 戸田真梨子 野原保任 堀工 徳 森貴子 森津里子 米塚味人 中度段 ホアン・カン・リン 市川 吹 同田 淳 北川一恵 佐々木曜 海赤子 友谷初音 野村友三郎 堀家沙里 森洋里子 米塚味人 中度段 ボアン・カン・リン 市川 町 同田 孝 北川一恵 佐々木曜 海赤子 友谷初音 野村友三郎 堀家沙里 森洋里子 米塚味人 中度段 ボアン・カン・リン 市川 町 同田 孝 北川 市 佐藤昭士 加川神子 豊田と呂子 野本佐崎 堀家秀太 森寿央名 李原秋 中村や宮は オ北ボ・マティルダ 御藤明日巻 同野香志 北村圭 佐藤昭士 加川神子 豊田と呂子 野本住境 北田を子 サスを見境 イグア・ファナ 東程芸 西村諸寺 伊藤列日 同窓のぐみ 宜野原用 佐藤朝 竹田香魚 鳥居田世 ・ 北田寺 ・ カン・ファナ 東日本 田寺 ・ カン・ファナ 東日本 田寺 ・ カン・ファナ・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ファナ・ス・ファナ・ス・ファナ・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス・ス													
田中甫 林ののこ 石原名子 大屋奈津美 川見佳乃子 超田格智理 高橋名 戸川心花 沼剣光次 文田給理香 本橋千世子 吉見公一 常泉 本名都 大数はるか 河村いずみ 佐々木松 高橋春春 徳岡柚月 野口礼美 概正 本ド・ヤイ・ライハン 吉見武司 常見 本稿 一													
業業奏         半純真央         石本名那         大敷はるか         河村いずみ         佐々木薫         高橋香舎         徳岡柚月         野口油美         堀江健         年ド・ヤイド・ライハン         吉見武司           室下雨々         佰日彩華         イタクラ・コウダイ         大和田孫子         大和田孫子         カハン・ユウリ         戸田真梨子         野尻小陽         堀江市         森井田石の店         結片会令           中世型泉子         古川夏明         市川いつこ         同田 字         北川一恵         佐々木優         海条子         女的音         野村友三朗         編家沙里         森洋里子         米橋彬人           中開餐         ホアン・カン・リン         市川 町         四日 水         北川一恵         佐々木優         海条子         女的音         野村女三朗         森澤里子         米橋彬人           中間落         ホアルウン・リン         市川 町         佐々木優         海条子         女的音         野村女三朗         編家学里         未橋彬人         中間を書         大崎中の書         神田学本         大橋林外名         本籍様         本橋彬人         田間出事         大崎中の子         大橋彬人         中田学本         大田智子         中田学本         本田智子         中リサイ・ア・・フィ・・フィ・・フィ・・フィ・・フィ・・ウェー・カークリー シークルークルークルークルークルークルークルークルークルークルークルークルークルー													
堂下萌々         樋口彩華         イタクラ・コウダイ         大和田終子         川原輸ふみ         佐々木聡子         タカハシ・コウリ         戸田真梨子         野尻、陽         堀江砂・         森美田子         吉村美令奈           中間留子         福井彩帆         市川夏帆         市川町ク         北川市         佐々木陽         タカハシ・リカ         富分素子         野豚原保代         堀江樹・         森澤子         コネツ・フキコ         中度額         ホアン・カン・リン         前川脱         岡田幸大         北川和         佐渡郷香         瀬川春子         友好の力・         野本和伸         堀家秀太         寿節外名         李 韻秋           西井浩一         本田芽衣         伊藤叟         岡野貴市         北村洋介         佐藤聡         田田住住奈         豊田比占子         女・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・													
中川智子         福井彦帆         市井食人         岡崎綾子         北川正泰         佐々木曜         タカハシ・リカ         富太果子         野原原代         堀江精一         森庸子         ヨネツ・アキコ           中堂規久子         古川原帆         市川いつこ         個田李大         北川和         佐々木曜         東条子         支給ウカナ         野木和中         掘家沙里         森洋學名         李橋彬人           中村ゆきは         オヌボ・マティルダ         市原米樹         回野貴吉         北村圭         佐藤彬生         瀬川時子         豊田比呂子         野本恒府         本田留子         モリサ・アイ         幸佳芸           西村浩一         本田銘前         伊藤明日香         岡野崎子         北村津介         佐藤彬生         押し名子         ノルマンド・ベンジャミン         マ・ホウシ         売り出健         李建芸           西村達也         本田銘前         伊藤明日香         岡野めぐみ         宣野庭明         佐藤総瑞         竹田舎織         鳥居朋世         バイアー・アナ         馬曜         毎日健康         リ・ジェフリー・デュリイン         東田 健         李鴻珍           四村達也         本田銘前         伊藤明日香         成本美術学         木下知世         佐藤美男         竹田舎織         トン・リン         芳賀徹也         マー・エリル・ル・カー         東上中・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・													
中堂規久子         古川夏朝         市川いつこ         岡田淳         北川市         佐々木優         漁券子         友付的方         野村左三朗         編業沙里         森洋里子         米橋彬人           中廣穣         ボアン・カン・リン         市川 院         岡田寿太         北川和         佐護晋         温川第子         友前つ力         野本和伸         撮家方太         森時央名         李韻秋           四井浩一         本田野衣         伊藤 愛         岡野尚子         北村洋介         佐藤聡         田甲佳奈         豊田比呂子         ノルマンド・ベンジャミン         マ・ホウン         森田健         李鴻珍           四村途也         本田結莉         伊藤 愛         岡野尚子         北村洋介         佐藤聡         田甲佳奈         豊福日影         ノルマンド・ベンジャミン         マ・ホウン         森田健         李鴻珍           四村途也         本田結莉         伊藤 愛         岡野尚子         北村洋介         佐藤郎 日         田甲佳奈         豊福日野         ノルマンド・ベンジャミン         マ・ホウン         森田健         李鴻珍           フォインリンを開放し         伊藤寿子         岡路的子         佐藤美月         竹田佳奈         地田舎         バイアー・アナ         馬曜         フ・ジェフリー・デェンイン         大工度工         大工度工         大工度工         サン・エン・オンフリー・アン・フ・ア・フ・ア・フ・ア・フ・ア・ア・ア・ア・ア・ア・ア・ア・ア・ア・ア・													
中展報         ホアン・カン・リン         市川 晄         岡田幸大         北川 和         佐渡響香         瀧川華子         友納マカナ         野本相伸         堀家秀太         森玲央名         李韻秋           四井浩一         中財政者         伊藤 愛         岡野尚子         北村圭         佐藤松生         瀧川博子         豊田比呂子         野本惶苑         本田智子         モリサキ・アイ         李佳芸           西村達也         本田結和         伊藤明日香         岡部めぐみ         宜野庭明         佐藤総庸         竹田香織         鳥居朋世         パイアー・アナ         馬躍         森田博実         リ・ジェフリーチュンイン           早坂東         馬越         伊藤美花         岡本奈籍美         木下知世         佐藤美月         竹田佳奈         ドン・リン         芳賞徹也         マーシェリル         モリサキ・アル・カン         単日・アル・カン         東田傅実         リ・ジェフリーチュンイン         東田傅実         リ・ジェフリーチュンイン         東田信         グー・フィーアン         森田博実         リ・ジェフリーチュンイン         東田信         グー・ジェリル         乗り         サー・ジェリル         カン・フィンコーン         東田博舎         グー・ジェフリー・シェフィン         東田・東ノー・シェンイン         大田・東京         グー・ビー・ジェフィン         クー・ジェフィン         大田・東京         グー・ドラ・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・ア・フィー・新張 書         東京 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大													
中村ゆきほ         ボヌボ・マティルダ         市原栄樹         岡野貴志         北村主         佐藤彬生         瀧川博子         豊田比呂子         野本惺琉         本田智子         モリサキ・アイ         李佳芸           西井造一         本田第衣         伊藤明日香         岡野の子         北村洋介         佐藤聡         田畔佳奈         豊福日彩         ノルマンド・ペンジャミン         マ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・													
西井浩一 本田芽衣 伊藤 愛 岡野尚子 北村洋介 佐藤聡 田畔佳奈 豊福日彩 ノルマンド・ペンジャミン マ・ホウシ 森田健 李鴻珍 西村達也 本田結莉 伊藤明日香 岡鄙めぐみ 宜野座明 佐藤絵璃 竹田香織 鳥居朋世 バイアー・アナ 馬羅 森田博実 リ・ジェフリーチュンイン 早丸 菜 馬越 伊藤糸美花 岡本奈緒美 木下知世 佐藤茉莉子 竹田佳奈 トン・リン 芳賀徹也 マー・シェリル モリモト・ハルカ 劉永昶 アオイリン香英 松浦雨音 伊藤純子 岡本なちみ 木下知子 佐藤美月 竹中佳奈 越智直子 橋本善里 マー・シェリル モリモト・ハルカ 劉永迎 劉雲遊藤原日登美 松岡風樺 伊藤美紅 岡本文香 キム・ソフン 澤田柳菜 竹中裕子 中居幸枝 橋本徳美子 前川浩子 安井純子 林可蘂 松尾和真 マユガ・マリア・ 伊東二千代 岡本慈奈 キャンペル・イザベラー サンドス・ドナ 竹林咲花 永井ゆうき 橋本番美子 前川治子 安井純子 林可蘂 水田雅也 真弓時 井上皓介 小川浩一 桐畑カンナ 塩見尚子 田代いづる 中川真理子 長谷川愛 前田知恵 安岡美春 リン・チェンイン 森祥子 三浦明日香 井上削夫 小河広志 クゴ・ヴミ 四方真由美 の田原子 中の保浩司 畑田祐莉子 前田サ 安田弥生 琳張 森口武 湊里幌子 井上礼衣 小川博久 日下部雅彦 四釜歩美 田坪孝雄 長澤果夏 波多野美智世 前田 かか加 安田弥生 琳張 加口法子 モア・・・エリザベス・ 猪口雅夫 小川由佳子 草藻夫太 志久内陽子 立石向史 長澤由依 バッサイモア・アイア・・ 前田泰子 安本昌恵 ル・リク・ケュ・カウ山下瑛美 グレース 今井健太郎 荻野裕美 工藤玄輝 志久内陽子 田中教 中嶋優衣 クリティ 前田裕子 柳原和真 若林邦明 山下時織 今井まみ 奥田 藍 クバス・アダ 茂田華奈 田中秋桜花 中島裕美 原部洋平 前西絢音 柳原周真 若林邦明 山本麻美 山田倖大 井本千尋 奥田 藍 久保野今陽子 篠原夏美 田中教花 中島隆子 堀岡寿子 原島啓美 初原愛結 前渕利佳子 矢楊佳音 覧山弥佳													
四村達也 本田結利 伊藤明日香 岡部めぐみ 宜野座明 佐藤絵璃 竹田香織 鳥居朋世 パイア・アナ 馬羅 森田博実 リ・ジェフリーチュンイン 早坂 馬越 伊藤希美花 岡本な結奏 木下知世 佐藤茉莉子 竹田佳奈 トン・リン 芳賀徹也 マ・・シェリル モリモト・ハルカ 劉永昶 フォイリン香英 松浦雨音 伊藤純子 岡本なおみ 木下知子 佐藤美月 竹中優香 越智直子 橋本香里 マーフィ・アン 森本真穂 劉雲遊 勝原日登美 松岡風樺 伊藤美紅 岡本女香 キム・ソフン 澤田絢菜 竹中裕子 中居幸枝 橋本博子 ソニー・アーロン 矢木形成 別・バー・シュエン 松尾和真 マユガ・マリア・伊東三千代 岡本結奈 キャンベル・イザベラー サントス・ドナ 竹林咲花 永井ゆうき 橋本富美子 前川浩子 安井純子 林 可薬 松下真由美 アレキサンドラ 乾優月 岡本涼子 ギョク・トウ 塩路古都 田嶋享平 仲川恭子 橋本雅子 前田 対ばる 保井夏生 林 宣 水田雅也 真弓 時 井上皓介 小川浩一 桐畑カンナ 塩見尚子 田代いづる 中川真理子 長谷川愛 前田知恵 安岡美春 リン・チェンイン 森本貞 別・チェンイン 本田雅七 真弓 時 井上帖介 小川浩一 桐畑カンナ 塩見尚子 田代いづる 中川真理子 長谷川愛 前田知恵 安岡美春 リン・チェンイン 森口武 湊里帳子 井上礼衣 小川博久 日下部雅彦 四釜歩美 田坪孝雄 長澤果夏 波多野美智世 前田百花 安本朱子 林 有榛 山口法子 モア・・・エリザベス・ 猪口雅夫 小川由佳子 草深奏太 志久内陽子 立石尚史 長澤由依 パッサイモア・アイア・・ 前田巻子 安本昌憲 ル・リク・ケュ・カウ 山下瑛美 グレース 今井健太郎 荻野裕美 工藤玄暉 志久内陽子 田中教 中嶋優衣 クリティ 前田発子 柳藤祐子 ワカサネ花 山田海都 山下詩織 今井まみ 奥田朝夏 久保野谷陽子 篠原真子 田中教 中嶋優衣 クリティ 前田発子 矢将佳音 鷲山弥佳													
早坂葉         馬越         伊藤純子         岡本奈緒美         木下知世         佐藤美月         竹田佳奈         トン・リン         芳賀徹也         マーシェリル         モリモト・ハルカ         劉永昶           フォイリン香英         松浦雨音         伊藤純子         岡本なおみ         木下知子         佐藤美月         竹中優香         越智面子         橋本香里         マーフィ・アン         森本真穂         劉宗遊           藤原日登美         松岡風樺         伊藤美紅         岡本文香         キム・ソフン         澤田詢菜         竹中俗子         柏唇幸枝         橋本衛星         マー・フーロン         矢木亮成         リン・インン           松尾和真         マュガ・マリア・         伊東三千代         岡本結奈         キム・ソフン         サントス・ドナ         竹林茯花         糸井ゆうき         橋本衛子         ソニ・アー・         林 不完成         リン・イェント           松下真由美         アレキサンドラ         乾優月         岡本涼子         ギョク・トウ         塩路古都         田嶋享平         仲川恭子         橋本雅子         前田知恵         会開美         リン・チェンイン           水田雅也         真弓時         井上皓介         小川浩一         桐畑かンナ         塩見尚子         田代しづる         加田和和子         前田知恵         安岡美春         リン・チェンイン           森口書         井上礼夫         小川南人         日下部雅彦         四名多共東         中の名美子         大田子         大田本子         中の名美子         中の名美子         大田子         レ・リン・チェンイン・カーラ         大田本子 <t< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></t<>													
フォイリン香英         松浦雨音         伊藤純子         岡本なおみ         木下知子         佐藤美月         竹中優香         越智直子         橋本香里         マーフィー・アン         森本真穂         劉雲遊           藤原日登美         松岡風樺         伊藤美紅         岡本文香         キム・ソフン         澤田絢菜         竹中裕子         中居幸枝         橋本博子         ソニー・アーロン         矢木亮成         リン・イーシュエン           松尾和真         マユガ・マリア・         伊東三千代         岡本結奈         キャンペル・イザベラー         サントス・ドナ         竹林咲花         永井ゆうき         橋本衛美子         前川浩子         安井純子         林 可薬           松下真由美         アレキサンドラ         乾優月         岡本涼子         ギョク・トウ         塩路古都         田嶋享平         仲川様子         橋本雅子         前田すばる         株田子         林 可薬           水田雅也         真弓 時         井上則夫         小川店一         桐畑カンナ         塩見尚子         田川・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・													
藤原日登美         松岡風樺         伊藤美紅         岡本文香         キム・ソフン         澤田絢菜         竹中裕子         中居幸枝         橋本博子         ソニー・アーロン         矢木亮成         リン・イーシュエン           松尾和真         マユガ・マリア・         伊東三千代         岡本結奈         キャンペル・イザペラー         サントス・ドナ         竹林咲花         永井ゆうき         橋本龍子         前川浩子         安井純子         林 可薬           松下真白美         アレキサンドラ         乾 優月         岡本涼子         ギョク・トウ         塩島古都         田嶋享平         仲川恭子         橋本雅子         前田すばる         保井夏生         林 宣           水田雅也         真弓 時         井上皓介         小川浩一         桐畑カンナ         塩見尚子         田代いづる         中川真理子         長谷川夏         前田知恵         安岡美春         リン・チェンイン           森祥子         三浦明日香         井上則夫         小河広志         クゴ・ウミ         四万眞由美         多田麻実         中久保洁司         畑田祐莉子         前田知恵													
松尾和真         マユガ・マリア・         伊東三千代         岡本結奈         キャンペル・イザペラー         サントス・ドナ         竹林咲花         永井ゆうき         橋本電美子         前川浩子         安井純子         林 可薬           松下真由美         アレキサンドラ         乾 優月         岡本涼子         ギョク・トウ         塩路古都         田嶋享平         仲川恭子         橋本雅子         前田すばる         保井夏生         林 宣           水田雅也         真弓時         井上館介         小川浩一         桐畑カンナ         塩見尚子         田代いづる         中川真理子         長谷川愛         前田知恵         安岡美春         リン・チェンイン           森祥子         三浦明日香         井上則夫         小河広志         クゴ・ウミ         四方眞由美         多田麻実         中久保洁司         畑田祐莉子         前田 歩乃伽         安田弥生         琳 張           森口武         湊里嵯子         井上礼衣         小川由佳         日下部雅彦         四差歩美         田坪孝雄         長澤果夏         波多野美智世         前田百花         安本栄子         林 宥榛           山口法子         グレース         特別本の         大川自住子         草次奏太         志久内陽子         田中姜         中嶋優衣         グリティ         前田谷美子         中島松子         中島松子         中島松子         中島松子         中島松子         中島松子         中島松子         中島松子         中別・中北中         中島松子         中島松子         中島松子         中別・中島松子         中別・中島松子         中別・中島松子         中別・中島松子													
松下真由美         アレキサンドラ         乾優月         岡本涼子         ギョク・トウ         塩路古都         田嶋享平         仲川恭子         橋本雅子         前田すばる         保井夏生         林宣           水田雅也         真弓 時         井上皓介         小川浩一         桐畑カンナ         塩見尚子         田代いづる         中川真理子         長谷川愛         前田知恵         安岡美春         リン・チェンイン           森祥子         三浦明日香         井上則夫         小河広志         夕ゴ・ウミ         四方眞白美         多田麻実         中久保洁司         畑田祐莉子         前田歩乃伽         安田弥生         琳張           森口武         湊里嵯子         井上礼衣         小川博久         日下部雅彦         四金歩美         田坪孝雄         長澤里良         波多野美智世         前田百花         安本栄子         林有榛           山口法子         千日本・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・													
水田雅也         真弓 時         井上皓介         小川浩一         桐畑カンナ         塩見尚子         田代いづる         中川真理子         長谷川愛         前田知恵         安岡美春         リン・チェンイン           森 祥子         三浦明日香         井上則夫         小河広志         クゴ・ウミ         四方眞由美         多田麻実         中久保浩司         畑田祐莉子         前田歩乃伽         安田弥生         琳張           森口 武         湊里嵯子         井上礼衣         小川博久         日下部雅彦         四釜歩美         田坪孝雄         長澤果夏         波多野美智世         前田百花         安本栄子         林 宥榛           山口法子         七ア・・エリザペス・         猪口雅夫         小川由佳子         草深奏太         志久内陽子         立石尚史         長澤由依         パッサイモア・アイア・・         前田裕子         安本昌憲         ル・リク・ケユ・カウ           山下瑛美         グレース         今井は太郎         東野谷美         田中秋桜花         中嶋優衣         クリティ         前田裕子         押稿祐子         万カサ彩花           山田朝郡         山下野織         今井まみ         奥田 戲         久保野谷陽子         田中敷養         中島裕美         服部半平         前西絢音         柳原大明         石外田沙希           山本麻美         山本麻美         山田仲大         井本千尋         奥田朝夏         久保野谷陽子         御中恵子         中島慶子         垣岡寿子         原常子         大田寺         日本計画         大田中歌子         日本財産         日本財産         大田中・新工	松尾和真	マユガ・マリア・	伊東三千代	岡本結奈	キャンベル・イザベラー	サントス・ドナ	竹林咲花	永井ゆうき	橋本富美子	前川浩子	安井純子	林 可棻	
森祥子     三浦明日香     井上則夫     小河広志     クゴ・ウミ     四方眞由美     多田麻実     中久保洁司     畑田祐莉子     前田歩乃伽     安田弥生     琳張       森口武     湊里嵯子     井上礼衣     小川博久     日下部雅彦     四釜歩美     田坪孝雄     長澤果夏     波多野美智世     前田百花     安本栄子     林 宥榛       山口法子     モアー・エリザベス・     猪口雅夫     小川由佳子     草深奏太     志久内陽子     立石尚史     長澤由依     パッサイモア・アイアー・     前田泰子     安本昌憲     ル・リク・ケユ・カウ       山下瑛美     グレース     今井建太郎     萩野裕美     工藤玄輝     志久内陽子     田中葵     中嶋優衣     クリティ     前田裕美子     切断格子     万カサ彩花       山田勇郡     山下詩織     今井ま外     奥田朝夏     久保野谷陽子     田中敷老     中島被手     腹部洋平     前西詢音     柳原周真     石木邦明       山本麻美     ユブアン・カーラ・     入江優歌     奥田祝ジジャミン     倉沢裕子     田中鈴花     長島啓美     羽原愛結     前渕利佳子     矢橋佳音     鷲山亦佳													
森口 武 湊里嵯子 井上礼衣 小川博久 日下部雅彦 四釜歩美 田坪孝雄 長澤果夏 波多野美智世 前田百花 安本栄子 林宥榛 山口法子 モア・・エリザペス・ 猪口雅夫 小川由佳子 草深奏太 志久内陽子 立石尚史 長澤由依 パッサイモア・アイア・・ 前田泰子 安本昌憲 ル・リク・ケユ・カウ 山下瑛美 グレース 今井健太郎 荻野裕美 工藤玄暉 志久内陽子 田中葵 中嶋優衣 クリティ 前田裕美子 柳蘓祐子 ワカサ彩花 山田勇都 山下詩織 今井まみ 奥田 藍 クパス・アダ 茂田華奈 田中秋桜花 中島裕美 服部洋平 前西絢音 柳原周真 若林邦明 山本顕史 山田倖大 井本千尋 奥田朝夏 久保野谷陽子 篠原夏美 田中恵美子 中島慶子 埴岡寿子 眞栄平聖衣 矢羽美月 和久田沙希 加本麻美 ユブアン・カーラ・ 入江優歌 奥田ベンジャミン 倉沢裕子 篠原典子 田中鈴花 長島啓美 羽原愛結 前渕利佳子 矢橋佳音 鷲山弥佳													
山口法子         モアー・エリザペス・         猪口雅夫         小川由佳子         草深奏太         志久内陽子         立石尚史         長澤由依         パッサイモア・アイアー・         前田泰子         安本昌憲         ル・リク・ケユ・カウ           山下瑛美         グレース         今井健太郎         荻野裕美         工藤玄暉         志久内陽子         田中葵         中嶋優衣         クリティ         前田裕美子         柳蘊祐子         ワカサ彩花           山田勇都         山下詩織         今井まみ         奥田藍         クパス・アダ         茂田華奈         田中秋桜花         中島裕美         服部洋平         前西絢音         柳原周真         若林邦明           山本願美         ユブアン・カーラ・         入江優歌         奥田ペンジャミン         倉沢裕子         田中鈴花         長島啓美         羽原愛結         前渕利佳子         矢橋佳音         鷲山弥佳													
山下瑛美 グレース 今井健太郎 荻野裕美 工藤玄暉 志久内陽子 田中葵 中嶋優衣 クリティ 前田裕美子 柳蘓祐子 ワカサ彩花 山田勇都 山下詩織 今井まみ 奥田 藍 クパス・アダ 茂田華奈 田中秋桜花 中島裕美 服部洋平 前西絢音 柳原周真 若林邦明 山本顕史 山田倖大 井本千尋 奥田朝夏 久保野谷陽子 篠原夏美 田中恵美子 中島慶子 埴岡寿子 眞栄平聖衣 矢羽美月 和久田沙希 山本麻美 ユブアン・カーラ・ 入江優歌 奥田ペンジャミン 倉沢裕子 篠原典子 田中鈴花 長島啓美 羽原愛結 前渕利佳子 矢橋佳音 鷲山弥佳	森口武												
山田勇都 山下詩織 今井まみ 奥田 藍 クパス・アダ 茂田華奈 田中秋桜花 中島裕美 服部洋平 前西絢音 柳原周真 若林邦明 山本顕史 山田倖大 井本千尋 奥田朝夏 久保野谷陽子 篠原夏美 田中恵美子 中島慶子 埴岡寿子 眞栄平聖衣 矢羽美月 和久田沙希 山本麻美 ユブアン・カーラ・ 入江優歌 奥田ペンジャミン 倉沢裕子 篠原典子 田中鈴花 長島啓美 羽原愛結 前渕利佳子 矢橋佳音 鷲山弥佳	山口法子			小川由佳子						前田泰子			
山本顕史 山田倖大 井本千尋 奥田朝夏 久保野谷陽子 篠原夏美 田中恵美子 中島慶子 埴岡寿子 填岡寿子 気楽平聖衣 矢羽美月 和久田沙希 山本麻美 ユブアン・カーラ・ 入江優歌 奥田ペンジャミン 倉沢裕子 篠原典子 田中鈴花 長島啓美 羽原愛結 前渕利佳子 矢橋佳音 鷲山弥佳													
山本麻美 ユブアン・カーラ・ 入江優歌 奥田ベンジャミン 倉沢裕子 篠原典子 田中鈴花 長島啓美 羽原愛結 前渕利佳子 矢橋佳音 鷲山弥佳	山田勇都	山下詩織	今井まみ	奥田 藍		茂田華奈	田中秋桜花	中島裕美	服部洋平	前西絢音	柳原周真	若林邦明	
	山本顕史		井本千尋	奥田朝夏				中島慶子	埴岡寿子	真栄平聖衣	矢羽美月	和久田沙希	
山本桜 アレクシス 岩井奏 奥田萌子 倉田果奈 芝田一夫 田中大授 中瀬未恵 濵浦秀子 マキ・チカコ 山内鈴音 和田敬子	山本麻美		入江優歌			篠原典子			羽原愛結		矢橋佳音		
	山本桜	アレクシス	岩井 奏	奥田萌子	倉田果奈	芝田一夫	田中大授	中瀬未恵	濵浦秀子	マキ・チカコ	山内鈴音	和田敬子	

KYOTOGRAPHIE	=
VENUE LEADER	

Yusaku Ara Arisa Ito Wataru lwata Kaori Oka Ayaka Okuda Saki Sahara Riho Shishido Ai Shimizu Ami Suzuki Hanabi Takemiya Tomoki Torobu Tetsuro Mivake Natsuki Mori Namihei Yokoyama

# SUBTEADER

Akira Amamiya Miyu Igarashi Gentaro Ishima Honoka lwaki I aml am O Rie Ote Asuka Kaneko Ikumi Kawanabe Hyonu Gu Yukino Kubo Asako Kobayashi Mizuho Shiroma Kaede Sugiyama Michiyo Slade Shogo Sekine Saki Senoo Erina Tanaka Ken Tanaka Moe Tanaka Aoi Tsukush Momo Doshita Tomoko Nakagawa Kikuko Nakado Minoru Nakahiro Yukiho Nakamura Koichi Nishi Tatsuya Nishimura Yo Hayasaka Kae Foirin Hitomi Fujiwara Kazuma Matsuo Mayumi Matsushita Masaya Mizuta Sachiko Mori Takeru Moriguchi Noriko Yamaguchi Emi Yamashita Yuto Yamada Akihito Yamamoto Asami Yamamoto Sakura Yamamoto

# Soma Yamamoto INTERN

Hayato Aoki Ibuki Ajioka Sora Ikeda

Taichi Ito Kaho Imagawa Riri Onishi Honoka Ogawa Funa Kitada Kaho Kitamura Gkaichi Huan Mayu Kojo Moe Koiima Ikumi Kotaki Yu Kobayashi Yue Cui Tsuzumi Sakamaki Yuki Sasaki Tamas Solymosi Yuka Sonobe Zeyu Sun

Yuno Takahashi

Kaede Tanigawa

Philippe Depairon

Yiwen Zhang

Shinyu Chen

Sirun Chen

Kotomi Nagai

Emi Bertha

Kaoriko Nakada

Avana Nakaharada

Kotone lida Atsushi lizuka Ri Imai Akari Igarashi Arisa Iguchi Noa Ikeda Hiroshi Ishii Ito Ishikawa Soichiro Ishiko Ikuko Ishida Yurika Ishida Haruna Ishino Himari Ishihara Yoshiko Ishihara Nana Ishimoto Kodai Itakura Yoshihisa Ichii Itsuko Ichikawa Hikaru Ichikawa Hideki Ichihara

Shinichiro Iwasaki

Rei Iwahashi

Kaoru Ueda

Nana Uemura

Yuko Uemura

Avaka Uiikawa

Katsuya Umeda

Hiromi Umehara

Keiko Umemoto

Reiko Urauchi

Chie Urata

Satoshi Egi

Momoe Egusa

Shion Eguchi

Momone Oiri

Wanhan Wang

Jingyu Wang

Emiko Okura

Masuko Okubo

Takayasu Umehara

Shunsuke Uchiyama

Avana Usami

Masahiro Uemura

Nakamura Shinako Nakamoto Tomoyo Noguchi Kavu Haoka Ai Ito Kanon Hata Asuka Ito Nonoko Hayashi Kimika Ito Mao Hanzaki Junko Ito Ayaka Higuchi Miku Ito Saho Fukui Michiyo Ito Natsuho Furukawa Yuzuki Inui Linh Khanh Hoang Kosuke Inoe Mathilde Bonnevaux Norio Ince Mei Honda Rei Inoe Yuri Honda Masao Inokuchi Yue Ma Kentaro Imai Amane Matsura Mami Imai Fuka Matsuoka Chihiro Imoto Maiuga Maria Yuka Irie Alexandra Kanade Iwai Haru Mayumi Kanon Iwasaki

# SUPPORT STAFF

Asuka Miura

Moore

Risako Minato

Grace Flizabeth

Shiori Yamashita

Alexis Karla Ybuan

Kodai Yamada

Yiqing Yang

Chie Yoshida

Chiyen Lin

Shuyi Wang

Mikio Yoshioka

Nanaho Yoneda

Riko Aihara Maho Aono Shogo Akaike Junna Asada Misaki Asada Maiko Asano

Kana Ashida Kaito Azukizawa Hirono Aso Fumino Aso Satomi Adachi Kazumi Abe Yui Amakawa Suzu Anno Satoru Amma Aki liiima

Airi Ota Yuko Ota Yoko Ota Naho Otaka Tetsuko Otsu Mikio Onaka Kazuha Onishi Riho Onishi Haru Ono Naoto Ohara Natsumi Oya Haruka Oyabu Junko Owada Avako Okazaki Atsushi Okada Kota Okada Takashi Okano Naoko Okano Megumi Okabe Naomi Okamoto Naomi Okamoto Fumika Okamoto Yuna Okamoto Ryoko Okamoto Koichi Ogawa Hiroshi Ogawa Hirohisa Ogawa Yukako Ogawa

Haruki Osaka

Naoko Oshima

Yume Oshima

Miyu Ozone

Aiko Osaki

Hiromi Ogino Ai Okuda Asaka Okuda Benjamin Okuda Moeko Okuda Ayaka Okumura Kazunori Okuvama Ken Ogura Shinobu Ogura Kazuaki Ozaki Aina Oda Kanae Oda Megumi Oda Taiki Ochi

Misa Ochiai

Sumire Onochi

Miki Onodera

Chiyo Obata

Maho Obata

Mari Ohara

Isao Kasai

Isao Kato

Takuya Kato

Mai Kadowak

Keiko Kano

Haruka Kano

Aoi Kamada

Stefano Camassa

Yoko Kamimura

Miyu Kameda

Pinxuan Han

Kokyoku Gaku

Michiko Kashihara

Michiko Kashima

Sayaka Katayama

Yukina Katagiri

Koji Ono

Ai Kawai Kana Kawakam Yohei Kawakami Marina Kawagishi Yuka Kawakita Yokei Kawase Saya Kawahara Kanoko Kawami Izumi Kawamura Fumi Kawarasak Emi Kitagawa Kazue Kitagawa Nagomi Kitagawa Kei Kitamura Yosuke Kitamura Akira Ginoza Chise Kinoshita Tomoko Kinoshita Soheun Kim Isabella Campbell Tang Yu Kanna Kirihata Umi Kugo Masahiko Kusakabe Kanata Kusabuka Genki Kudo Adda Cubas Yoko Kubonova Yuko Kurasawa Kana Kurata Frina Kuramoto Merika Kuramori Yuki Kurisu Kanami Kurojie Momoko Kuwano Kaio Ko Yuki Ko Aya Koike Kana Koizumi Miwako Koiwai Shoki Ko Yusei Kosaka Tomoko Koga Narumi Kotabe Sachie Kodama Taichi Kodama Takanori Goto Tsutomu Goto Naomasa Goto Kazushi Kobayashi Takumi Kobayashi Miho Kobayashi Kurumi Komura Fumihiro Komori Yuka Komori Hanako Koyama Junko Kondo Sakura Gondo Kazuya Saigo

Toru Saito

Yukie Saka

Yasuo Sakai

Hina Sakaguchi

Masami Sakaguchi

Yayoi Sakaguchi

Mina Sakashita

Misaki Sakatani

Karin Sakamoto

Yukari Sakoda

Kiyoshi Sakiyama

Kaoru Sasak Keiko Sasaki Mizuki Sasaki Kyoka Sado Mariko Sato Mitsuki Sato Ayana Sawada Donna Santos Shoko Shiomi Mayumi Shikata Ayumi Shikama Yoko Shikunai Yoko Shikunai Hana Shigeta Natsumi Shinohara Noriko Shinohara Kazuo Shibata Naoko Shibata Chika Shimada Ayu Shimizu Yoko Shimizu Yoshimi Shimizu Zhongyang Xiao Kai Shiraishi Mao Shiraishi Masako Shiraiwa Kurumi Shingai Ryoko Jimbo Miho Suganuma Masanori Sugiura Yotaro Sugihara Yumiko Sugimura Hikaru Sugimoto Misaki Sugimori Ikuko Suzaki Sayuri Suzuki Sarasa Suzuki Hisae Suzuki Yurina Suzuki Hatsune Sunaba Kazumi Sumita Shinnosuke Sumino Rinko Sekiguchi Yutaka Sekino Junko Somewake Maki Takasu Natsuko Takano Ayumi Takahashi On Takahashi Haruka Takahashi

Yu Sasaki

Akimi Sato

Akira Sato

Koto Shioji

Yuxi Xu

Mayo Shirai

Iburi Shindo

Jo Zuisetsu

Ava Sudo

Utena Seki

Akiko Seya

Riko Takagi

Yuri Takahashi

Rika Takahashi

Kako Takigawa

Kana Taguro

Kaori Takeda

Hiroko Takigawa

Yasuko Taki

Naoko Naoko

Yukie Nakai

Yuki Nagai

Kvoko Nakagawa

Mariko Nakagawa

Hiroshi Nakakubo

Kanatsu! Nagasawa

Yohei Hattori

Ayu Habara

Hisako Hanioka

Hideko Hamaura

Hiroaki Hamano

Tetsuya Hayashi

Masahiko Hayash

Fri Sato

Kana Takeda Yui Nagasawa Yuka Takenaka Yui Nakaiima Yuko Takenaka Yumi Nakaiima Sawa Takebayashi Yoshiko Nakaiima Kyohei Tajima Hiromi Nagashima Izuru Tashiro Mie Nakase Mami Tada Savaka Nakasone Takan Tatsuho Kenichi Nakata Naofumi Tateishi Noriko Nagata Aoi Tanaka Ayae Nakatani Akika Tanaka Yurika Nakatani Emiko Tanaka Aoi Nakanishi Suzuka Tanaka Kana Nakanishi Daiju Tanaka Hiroko Nakanishi Natsumi Tanaka Noriko Nagano Hiromi Tanaka Nayuta Nakahara Maiko Tanaka Taichi Nagahisa Yoshie Tanaka Keiko Nakamura Mei Tanahashi Satsuki Nakamura Nonoka Tanigawa Takeshi Nakamura Mitsue Taniguchi Mari Nakamura Yotaro Taniquchi Momoko Nakamura Takahisa Tanigo Yoko Nakamura Terue Tanida Shohei Nakayama Maki Tabata Airi Nasu Ikuko Tamura Senri Nanami Saaya Dan Reona Namegaya Yichen Chien Miku Naruse Yuyan Qian Akiko Nawa Xun Chen Haruka Nawa Maasa Tsukido Suzuna Nishi Kanami Tsuji Asaki Nishii Wakana Tsuji Fuka Nishii Takao Tsujino Satomi Nishio Yoko Tsushimi Yukashi Nishikawa Kentaro Tsuda Hideaki Nishigori Yurina Tsuchida Momoko Nishizuka Tatsuko Tsuchihashi Keiko Nishino Rieko Tsuchiva Kana Nishimura Luna Tsuzuki Kvoko Nishimura Aki Tsumura Satomi Nishimura Yuko Tsumura Akane Nishiyama Zhuo Zheng Shinya Nishiyama Mieko Tegosh Wakana Nishiyama Chieko Teshima Sachiko Ninomiya Nao Teiima Kota Numahata Stephan Thuermer Yumi Noguchi Mei Terai Koharu Nojiri Megumi Terai Yasuvo Nohara Akiko Terakawa Tomosaburo Nomura Tomoyo Terada Kazunobu Nomoto Yuko Teranishi Seiru Nomoto Hirotaka Temma Benjamin Normand Kokona Togawa Anna Baier Yuzuki Tokuoka Tetsuya Haga Mariko Toda Kaori Hashimoto Motoko Tominaga Hiroko Hashimoto Hatsune Tomotani Fumiko Hashimoto Makana Tomono Masako Hashimoto Hiroko Toyoda Ai Hasegawa Hiiro Toyofuku Yuriko Hatada Tomoyo Torii Michiyo Hatano Ling Tong Kriti Iyer Basaiawmoit

Miyuki Handa Ayano Higake Hideaki Higashi Masateru Higashi Masateru Higashi Yasuko Higashi Rika Higashiseto Kayo Hitomi Fumiya Hitomi Junji Hyodo Masako Hirano Masumi Hiramatsu Moeka Hirota Yuko Hirota Savaka Hironishi Anastasia Fedorova Mika Feuring Nanako Fukai Chieko Fukada Ryota Fukito Yume Fukuoka Masanori Fukushima Rin Fukuyama Riku Fuiii Kozue Fujioka Noriko Fujimoto Mia Fujimoto Mayu Fujiwara Miki Fujiwara Yu Fujiwara Ruku Fujiwara Erika Bunda Ken Horie Konoka Horie Seiichi Horie Sari Horike Shuta Horike Tomoko Honda Posze Ma Yaku Ma Cheryl Ma Aaron Anthony Murphy Hiroko Maekawa Subaru Maeda Tomoe Maeda Honoka Maeda Momoka Maeda Yasuko Maeda Yumiko Maeda Avane Maenishi Satoi Maehira Rikako Maebuchi Chikako Maki Rino Mashige Shinji Matsui Naoto Matsuo Miu Matsukawa Mariko Matsuda Waka Matsuda Miho Matsunami Yuko Matsunami Megumi Matsuba Yumiko Matsumura

Azusa Matsumoto

Kosuke Matsumoto

Etsuko Hayami

Mihoko Harada

Shiori Hara

Iris Huang

Naomi Matsumoto Haiime Matsumoto Hiroka Matsumoto Maki Matsumoto Mayako Matsumoto Riichi Matsumoto Julien Luca A Mahin Somin Miura Yumi Misaki Chihiro Minami Akira Mima Yoshimi Mimura Kumiko Miya Yoko Miyai Yuka Miyake Akemi Miyazawa Ririka Miyazawa Ririka Miyazawa Yui Miyajima Gentaro Miyama Nagisa Miyoshi Shunichi Murakami Setsuko Murakami Mayumi Murakami Reiko Murakami Atsuya Murayama Mitsuki Motani Chiseko Motohashi Ryhan Mohd Yazid Miyuki Mori Yasuko Mori Yoriko Mori Reona Mori Ai Morisaki Takeshi Morita Hiromi Morita Haruka Morimoto Maho Morimoto Ryosei Yagi Junko Yasui Natsuki Yasui Miharu Yasuoka Yayoi Yasuda Fiko Yasumoto Masanori Yasumoto Sachiko Yanagiso Shuma Yanagihara Mizuki Yaha Kanon Yabashi Suzune Yamauchi Tomomi Yamakawa Kirie Yamagishi Amane Yamakita Shinichiro Yamaguchi Airi Yamasaki Tomoko Yamasaki Momona Yamasaki Kumiko Yamazaki Moe Yamazaki Shiori Yamashita Akiko Yamada Natsuki Yamada Natsumi Yamada Mariko Yamada Nami Natalie Yamanaka Yu Yamanaka Yumi Yamanaka

Takako Yamane

Koichi Yamamoto Jun Yamamoto Chikako Yamamoto Mari Yamamoto Miu Yamamoto Yurara Yamamoto Roka Yamamoto Wenxuan Yang Jimin Yang Namiho Yono Kanako Yokoi Haruto Yoko Yurina Yokoi Reina Yokozeki Koichi Yokota Rie Yokomichi Hiromi Yoshioka Yudai Yoshikawa Rvoko Yoshikawa Ayaka Yoshida Masahiro Yoshino Koichi Yoshimi Takeshi Yoshimi Mirena Yoshimura Akiko Yonetsu Akito Yonehashi Hongzhen Li Jiayun He Hongzhen Li Jeffrey Chun Ying Li Ficho Ryu Yunyu Ryu Yihsuan Lin Kafun Rin Xuan I in Chienyin Lin Zhang Lin Yushin Rin Kau Keyu Riku Lu Avaka Wakasa Kuniaki Wakabayashi Saki Wakuda Mika Washiyama Keiko Wada Kaori Watanabe Kaoru Watanabe Kanon Watanabe Mitsuhiro Watabe



# **KYOTOGRAPHIE 2024**

# **Closing Report**

編集: 鮫島さやか

玉置慎輔、ディーディー・スチュワート、

西田美智子、三宅亜木、堂前佳穂、

マルグリット・パジェ

カバーデザイン: 山田浩之 (RAS inc.)

本文デザイン: 美馬 智

英文校正:

ローレン・ハドラー、ディーディー・スチュワート、

エロイーズ・ファーブル

写真:

浅野豪、顧剣亨、山内浩、荻野 NAO 之、武耕平、 荒川幸祐、入江巧巳、大島拓也、イラナ・リキテンスタイン、 韓星、山神美琴

発行者: ルシール・レイボーズ、仲西祐介 発行所: 一般社団法人 KYOTOGRAPHIE

〒602-0898

京都市上京区相国寺門前町670番地10

Tel. 075 708 7108 info@kyotographie.jp http://www.kyotographie.jp/ Editorial:

Sayaka Sameshima

Shinsuke Tamaki, Dede Stewart,

Michiko Nishida, Aki Miyake, Kaho Domae,

Marguerite Paget

Cover Design: Hiroyuki Yamada (RAS inc.)

Book Design: Akira Mima

English Proofreading:

Lauren Hadler, Dede Stewart, Eloïse Fabre

Photo:

Takeshi Asano, Kenryou Gu, Hiroshi Yamauchi, Naoyuki Ogino, Kohei Take, Kosuke Arakawa, Takumi Irie, Takuya Oshima,

Ilana Lichtentein, Xing Han, Mikoto Yamagami

Publisher: KYOTOGRAPHIE Lucille Reyboz, Yusuke Nakanishi

670-10 Shokokujimonzen-cho, Kamigyo-ku,

Kyoto 602-0898 JAPAN

Telephone: 81 (0) 75 708 7108

info@kyotographie.jp

http://www.kyotographie.jp/



# SOURCE